

# 9

ته موزی 2010

# پزیشکی نوی

گۆقاریکی زانستی پزیشکی وهرزییه

Pizyşkî Niwê

فایلی ژماره

نه خووشیه کانی  
ئیسک و شکاوی

★ پیخواری زگماکی



★ بهدگه شهیی ( له جیچونی)

جومگهی سمت

★ زبربونی جومگهی ئەژنۆ

★ زهبری ئەژنۆ له وهرزندا



تای خوینبه ربونی فایره سیی

گواستنه وهی جگهر

ئه سه له عی و قرچاندن

دیاردهی مه ترسیدارو  
زیانبه خشه کانی چاو و بینین

مه ترسیی تیشکدان

نه خووشیی شه کره



ئاوبه ندیی سهر



نه خووشیی  
فره که سییتی



# دكتور جمال رشيد فريج

## (دكتور جمالی گوره)

له زاری بهرین دکتوری دهرمانساز کاک شهوکهت عهزیز فهرجی ناموزایهوه:

له سالی (1922) له گهرهکی دهرگهزین لهشاری سلیمانی لهدایکبووه، خویندنی سهرهتایی، ناوهندی و دواناوهندی له شاری سلیمانی تهواو کردوهو ههموو سائیک بهپلهیهکی زور بهرز دهرچوووه کوليجی پزشکی بهپلهیهکی بهرز له بهغداد تهواو کردوووه له سالی (1947) بووه به پزشکی و له سالی (1948) له کاتی شهری نیوان فهلهستین و ئیسرائیل وهک نهفسهریکی پزشکی نهئیردیت بو فهلهستین و دواي تهواوبوونی شهر بو عیراق نهگهریتهوهو له نهخوشخانهی مهلهکی لهبهغداد دهستهکارنهبيت و پاشان بو کوردستان نهگويزریتتهوهو لهههله بجه، سلیمانی و ههولیر وهک سهروکی تهندروستی کارهکانی زور بهسهرکهوتووی نه نجام داوه.

دوکتور جمال پیاویکی خاومن کهسایهتییهکی بههیز، خزمهتگوزارو زیرهک بووهو بیجگه له کاری پزشکی نهشتهرگهری شارهزاییهکی تهواوی له بواری زانستی میکانیکی و کارهبادا ههبووهو له زمانی عهرهبی و ئینگلیزیدا بالادهست بووه. خوالیخوشبوو زورتر له چل سال خزمهتی هاوالاتیانی کردوووهو له بهغداد بو چهند سائیک له بواری پزشکییدا بووه به جیگری بهرپویهری گشتی تهندروستی و دواتر خانهنشین کراوهو پاش نهخوشی و لهجیگا مانهوه بو سی سال ههر له بهغداد له له رۆژی (1999/5/27) دا کوچی دوايیکردوووه.

لهماوهی ژيانیدا زور خزمهتی نیشتمان و گهلی کوردی کردوووه:

- 1- له بواری پزشکییدا بهسهدهها نهشتهرگهری سهرکهوتووی نه نجام داوهو له ههموو شارهکانی کوردستان و دهرهوهی کوردستان به پزشکیکی زورلیزان و سهرکهوتوو ناسرابوو.
- 2- کاتیک عیادهی ههبوو پشکنینی نهخوش به (250) فلس بوو و ههردهم پارهی له کهم دهرامهت و ههژار وهرنهگرت.
- 3- له سالی (1963) دا بو ماوهی نزیکهی (100) سهه رۆژ به تاوانی نهوهی کورده لهحامیهی سلیمانی بهندکراوهو له بهندیخانهدا وهری بهندکراوه بیتاوانهکانی بهرزکردوتهوهو بهپی توانا له بهندیخانه گهلی نهخوشی تیمار کردوووهو باری دهروونییانی چارهکردوووه.
- 4- ههشت سال خهریکی بهرهههینانی فهرههنگیکی زانستی بهنرخی پزشکی ئینگلیزی - کوردی بووه.

نامادهکردنی دکتور فهرهیدون فهفتان



# ماڧى نە خۇش

نووسىنى : سەرنووسەر

ماڧى نە خۇش ماڧىكى گەورەيەو دكتور پارىزەرىتى. نە خۇش بى مەرج لە نە خۇشخانەكاندا ماڧى چارەسەر كىردنى ھەيە ھەرودھا ماڧى خۇيەتى كە باشترىن خزمەتگوزارىي پىشكەش بىكرىت. نە خۇش داواي ھاوكارىي و چارەسەر لە دكتور دەكات و نە خۇش بەتەمايە دكتورەكەي بە دورودرىژىي باسى نە خۇشپىيەكەي بۇ بىكات و رىنمايى بىكات و ھەندىك جار نە خۇش دەيەويت تەنھا ھەر خۇي يا كەسى دووھىي خزمىشى بە نە خۇشپىيەكەي بزانىت بۇيە دەبىت رىز لە داواكارىيەكەي بىگرىت، نە خۇش ماڧى خۇيەتى كە نرخ و پارەي تىچونى چارەسەرىي نە خۇشپىيەكەي بزانىت و لە كاتى ئە نىجامدانى ھەر نەشتەرگەرىيەكەي نەبىت زانىارىي دەربارەي چۇنىيەتى نەشتەرگەرىي، ئاكام و ئەگەرىي روداوي پىشپىنكراوي داواي نەشتەرگەرىيەكەي پى بدرىت.

بۇ ھاوسەنگىي رەوشتى پزىشكىي نىوان نە خۇش و دكتور دەبىت سۆز ھەبىت و پىشەي پزىشكىي تاييە تەندىيەكى بى وىنەي خۇي ھەيەو پىشەيەكى زانستىي ھونەرى رەوشتىيە. ئامانچەكانى خزمەتكىردنى مرقۇايەتبيە بە شىوازيك كە نە خۇش متمانەو باوهرى خۇي پىببەخىيىت و دەبىت دكتور رىز لە نە خۇشەكەي بىگرىت و نەينىي و ئابرووي بپارىزىت بەرامبەر پىشكەشكىردنى باشترىن چاودىرىي و خزمەتگوزارىي بۇ نە خۇش و چارەسەرى بىكات بى گويدانە رەگەز و ئايىن و باوهرى سىياسىي نە خۇش.

كاتىك كەسپك پىشەي پزىشكىي لە ژيانىدا ھەندەبىزىرت دەبىت پابەندىت بە ياساو رىنمايەكانى پىشەكەوھو بە ھەئبىزاردنى پىشەي پزىشكىي دەبىت دكتور رەوشتى بەرزى پىشەكە بپارىزىت، لە كارەكەيدا راستگوبىت، نرخى ھونەرى پىشەكەي بزانىت و ھەموو تواناكانى بەكاربەينىت بە شىوہيەكى بەزەبىيائە، ھۇشيارانەو دور لە رۇجەرزىي و بە كەسايەتپەكى بەرزو بە خىرايى نامادەبىت و كاتىك نە خۇشپىك داواي يارمەتىي لى نەكات بەبى نارەزايى و بىنەوہى گلەيى ھەبىت كارەكەي نە نىجام بدات و دەبىت لە ناو كۇمەلدا سىما، رەوش و كاردانەوہكانى گونچاويىت تا بتوانىت بەرزىي پىشەكەي بپارىزىت.

لە ھەمان كاتدا دەبىت رۇشنىبرىي گشتىي و رۇشنىبرىي تەندروستىي لە گۇمەنگەدا لە ئاستىكدا بەرزىيەتەو تا نە خۇش ماڧەكانى بپارىزىت و لە ھەمان كاتدا ئەو متمانەيەي لە نىوان دكتورو نە خۇشدا ھەيە بە بەرزىي بىمىنىتەوہ



## پزیشکی نوێ

کۆنفرانێک، زانستیه، پزیشکيه، وهرزیه

هاوهێنی ئیمتیاژ

سه‌ندیکای پزیشکانی کوردستان

لقی سلیمانی

سه‌ره‌ئوروسهر: د. هه‌له مه‌هوی

چینگیری سه‌ره‌ئوروسهر: د. هه‌رمیلون قه‌فتان

سکرێتیری ئوروسهر: بیستون هه‌تاج

ده‌ستیه‌ی ئوروسهران:

د. ئالان رحیم

د. شه‌مام سه‌ید

د. دایر نوری

د. مه‌مه‌د شیخانی

د. ناری سامی

هێزایه‌ و هه‌وه‌ریه‌: د. ئالان رحیم

تیراژ: 2500 دانه

نرخ: 2000 دینار

چاپکردن: چاپه‌مه‌نی پیره‌میرد

5 د. فه‌ره‌یدون عبدا‌لبه‌ستار ... تاي خوينبه‌ريوني فايره‌سيي ...

8 د. جه‌مال نه‌نوه‌ر ... نه‌خوشي شه‌كره ...

13 د. ئالن پاتن ... دكتوری پسيوری جاو له ده‌يه‌ی ساڵی 1950 له كوردستان

جاويكه‌وتن له‌كەن د. جه‌مال عومه‌ر .. سه‌بارته‌ به‌

17 به‌شی ده‌رونی له سلیمانی و نه‌خوشخانه‌ی ده‌رونی سوز ...

22 د. هه‌یمن محمد ... ناويه‌ندیی سه‌ر ...

28 د. ره‌هیل یاسین ... کواسته‌وه‌ی جگه‌ر ...

فایلی ژماره ( نیتسک و شکاوی )

30 پخواری زکماکی ... د. عمر باراوی ...

32 به‌دکه‌شه‌یی (له‌جیجونی) جومگه‌ی سمت ... د. ره‌یوار عبدا‌لله جه‌سه‌ن ...

36 زه‌ربوونی جومگه‌ی نه‌ژنو ... د. نه‌ریوان محمد ...

41 زه‌بری نه‌ژنو له وه‌رزشدا ... د. ره‌یه‌ر نوری خه‌فاف ...

44 نه‌سه‌عیی و قزچاندن ... د. فه‌ره‌یدون قه‌فتان ...

48 8 نامۆزگاریی بو خواردنی ته‌ندروست ... د. ناکام عه‌لی سه‌عید ...

50 فره‌که‌سیتی ... د. جه‌مال عومه‌ر توفیق ...

54 دیاره مه‌ترسیدارو زیانبه‌خه‌کانی جاو و بینین ... د. خۆر سه‌یوان عمر ...

57 به‌که‌ی جاودتری وردی کوربه‌ بو مندالی نابه‌کام ... د. ابراهیم خه‌سه‌ره‌و ...

60 پزیشکار و هه‌کیم و دانسازی بی خویندن و بی نه‌خوشخانه له کوردستاندا ...

65 مه‌ترسیی تیشکان ... نه‌ندازیار/ مه‌ریوان قه‌فتان ...

70 نه‌خوشي نه‌یدز ... د. سووان غه‌ریب ...

لایه‌ره جیگیره‌کان

74 کاپۆتین ... د. ئالا فه‌ره‌یدون قه‌فتان ...

72 دیالوک ... د. عه‌دنان محمد جه‌سه‌ن ...

76 زاخاوی میتسک ...

ناوێشان: سه‌ندیکای پزیشکانی کوردستان: سلیمانی - گردی نه‌ندازیاران - نزیك نوسینگه‌ی رۆژنامه‌ی کوردستانی نوێ

- ژماره‌ی سنه‌وه‌ی پۆسته: 25 - ته‌له‌فون 3129136



# تای خوینبەرەبونی قایرەئەسیی

## Viral Hemorrhagic Fever (VHFs)



کریمیا: ئەو ولاتە کە دەکەوتتە باکوری دەریای رەش (Black sea) و یەكەم جار نەخۆشیی تای خوینبەرەبونی تێادا سەرپەلدا

Hemorrhagic fever) یە چونکە تای خوینبەرەبونی یەكەم جار لە ساڵی (1944) لە کریمیا (Crimea) کە دەکەوتتە باکوری دەریای رەش (Black sea) دوو دەستیشانکراوەو پاشان لە ساڵی (1969) نەخۆشییەکە جارێکی دیکە لە ناوچەی کۆنگۆ (Congo) سەرپەلداو بلاوئۆوووە لەم سەردەمەدا تای خوینبەرەبونی لە زۆر ولاتانی جیهاندا بوونی ھەیە وەک: ولاتانی یەکییتی سوڤییتی جاران، ولاتانی رۆژھەلاتی ناوەرێست، چین، ھندستان، پاکستان، ئەفغانستان و ولاتی باشوری ئەفریقا.

**تای خوینبەرەبونی قایرەئەسیی: کۆمەڵێک** نەخۆشیی قایرەئەسیی ھاوبەشی نیوان مەژۆف و نازەند کە بەھۆی چوار جۆر قایرەئەسی ناریین نە (RNA Virus) یەو تەوش دەبن کە ھەمیان دەبنەھۆی تای زۆر بەرزواتە زۆر بەرزبۆنەو پلە گەرمیی لەش، خوینبەرەبون، شۆک و گیانلەدەستدان و قایرەسەکان ئەمانەن:

1- ناریناقایرەئەسیی (Arenaviridae): ئەبێتەھۆی تای لاسا (Lassa fever) و تای ئەرجەنتینی، بۆلیشی، برازیلی و شینزویلی.

2- بونیاقایرەئەسیی (Bunyaviridae):

ا- ھانتا قایرەئەسیی (Hantavirus): دەبێتەھۆی تای خوینبەرەبون لەگەڵ کۆنیشانە گورچیلە

ب- نایرۆقایرەئەسیی (Nairovirus): دەبێتەھۆی تای خوینبەرەبونی کریمیا- کۆنگۆ

ج- فلیبۆقایرەئەسیی (Phlebovirus): دەبێتەھۆی تای دۆلی ریف (Rift Valley fever).

3- فیلۆقایرەئەسیی (Filoviridae): قایرەئەسیی نیبۆلا (Ebola) و ماربورگ (Marburg viruses).

4- فلاقیویرەئەسیی (Flaviviridae): قایرەئەسیی دینگو (dengue)، تای زەرد (yellow fever) و دوو قایرەئەسیی کە لە ریی گەنەو دەبنەھۆی ھەوکردنی مێشک (encephalitis).

**باوترین جۆری نەخۆشیی تای خوینبەرەبون: تای خوینبەرەبونی کریمیا - کۆنگۆ (Crimean-Congo)**

تای خوینبهریون زورتر له وهرزه گهرمهکانی سائدا واته له کاتی بهرزبوونهوهی پلهی گهرمی ژینگه دا بلاوده بیتهوه چونکه مشه خورهکانی وهکو گه نه، نه سپی، میش و مهگه زده بوژینهوهو گه شه دهکن و ژماره یان زور ده بیته.

قایره سی نه خوشیی تای خوینبهریون به شیک له سوپی ژمانی له گه نه دا (Tick-borne virus) به سه رده بات و هر له ریگهی گه نه وه له



ناوچه یه که وه بو ناوچه یه کی دیکه دهگویزریته وه. به پیی سه رچاوهکانی پزشکی قیتیرنهری تای خوینبهریون یه کی که له وه خوشیی هابه شانهی نیوان مروقت و ناژهل واته له ناژهل توشبووهوه به شیوه یه کی راسته وخو یا ناراسته وخو (به هوی گه نه وه) بو مروقت دهگویزریته وهوه ته ندروستی مروقت دهخاته مه ترسیبه کی گه وهوه چونکه کاریگهریی نه خوشخهرانه ی قایره سه که له مروقتا زور زورتره وهک له ناژهل و ده رکه وتوو قایره سه که له مروقتی توشبووهوه بو یه کی کی دیکه به تایه تی له نه خوشخانه کانداه گویزریته وه.

**هوکاری نه خوشیی تای خوینبهریون و نیشانهکانی له ناژهلدا:**

هوکاری سه ره کی نه خوشیی تای خوینبهریون قایره سی نایرووقایره س (( Nairovirus )) ه که سه ره به خیزانی بونیاقایره یه دی (Bunya viridae)

یهو یه کی که له وه قایره سانه ی که به شیک له سوپی ژمانی له گه نه ی هابه لومما (Hyalomma) به سه رده بات و هوکاریکی شه بو گواسته وهوه قایره سه که له ناژهلکی توشبووهوه بو یه کی کی ساغ. زور جور له ناژهل کیوی و ماییه کان خانه خوئی قایره سه که له وه انه ش مانگا، مهرو بزنی واته رۆئی هه لگری قایره سه که ده بینن به بی نه وهی هیج نیشانه یه کی کلینیکیان تیا ده رکه ویت به لکو نه خوشیی که له سه ره تاوه له ناژهل وه ده ست پی دهکات و به هوی گه نه وه بلاوده بیته وه.

به هوی گه نه یا په یوه ندیی راسته وخوی مروقت به ناژهل توشبووهوه قایره سی تای خوینبهریون دهگویزریته وهوه له نه نجامدا مروقت توش ده بیته و له مروقتی نه خوشه وه بو یه کی کی ساغ دهگویزریته وهوه به هوی به رکه وتنیان به پله ی جوراوجور به خوین و شله ی ده دراوی مروقتی نه خوشه وهوه به پیی تویرینه وهکان ده رکه وتوووه که له نه نجامی که مه ترخه میی و ره چاونه کردنی مه رجه ته ندروستییبه کان به پاکژانه گرتنی پینداویستی و که لوپه له پزشکیبه کان له کاتی نه شته رگهریی و ده رزیلیدان و خوین وهرگرتنه وهوه زورتر له نه خوشخانه کانداه نه م دیارده یه ره وده دات بو یه به پیی سه رچاوهکان ریژهی له ناوچوون له نه خوشخانه کانداه ده رکه وتوووه له نیوان (9-50%) یه.

**تای خوینبهریون له مروقتا:**

له مروقتا نه خوشیی تای خوینبهریون زورتوندوتیژو ترسناکه و ماوه ی توشبون به قایروسه که و تا ده رکه وتنی نیشانهکان نزیکه ی (3-7) رۆژ ده خایه نیت و به م نیشانه ش ده ست پی دهکات:

1- پله ی گهرمی له شی نه خوش به رزده بیته وه واته تایه کی تیژی لی دیت.

هەتاوھەكو ئىستا ھىچ چارەسەرىكى گونجاوى بۇ نەدۇزراووتەو، بەلام بۇ سنوردارکردنى نەخۇشییەكە پىویستە ھاوسەنگىی شلەى لەشى نەخۇش رابگیریت (Fluid and Electrolyte balance) بەکارھینانى نەنتىبایۇتیک بەمەبەستی نەناویردنى میکروبە لاوھکىیەکان (Secondary bacterial infection).

**کۆنترۆلکردنى تاي خوینبەرېون: بەمەبەستی**  
کۆنترۆلکردن و سنوردانان بۇ بلاوېونەووە تەشەنەکردنى نەخۇشییەكە پىویستە:

یەكەم: قەلاچۆکردنى بەردەوامى مشەخۇرە دەرەكىیەکان نە وەرزە گەرەمەکاندا بە تايبەتى گەنە نەویش بە شۆردنەووی ئاژەنەکان بە ھەندىك ماددەى نەناوېرى وەكو: ناوېتەى فۇسفۇرى نەندامىی (Organophosphorous Compounds).

دووم: خاوەن ئاژەل لەكاتى بەرپۆبەردنى ئاژەنەکاندا پىویستە بە جلوپەرگى تايبەتو دەستكیئەووە کارەکانى نەنجامبات.

سېيەم: نەنەخۇشخانەکاندا پىویستە زۆر بە وردىی رەچاوى مەرجه تەندروستىيەکان بکرىن و گشت كەلوپەل و پىداوېستىيەکانى نەشەتەرگەرىی پاكرېنەووە سىرنج و نىدلى دىسپۆزەبل بە ھىچ شىوېيەك بەکارنەھىنرئەووە.

چوارەم: دکتۆرى قىتئىرنەرىی و کارمەندى قەسابخانە پىویستە بە جلوپەرگى تايبەتىی و دەستكیئەووە کارەکانیان نەنجام بەدن و رېگە نەدەن كە لاشەى ئاژەلى نەخۇش بچیتە بازارەکانەووە.

پىنجەم: نەرېگەى راگەیانندنەکانەووە بە بەردەوامى دەبىت ھۇشيارىی زانستىی لەبارەى نەخۇشییە ھاوبەشەکان بە شىوېيەكى گشتى و تاي خوینبەرېون بە تايبەتىی بلاوېكرئەووە.

2- سەرنیئەيەكى تىژو نازارى توند لەسك، پشت، گەدە، نەژنوو گشت ماسولكەکانى لەش دەگرئەووە.

3- نەخۇش ھەندىك جار دەرشیئەووەو چاوى سور دەبیتەووە.

4- يەكك لە نیشانە سەرەكىيەکان خوینبەرېونە لە نەندامەکانى لەش كە بەشىوېيەكى پەئەى سورى



خویناوى تىبىنى دەكرئە.

5- لەدواى چوارەم رۆژەووە نەخۇش توشى لوتپىزان دەبىت و خوینى زۆرى لى دەروات و لەكاتى دەرزیلیداندا لەشوینى دەرزیبەكە خوین ناوەستئەووە.



نەو كەسانەى كە زۆرتەر توشى نەخۇشى تاي خوین بەرېوون دەبن نەمانەن: دکتۆر قىتئىرنەرىی، یارىدەرى دکتۆرى قىتئىرنەرىی، خاوەن ئاژەل، قەساب، مامەنەكار بەكرىن و فرۇشتنى ئاژەل و کارمەندانى تاقىگەکان.



# نەخۇشىي شەكرە

## Diabetes Mellitus

\* ھېندىك جۇرى تىرى نەخۇشىي شەكرە ھەن ۋەكو: نەخۇشىي شەكرە لە ژنى دووگيانداۋ نەخۇشىي شەكرەى منداڭ.

\* ھۆكارە يارمەتيدەرەكانى تووشبوون بە نەخۇشىي شەكرە: بوونى شەكرە لە مېژوۋى خېزاندا، قەئەۋىي، تووشبون بە نەخۇشىي شەكرە لەنافرەتى دووگياندا، بەرزە پەستانى خوئىن و بەرزە چەۋرىي خوئىن.

**نېشانەكانى نەخۇشىي شەكرە:** بەشېۋەيەكى گشتىي نېشانەكانى نەخۇشىي شەكرە بەم جۋرەى خوارەۋەيە:

1. ھەستىكرەن بە تىنوئىتى زۇر: جگە لە وشكبوونى دەم و قورگ و ناوخواردەنەۋى زۇر نەخۇش زوزوو مېز دەكات و ۋە بېرى مېزەكەى زۇر دەبېت.

2. ھەستىكرەن بە بېتاقەتېي گشتىي و ھىلاكبوونى جەستەيى: پاش كاركرەنئىكى كەم و ھەندى جار

**نەخۇشىي شەكرە:** برىتتېە لە بەرزبۇنەۋەى ناستى رېژەى شەكر بۇ سەرۋوى رېژەى سىروشتىي لە خوئىنداۋ لە ئەنجامى كەمىي يا نەبوونى دەردانى ھۆرپمۇنى ئىنسۇلېن لە خوئىندا روودەدات.

**ھۆرپمۇنى ئىنسۇلېن:** يەككە لە ۋە ھۆرپمۇنانەى كە لە خانەكانى بېتاي پەنكرىياسەۋە دەردەدرېت و يەككە لە ۋە ھۆرپمۇنانەى كە كارى رېكخستىي زىندە پال (مېتابولىزم) ى خوراك لەناۋ لەشى مرقۇدا دەكات و ناستى سىروشتىي و ھاۋسەنگىي رېژەى شەكرە چەۋرىي لەناۋ خوئىندا رادەگرېت.

ھۆكارى بۇماۋەيى، ھەۋكرەنى قايرۇسىي و تېكچوون لە سىستىمى بەرگرىي لەش ھاكتەرن بۇ تووشبوون بەنەخۇشىي شەكرە.

**جۋرەكانى نەخۇشىي شەكرە:** بەشېۋەيەكى گشتىي دوو جۇرى سەرەككىين: (خشتەى يەكەم )

1- شەكرەى جۇرى يەكەم (Type 1):	2- شەكرەى جۇرى دووم (Type 2):
* لە چارەسەركرەنئىدا پىشت بە ھۆرپمۇنى ئىنسۇلېن دەبەستىت.	* لە چارەسەركرەنئىدا پىشت بە ھۆرپمۇنى ئىنسۇلېن نابەستىت.
* زۇرتر تووشى منداڭ و گەۋرەى تەمەن (10 تا 30) سالىي دەبېت.	* تووشى تەمەنى سەرۋو (30) سال
* نېشانەكانى نەخۇشى شەكرە:	دەبېت و بەھۇى ناتەندروستى ستايلى
- زۇر توندىن	ژيانى ئەم سەردەمە ئىستا لەناۋ
- دابەزىنى كىشى نەخۇش بە روونى بەرچاۋ دەكەۋىت	لاۋانىشدا دەبېنرېت.
- پىشت بە چارەسەرى ئىنسۇلېن دەبەستىت و ھەر كاتىك نەخۇش لە چارەسەر بە ئىنسۇلېن بوەستىت تەننەت بۇ يەك رۇژىش ئەۋە بەرزبۇنەۋەيەكى زۇر لە ناستى رېژەى شەكر لە خوئىندا دەبېنرېت و زۇرەيان لە رۇژىكدا بېنويستيان بە يەك دۇز (بېر) زىاترە	

خشتەى يەكەم



ھەرەشەي نەخۇشىي شەكرە بىكەۋىت و بەشىۋەيەكى گىشتى ئاكامە خراپەكانى نەخۇشىي شەكرە بىرئىتتە لەمانەي خوارەوہ:

**1. كارىگەرىي نەخۇشىي شەكرە بۇ چاۋ:**

- ھەرچەندە ئىستا چارەسەرى گونجاۋ ھەيە بۇ ئەم گىرقتە بەلام ھۆكارىكى سەرەككيبە بۇ لەدەستدانى بىنن.

- نەخۇشىي شەكرە خراپ كار دەكاتتەسەر خويىنبەرە وردەكانى چاۋ و دەبىتتەھۇي تووشبوۋنى تۇرى چاۋ.

- نەخۇشىيەكانى چاۋ بەترسناكتىن ئانۇزىيەكانى نەخۇشىي شەكرە دادەنرئىت و رىژەي تووشبوۋنى چاۋ ئە نەخۇشىي شەكرەدا ئەۋكەسانەي كە تووشى



نەخۇشىي شەكرە نەبوۋن زۇر بەرزترە.

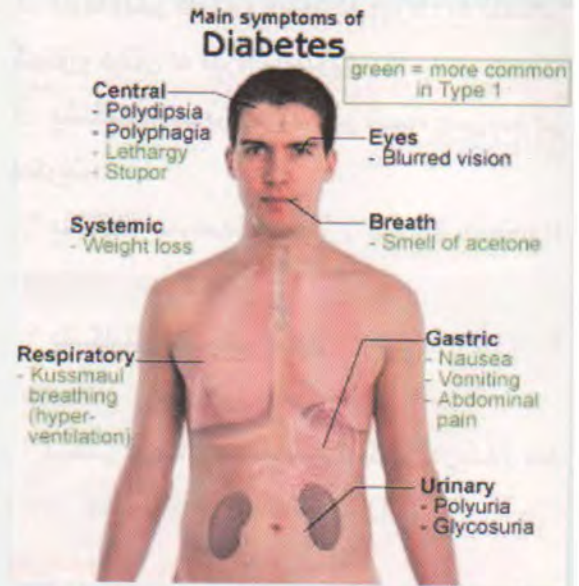
- نەخۇشىي شەكرە ھۆكارى سەرەككيبە بۇ تووشبوۋنى تۇرى چاۋ كە دەبىتتەھۇي لەدەستدانى بىنن، ئاۋى سىپى چاۋ و ھەۋكردنى چاۋ بۇيە پىۋىستە نەخۇش رىنمايىيەكانى پزىشك كە لە خوارەوہ روونكراۋنەتەۋە جىبەجى بىكات:

\* پىۋىستە بە بەرنامە پشكىنى چاۋ بۇزانىنى كارىگەرىي نەخۇشىيەكە بىكرىت.

\* پىۋىستە ئاستى شەكرى خويىن ئە سىروشتىيدا پىاريزرئىت.

\* كۆنترۆل كىردن و رىكخستنى بەرزەپەستانى خويىن ئەناستى سىروشتىيدا.

لەكاتى پشوشدا.



3. زۇر دابەزىنى كىشى لەش بەبەردەۋامى: ھەرچەندە نەخۇش خۇي نارەزۋى خۇراكخواردنى زۇر دەبىت.

4. زوۋ تووشبوۋن بە نەخۇشىي: ۋەكو ھەلامەت، ھەۋكردنى پىست و دوۋەل.

5. ئە دايكبوۋنى مندائى قەبارە گەۋرە: ئە رنى دوۋگىانى بە نەخۇشىي شەكرە تووشبوۋ.

6. شەكرەي شاراۋە: ئەۋانەيە ئەنەنجامى ھەندىك ھۆكارى ۋەكو: ھەۋكردنى جۇراۋجۇر، نەشتەرگەرىي، شىرەزەي دەروۋنىي و سىكپىۋون شەكرە ئەسەرەتادا شاراۋەبى و دەرنەكەۋى پاشان بۇ ماۋەيەكى كور تخابەن دەرىكەۋىت.

7. ھىندىك نىشانە پەيۋەندىان بە ئاكامە خراپەكانى نەخۇشىي شەكرەۋە ھەيە ۋەكو: تووشبوۋنى تۇرى چاۋ، ھەۋكردنى گورچىلە، رەشبوۋنەۋەي پەنجەي پى و بىھۇشىي.

**ئاكامە خراپەكانى نەخۇشىي شەكرە (Complications):**

نەخۇشىي شەكرە ناسراۋە بەۋەي كە كارىگەرىيەكى خراپى بۇ بۇرىيەكانى خويىنى لەش ھەيە، لەبەر ئەۋە زۇرىيەي نۇرگانەكانى لەش ئەۋانەيە بەر

\* رېځخستنی ناستی چەوریی خوین له رېژەى ناسایی خویدا.

\* وازهینان له جگەرەکیشان نەگەر نەخویش جگەرەکیش بیئت.

\* دوورکەتنەوه به پیی توانا له هەوکردنی چاو و چارهسەرکردنی بەزووترین کات له لایەن پزیشکی پسیپۆری چاو.

\* چارهسەرکردنی به په لهی ناوی سپی و تۆری چاو.

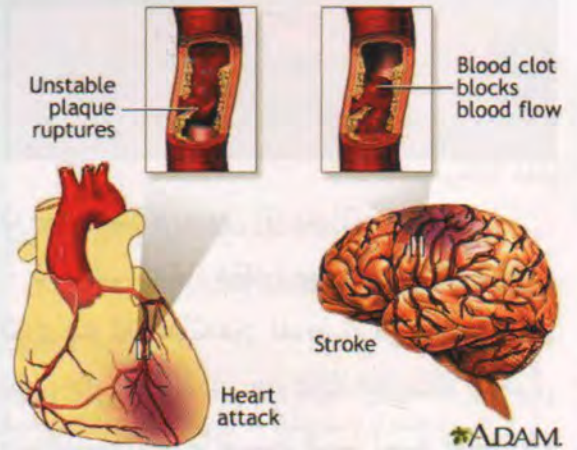
2. **تەسکبوونەوهی بۆرییهکانی خوینی دل:** که دەبیتههوی تووشبوون به نەخویشی سنگەدری و جەنتەى دل.

3. **هەوکردنی گورچیلەو دەرکەوتنی پرۆتین له میزدا.**

4. **پەیدا بوونی جەنتەى میشک:** له ئە نجامی تەسکبوونەوهی بۆرییه خوینەکانی میشک.

5. **زۆربوونی ترشە لۆکیی خوین و تەنى کیتۆن**

**نەخوین و میزدا:** له جۆری یەکەمی نەخویشی شەکرەدا زۆرتر دەرەکەوئیت.



6. **لههوشخۆچون (Coma).**

7. **دابەزینی ناستی شەکرى خوین:** دەبیتههوی پەیدا بوونی بیتاقەتیی و نارەهکردنەوهی ساردو هەندى جاریش پەرکەم که زۆرتر له جۆری یەکەمی شەکرەدا دەبینریت کاتییک که نەخویش دەری ئینسۆلین وەرەگرت و برى کەم خۆراک دەخوات.

**ناسینەوهی نەخویشی شەکرە (Diagnosis):**

1. **دەرکەوتنی نیشانەکان.**

2. **دەرکەوتنی گلوکۆزو کیتۆن له میزدا:** به ناسایی

گلوکۆزو کیتۆن له میزدا نابینرین.

3. **پشکنینی خوین کە به سی شیوه جى به جى دەکریت:**

\* **پشکنینی هەرەمەکی خوین ( Random Blood Sugar)**

\* **پشکنینی ناشتای خوین ( Fasting Blood Sugar)**

\* **تیستی توانای هەلگرتنی گلوکۆز بەرێگەى دەم ( Oral Glucose Tolerance Test)**

**چارەسەرکردنی نەخویشی شەکرە:**

ئامانج له چارهسەرکردنی نەخویشی شەکرە بریتیه له بەدیھینانی زیندە پالی ناسایی و سروشتی)

(Normal Metabolism) و بۆ ئەوهی نەخویش بتوانی بەتەواوەتی ژيانی ناسایی خۆی بەسەر بەریت و دوور بیئت له ناکامە خراپەکانی (Complications) نەخویشی شەکرە.

**نەو فاکتەرانی که دەبنەهوی زۆربوونی تینی**

**شەکرەو گیانلەدەستدان نەمانەن:**

1. **دریژی ماوهی تووشبوون به نەخویشی شەکرە:** هەر چەند ماوهی نەخویشی شەکرە دریژخایەن بیئت و کۆنترۆل نەکریت ئەوئەندە رېژەى ترسناکیی بەرز دەبیتهوه.

2. **ئەگەر نەخویشی شەکرە له قۆناغی زووی تەمەندا رووبادات.**

3. **بەردەوام بەرزبوونەوهی رېژەى گلوکۆزی به هیموگلوبیولینەوه نووساو (HbA1c)**

4. **بەرزبوونەوهی بەرزە پەستانی خوین.**

5. **نەخویشی گورچیلەو بەرز بوونەوهی رېژەى پرۆتین له میزدا ( Proteinuria).**

6. **قەئەوی**

2. چاودئيرىکردنى خواردنمههنى تهندروست.
  3. كه مکردنه وهى خواردنه وهى نه لکهول.
  4. وازهينان له جگهره کيشان.
- ئاما نجي چاره سهرکردن به خواردن:
1. نه هيشتنى نيشانه گانى به رزبوونه وهى ناستى شکر له خوندا.
  2. كه مکردنه وهى ناستى ريزه ي گلوکوز له خوندا به ته واوهتى و كه مکردنه وهى به رزو نزمى ريزه ي گلوکوز.
  3. كه مکردنه وهى کيشى نه خوش له پيناو كه مکردنه وهى ناستى به رگرى ئينسولين.
  4. دوورکه و تنه وه له كه مبوونه وهى ريزه ي گلوکوز له خوندا له کاتى چاره سهرکردن به دهرزى ئينسولين و حهبى داگرتنى شکره.
  5. دوورکه و تنه وه له زوربوونى کيشى نه خوش له کاتى چاره سهرکردن به ئينسولين و حهبى داگرتنى شکره.
  6. دوورکه و تنه وه له و خواردنه مه نييانه ي كه ده بنه هوى ته سكبوونه وهى بورييه گانى خونى كه ده بيته هوى زوربوونى ناکامه خرا په گانى نه خوشى



7. زوربوونى ريزه ي چه وريى خونى (Hyperlipidemia)

**رېگاکانى چاره سهرکردنى نه خوشى شکره: سى رېگای سهره کيى:**



1. رېگخستن و کونترۆلکردنى خوراگخواردن به ته نها: نزيکه ي 50% ي نه خوشه تازه تووشبووه کان چاره سهر ده کات.
  2. حهبى داگرتنى شکره له رېگه ي دمه وه ( Oral Hypoglycemic Drugs): نزيکه ي (25%) ي نه خوشه کان پيوستيان به حهبى داگرتنى شکره هه يه.
  3. دهرزى ئينسولين: نزيکه ي (25%) ي نه خوشه کان پيوستيان به به کارهينانى دهرزى ئينسولين هه يه.
- گرنگترين خال له چاره سهرکردنى نه خوشى شکره دا: بریتيه له گورينى ستايلى ژيانى نه خوش تا له گه ل بارودوخى نه خوشييه كه يدا بگونجيت وهكو:
1. وهرزى شکردى رېکوپيک (Regular Exercise).

شەكرە.

بىنەماكانى خواردنى تەندروست بۇكەسانى تووشبوو  
بە نەخۇشى شەكرە:

1. خواردنى نەخۇشى شەكرە پىيوستە نە ھەموو توخمە خۇراكييه كان پىنك ھاتىبىت.
2. پىيوستە خواردن لەگەل دۆز (بىر) ى دەرمان و چالاكىي رۇژانەي نەخۇش ھاوسەنگ بىت.
3. پىيوستە بىر زەمەكان سنوردار بىت لە پىناو قەدەغەكردنى بەرزبوونەوھى ئاستى رىژەي شەكرى پاش خواردن.

4. پىيوستە خواردن ھۆكارى يارمەتيدەرىبىت بۇ گەشىتن ياپاراستنى كىشى لەش بەشىوھىيەكى نەموونەيى.

5. پىيوستە جوړى خواردن رىگر بىت لە تووشبوون بە نەخۇشبيھەكانى دل، گورچيلەو بەرزەپەستانى خوین. توخمەكانى خواردنى كەسى تووشبوو بەنەخۇشى شەكرە:

1. پىيوستە خواردنى كەسى تووشبوو بە نەخۇشى شەكرە ھەموو جوړە پىكھاتە سەرەكبيھەكانى خواردنى تىدا بىت واتە شىرەمەنى، چەورىي و پىرۇتین و سەرەپاي ئەمانەش پىبىت لە قىتامىن و خوینى كانزايى و ھاييەر.

2. نامۇژگارىي كەسى تووشبوو بە نەخۇشى شەكرە دەكرىت بەدابه شىكردنى بىر وزەي گەرمىي رۇژانە (چەندايەتى خواردنى رۇژانە) بەسەر سى زەمى سەرەكبيھەكانى چەند زەمىكى سووك لەنيوانياندا.

3. رۇلى پىسپۇرى خواردن نابىت لەبىر بكرىت لەيارمەتيدانى نەخۇش بۇ نامادەكردنى زەمەكانى خواردن بە پىيى ئارەزووھەكانى نەخۇش و ھاوودەم بىت لەگەل بارى تەندروستىي نەخۇشداو لە پاشاندا دىيارىكردنى كارىگەرىي ئەو زەمە خواردنانە لەسەر رىژەي شەكرى خوین و جىبە جىكردنى پىيوست.



بىرىنى پى يەكىكە لە ماكەكانى نەخۇشى شەكرە

ھىندىك رىنمايى گشتىي بۇكەسى تووشبوو بە  
نەخۇشى شەكرە:

1. خواردن لەسەرخۇ بخوات و باش بىجویت.
2. خواردنەوھى رۇژانەي بىرىكى باش لەناو (يەك لتر) بەتاييەتى لەبەيانى زوودا.
3. كەمكردنەوھى خواردنى زۇر چەور.
4. دووركەوتنەوھى لە سویرىي و خواردنى سویر.
5. وەرزىكردنى مامناوہند.
6. داگرتنى كىشى لەش ئەگەر نەخۇش كىشى زۇر بوو.







برینیچ (فایق عومەر)

ئانى بەياني ھەر بەدەستى خۇي نامادەنە کردو پاش نانخواردن دە (10) ژمارەي دروست کردبوو نەچووينە دەروە کە بەرپز ھاولاتيان وەستابوون و چاوەرپي دکتور (پاتن) يان نە کردو ھەر خۇي دە ژمارەكەي پي ئەدان و نيتر نەچووينە ژوورەو پاشان سەگەكەي ئەبرد بۇ سەر شەبرانەكەي پشت نەخۇشخانەو لەوي سەگەكەي نەگيپراو نەھاتەو ژوورەكەي خۇي و دوايي دەستی نە کرد بەييني نەو دە نەخۇشەو نەگەر نەخۇشيك پيويستی بە نەشتەرگەري چاوەرپي ھەمان رۆژ نەشتەرگەري بۇ نە کردو کە لەييني نەو دە نەخۇشە تازانە نەبوووە نينجا نەخۇشە کۆنەکانی نەيینیەو دەستی نە کرد بە نەشتەرگەري و ھەموو رۆژيکيش نەشتەرگەري بە نە نجام نەگەياند.

- نەگەر نەخۇشيك ناوي رەشي چاوي ھەبوایەو بيوتايە نەشتەرگەري ناکەم نەينەھيشت بروات پيئەوت بۇ نەشتەرگەري ناکەيت؟ نەگەر جيگات نيە جيگات بۇ پەيدا نەكەم، نەگەر پارەت نيە پارەت نەدەمي و نەگەر نەخۇشەكە برۆيشتايە دکتور پاتن تا دەرگاي دەروەي نەخۇشخانە بەدوايدا نەرويشت تا رازي بکات کە نەشتەرگەري بۇ بکات چونکە نەيوت گوناحە کوير نەبيت.

- دکتور پاتن ھەميشە واستە کردنی زور لا قورس بوو و ھەميشە بەواستە رازي نەنەبوو جا نەگەر واستەکە پاريزگار يا بەرپوبەري تەندروستيش بيکردايەو نەو نەخۇشانەي کە بەرپز بەيانيان نەوستان و چاوەرپي دکتور پاتنيان نە کرد ھەر لە شەووە لەوي نەنووستن و بۇ نەوہي جيگاکەيان ئي داگيرنەکەن خۇيان بەسياجەكەوہ نەبەستەوہ، جاري وا ھەبوو ھەندی کەسي چاوپنۆك ھەر لە نيوە شەووە لەوي نەنووستن و جيگايان داگيرنە کرد بۇ نەوہي ژمارەيەك وەرگرن پاشان ژمارەكەيان بە نەخۇشەکانی دەروەي شاري

لە رەوشتە بەرزەکانی نەم دکتورە مەزنە: جياوازي نيوان دەوئەمەندو ھەرژار ياپايەبلند و خەئکی ناسايي نەنە کرد، لە کارکردنا پاکوتەمیزو خۇي لە کارمەندان جيانە نە کردەو تەنانەت زەوي نەخۇشخانەكەشي پاکنە کردەو زەوي نەسپي، گەر ھەئەي بکردايە نەبوو خۇي راستي بکاتەوہ، جاريکيان بيري چوو بوو بەئوعەي نەوتی تەباخەكە بگريتەوہو نەو ناوہي پيسکردبوو ھەر چەندە کارمەندان وتيان نيە پاکينەكەينەوہ رازي نەبووہو وتی من ھەئەم کردوہ (My fault) نەبيت خۆم پاکی بکەمەوہ.

**لە زاری سەرۆکی برینیچەکان (کاک حسين عبدالله رەسول) ی خانە نشینەوہ:**

کاک حسين سانی (1956) کاتيک تازە لە ھەئەبجەوہ بۇ بەشي ھەناويی لە سلیمانی گونیزراوہتەوہ دکتور پاتن ھەئیبژاردووەو بۇ بەشي چاوەکە گواستويەتییەوہو بۇ دەيان سال لە بەشي چاوە کاری کردووەو نەئەي:

- دکتور پاتن خەئکی سکۆتلاند بوو.  
- دکتور پاتن ھەموو بەيانيیەك لەخەوہئەستاو خۇي بە ناوي سارد نەشت و بەدەستی خۇي ھەويی نەشیللو نەيکرد بە گونک و لە ئۇقتا نەيیرژاندو



نەگینا پیتان نەئین (کلکی ئیستیعمار) و با بەھۆی منەو تەووشی دەردەسەری نەبن.

- دکتۆر پاتن لەگەڵ کەس تیکەڵ نەئەبوو و گۆشەگیربوو و شەو و رۆژ نە ژوورەکەى خۆى خەریکی دارتاشیی و ئیشوکار بوو و ئە دەردەوێ ژوورەکە جەوزوباخییکی دروستکردبوو و باخەکەى بەو باگردینەو نەگێرا کە خۆى دروستیکردبوو.

- ئە ژوورەکەدا رادیوی نەبوو و تەنھا نەو رۆژنامانەى نەخویندەووە کە ئە بەریتانیاووە بۆیان نەنارد.

- ھەمیشە ھەمووچەکەى نەناردەووە بۆ کورو کچەکەى بۆ نەوێ بەرازو زەوی پى بکرن و کە رۆیشیتیشەووە بۆ (سکوتلاندا) پینی وتین ئیتر لەمەودوا پینم مەئین دکتۆر چونکە نەچمەووە لەوێ خەریکی بەراز بەخێوکردن و جووتیاری دەبم.

- سەیروسەمەردى ئەم پیاووە لەو دەدا بوو کە ھەموو بەیانیانیک بەزستانیشەووە بەئاوی سارد خۆى نەشت و تەووشی ھەلامەتیش نەبوو و ئاو بەئەوتیدا نەھاتەخواری کەچی یەك جەبیشی نەنەخوارد، جاریکیان تەووشی ھەوکردنی بۆرییەکانی ھەناسە ببوو ھەرچەند دکتۆرەکان ویستیان (دەرزى پەنسلین) کە تازەپەیدا بوو بوو بەسەمت لیبیدەن بەلام نەبەشت و نەبیوت: من بەدریزی تەمەنم دەرمانم بەکارنەھیناوە گالتەى بە ئیمە نەکرد کە ئەمانووت پشتمان نەبەشت و نەبیوت منیش پشتم دیشیت بەلام نەچم خۆم بە باخەکەووە خەریک نەکەم، ئەمە چیبە ئیووە بۆ ھەموو نەخۆشییەك ھەر دەرمان بەکار نەھینن !! ئەووە باش نییەو بەزمانی ئینگلیزی نەبیوت (If you want to keep your health run away from Doctor) تەندروستیت باش بیت ئە دکتۆر دوور کەووەووە.

- ئە زستاندا لەسەرەتای بارانباریندا بە ھەراشەکەى نەوت نەو سەتەلم بۆبەخەرە بەر

چۆراوگەى سەربانەکە کە پەر بوو بۆم بەینە .. کە سەتەلەکە پەر نەبوو ئە ئاو و قورەسووری سەربان، سەتەلەکەى دانەنا تا جوان قوورەکە نەنیشیت ئینجا بە ئاوەکەى خۆى نەشت و نەبیوت بۆ نەخۆشیی پینست زۆر باشە، ئەم پیاووە باووەری زیاتر بەچارەسەری سەروشتیی ھەبوو وەك ئە داوودەرمان.

- پیاویکی بالا بەرز بوو ئە دریزییدا نووشتابوووە چاویلکەییەکی بە قەبارەى (فلس) ئە چاودا بوو، پانتۆلیکی کورتی کە شاقەى لەبەر نەکردو گۆرەویەکی پەتی پۆزەوانەو جاش کەوشیکی سووری پشتقوتلدارى چەرم بۆ ھەئکیشان ئە پى نەکرد.

- بۆ کرینی پینداویستیەکانی نەچوو بۆ بازارو پاش کرینیان خۆى نەیدان بەشانو کۆلیاو داوای یارمەتی ئە کەس نەئەکرد.

- ریزی ئە مروقی پیر زیاتر ئە گەنج نەگرت، نەشتەرگەری خیلی و جوانکاریی کەمتر نەکرد چونکە نەبیوت کۆیریک چاک بکەمەووە باشترە.

- ئە شاری سلیمانی و ئە پسیوری چاودا دکتۆر پاتن تەنھا پسیور بوو و خەئکانیکی زۆر ھەولیان نەدا کە عیادەییەکی تاییەتی بۆ پارەپەیداکردن بۆ بکەنەووە بەلام دکتۆر پاتن رازی نەدەبوو کە ھەژاران بە پارە چارەسەر بکات.

زانبارییەکان ئە ریکەى بەرزان  
(د.جمال عمەر توفیق)  
د.مەھەق محمد رەشید و  
د. فەرەیدون فەفتان)  
کۆراونەووەتەو



چاوپىكەوتن لەگەل دە. جەمال عومەر توفىق  
پسپوڧرى نەخوشىيە دەرونيە كان دەربارەي

بەشى دەرونيى لە سايئمانى و

نەخۇشخانەي دەرونيى سۆز



ھەر وەكو نەخۇشىي جەستەيي نەخۇشىي دەرونييش چارەسەري ھەيەو پئويستى بە چاودىڧرىي و رينماييە، بەشي نەخۇشىي دەرونيى لە نەخۇشخانەي گشتيي سايئمانى سالانئىكى زۆرە خزمەنگوزاريى بەردەوام بەھاولائيان پيشكەش دەكات و كۆمەلە دكتورو كارمەنديكى ماندوونەناس لەم بەشەدا ميژوويەكى پڧر شانازيان بۇ خۇيان و وەزارەتى تەندروستىي تۆماركردووه.

ماوھى سايئكىشە نەخۇشخانەي دەرونيى سۆزيى بەھەمان شيۆە بۇ تەواوكردىي خزمەنگوزاريى دەرونيى كراووتەوو سەرەڧاي كەمىي تەمەنى ئەم نەخۇشخانەيە خزمەنگوزاريى بيۆينەي پيشكەش كردووه.

بۇ زياتر ئاشابوون بە رەوتى تەندروستىي دەرونيى بە باشمان زاني لەم ديمايەيدا بەريز دكتور جەمال عومەر توفىق بدوينين كەپسپوڧرى دەرونيى و بەرپرسى (بەشي نەخۇشىي دەرونيى لە نەخۇشخانەي گشتيي) و سەرۆكى (بۆردى نەخۇشخانەي دەرونيى سۆز) ە.

### **پزیشكى نۇي: سەرەتا گەر بىكرىت تىشكىك بىخەيتە**

سەر مېژووى بەشى نەخۇشىيى دەرونىيە لە سلىمانى؟

### **د. جەمال: سەرەتاي كىردنەوى بەشى نەخۇشىيى**

دەرونىيە لەشارى سلىمانى دەگەرئىتەوۋە بۇ كۆتايى ھەفتاكانى سەدەي پىشوو كە لە لايەن پىسپۇرىكى نەخۇشىيى دەمارەوۋە بەرپوۋە دەبرا بەلام بەشەكە لەسەر دەستى (خوالىخۇشبوو دكتور نەجات محەمەد يوسفا) ھوۋە دامەزراو پىشكەوتنى بەخوۋە دى و دىسوزانە كارى بۇ ئەكردو مېش لە فراوانكردنىدا ھاوكارو پىشتىوانى بووم پاشان دكتورى كوردى زۇرتىر لە لەو بواردەدا پەيدا بوون و بەشى تايىتە نەخۇشىيى دەرونىيى كرايەوۋەلە كوردستاندا شارى سلىمانى يەكەم شارە كە بەشى دەرونىيى تىدا بوپىت.

### **پزیشكى نۇي: سەبارەت بە ئىستاي ئاستى**

خىزمەتگوزارىيى دەرونىيى چى دەئىن؟

### **د. جەمال: ئىستا لە شارى سلىمانىدا نەخۇشخانەي**

دەرونىيى سۆز و بەشى دەرونىيى ھەن. نەخۇشخانەي سۆز تايىتە بە رەگەزى مېنەو ئەو نەخۇشخانە وەردەگىرت كە نەخۇشپىيەكانيان درىژ خايانەو نەخۇشخانەكە تواناي وەرگرتنى (84) نەخۇشى ھەيەو ئىستا (40) نەخۇشى تىدايە. نىزىكەي (40) كارمەندى تەندروستىيى و (6) تويزەرى كۆمەلايەتى و (3) تويزەرى دەرونىيى و ستافى تەواوى ئىدارىيى تىدايە جگە لە بەشى دەرونىيى لە نەخۇشخانەي گىشتىيى كە تواناي وەرگرتنى (24) نەخۇشى ھەيە. شەش پزىشكى پىسپۇر، سى خويندكارى خويندنى بالا، چوار پزىشكى جىگىرى دىرىن لە بواركەداو سى چارەسازى دەرونىيى لە پىشكەشكردنى خىزمەتگوزارىدان.

### **پزیشكى نۇي: بەرپىزت وەكو سەرۋكى بۇردى**

نەخۇشخانەي سۆز ئايا شىوازى وەرگرتنى نەخۇش

چۇنەو ئەوانەي لەوى وەردەگىرىن كىن؟

### **د. جەمال: ئەو نەخۇشى لەم نەخۇشخانەيەدا**

دەخەوئىرىت مەرجە مېنەو تەمەنى لەسەر و شانزە سالىھەوۋە بىت و يەكىك لەم نەخۇشپىيەنەي ھەبىت: شىزۇفرىنيا، پەشىويى مەزاج واتە خەمۇكىيى يا شادىبىوون، پەشىويى كەسىتى و دەبىت نەخۇش لە لايەن ئىزنى پزىشكىيى دەرونىيەوۋە بىبىرىت و راپۇرتى پىشگىرىيى بۇ خەواندن لە نەخۇشخانە پىبىت.

### **پزیشكى نۇي: رەنگە ئەمە پىسپارى ژمارەيەكى**

زۇرى ھاولاتىيانىش بىت كە لەم نەخۇشخانەيەدا بۇچى تەنھا رەگەزى مېنەو نەخەوئىرىت لەكاتىكدا ژمارەيەكى زۇرى نەخۇش رەگەزى نىرىنەن؟

### **د. جەمال: ھۆكارەكەي دەگەرئىتەوۋە بۇ بوونى چەندىن**

نەخۇشى مېنەو كە دووچارى نەخۇشىيى دەرونىيى بوون و كەوتوونەتە سەر شەقامەكان و كەسانى رىگر ھەئسوكەوتى نەگونجاو و نەشايويان لەگەئىاندە كىردوۋەو بىرۋكەي ئەم نەخۇشخانەيەش لە سەرەتاي نەوۋەدەكانى سەدەي پىشووۋە لە لايەن (يەكىتى ژنانى كوردستان) ھوۋە كارى بۇ كراوۋە بەلام ئەمە ماناي ئەوۋە نىيە كە پىويىستمان بە بەشى پىاوان نىيە يا كارى بۇ نەكراوۋە لە كاتى ئىستادا لە شارى ھەولېر شوئى تايىتە بۇ نەخۇشى نىرىنە ھەيەو لە سلىمانىشدا كارى بۇكراوۋە بە پىيى بەئىنەكانى بەرپىز بەرپوۋەبەرى گىشتىيى ھەرمانگەي تەندروستىيى سلىمانى دەتوانم مژدەي ئەوۋە بدەمە ھاولاتيان كە لە نايىندەيەكى نىزىكدا لە شارى سلىمانى ئەم بەشانەي خوارەوۋە دەكرىنەوۋە:

بەشى پىاوان، بەشى چارەسەرى نەخۇشى دەرونىيى كە بەھۇ تەوانەوۋە دەستگىر دەكرىت و پىويىستى بە چاودىرى پزىشكىيى دەبىت و بەشى چارەسەرى ئائودەبوو بە ماددەي ھۇشبەر.

سوپاسى ھەر دوو بەرپىزان وەزىرى تەندروستى ( د. ظاھر عبدالله ) و بەرپوۋەبەرى گىشتىيى ھەرمانگەي

نەخۆشەکاندا واتە پزیشک و چارەسازی دەرونیی و توێژەری کۆمەلایەتی و کارمەندی تەندروستی پیکهوه کاردەکەن بۆ هەمان نەخۆش و هەرودها ماندونەناسانە کاردەکەن بۆ گەراندنەوهی نەخۆش بۆ ناو کۆمەلگە نەریی بردنیان بۆ سەیران و بازار، کاری دەست و وینەکیشان، وەرزش و چەندین چالاکیی تر.

**پزیشکی نوئ:** تانیستاش نەک هاوالتیان بەلکو هەندئ ئە کارمەندان و پزیشکەکانیش رەنگە زۆر بەناگا نەبن ئە کارو چالاکییەکانی بەشی دەرونیی و پزیشکی دەرونیی، ئایا دەکریت تکایە تیشک بخەنە سەر ئەو کارو چالاکییانە؟

**د. جەمال:** بەداخهوه زۆر کەس بەناگانین ئەو هەموو کاروچالاکییانە پزیشکە دەرونییەکان یئێ هەلەستن و وەکو سەربازی ونبوویان لیها تووهو چالاکییەکان لەم چەند خالەدا کۆدەکەینەوه:

1- کلینیکی راویژکاریی دەرونیی: هەفتە ی چوار رۆژ پزیشکی پسیپۆر یەکیک ئە خویندکارانی بالاو پزیشکی دیرین خزمەتگوزاریی پيشکەش دەکەن.

تەندروستی سلیمانی ( د. ریکهوت جمه رهشید ) دەکەین کە ئە رۆژی دەست بەکاربوونیانەوه هاوکاریی بەشەکەمان و نەخۆشخانە ی سۆز دەکەن.

**پزیشکی نوئ:** ئایا بەرپزت پشگیریی کردنەوهی ئەم جۆرە نەخۆشخانانە دەکەیت ئە کاتیکیدا هەندیک دژی کردنەوهی ئەم جۆرە نەخۆشخانانە؟

**د. جەمال:** رەنگە ئەهەندی قوناغدا منیش تا رادەیهک زۆر هاوکۆک نەبووبم ئە کردنەوهی ئەم جۆرە نەخۆشخانانە بەلام ئەمڕۆداو بۆ ئەم باردۆخە ی کوردستان بە تیروانینە ناستی کۆمەلایەتی و پیوستییەکانی تاک دەتوانم بلیم بەتەواوی پشگیریی ئەم جۆرە نەخۆشخانانە دەکەم و هەر کەسیک ئەو خزمەتگوزارییانە نەخۆشخانە ی سۆز ببینیت شانازیان پیوه دەکات و هیندە بەسە ئەماوهی تەنها نۆ مانگی تەمەنی ئەم نەخۆشخانە یەدا دەیهها کاری تازهگەریی و خزمەتگوزاریی نوئی خستۆتە سەر خەرمانی خزمەتگوزارییەکانی وەزارەتی تەندروستی و پەیرەوی سیستمی تیم دەکات ئە چارەسەری



2- ئىشكەرى بەردەوامى (24) كاتژمىرى ئىشكەرى بەشى دەرونىي نە خوشخانەى گشتى.

3- ھەقتانە يا دوو ھەقتە جارىك پزىشكى پىسپورى دەرونىي سەردانى ئەم شوئىنەنە دەكات: مەئبەندى راھىنەنەوھى مندالان، نە خوشخانەى ھىوا، نە خوشخانەى شورش، نە خوشخانەى ئىمىر جىنسىي و بەندىخانەكان لى: (بەرىۋەبەرايەتى چاودىرىي گەوران، بەرىۋەبەرايەتى ئاسايشى سلېمانى، بەندىخانەى كانى گۆمە، خانەى تىببىنى، بەندىخانەى فېدرايىي سوسى، بەرىۋەبەرايەتى گرتن و گواستەنەوھو بەندىخانەى فېدرايىي چەمچەمال).

4- بىننىي خويندكارانى ھەردوو قۇناغى (5 و 6) ي كۆلىجى پزىشكىي و خويندكارانى كۆلىجى پەرىستارى و خويندكارانى پەيمانگاي تەكنىكى و سالانە ژمارەيەكى بەرچاۋ لى خويندكارانى پەيمانگاي دەروھى سلېمانى وەكو سەردانى زانستىي دېنە نە خوشخانەى سۆز و بەشى دەرونىي.

5- بەشى دەرونىي لى سالى (2005) ھوھ سىنتەرى راھىنەنى خويندكارانى بۆردى نە خوشىيە دەرونىيەكانى عىراقەو بەرىز پروفېسور د. نزار محمد محمد ئەمىن سەرىپەرىشتىيارىي ئەم سىنتەرى دەكات و ئومىدەوارىن لى ئايندەيەكى نىزىكدا بىيئە سىنتەرى راھىنەنى خويندكارانى بۆردى عەرەبى.

6- بەشدارىكردنى پزىشكە دەرونىيەكان لى زىاتەر لى لىژنەيەكى پزىشكىيدا.

7- لىژنەى پزىشكىي دەرونىي ھەقتانە لى رۇژانى سىشە مماندا: سى پزىشكى پىسپور بە درىژايى دەوامى فەرمى رۇژەكە دادەنىش.

8- لىژنەى پزىشكىي چاندنى گورچىلە وەكو نەندام بەشدارىن تىايدا.

9- لىژنەى دەستىنەشاندكىرى نە خوشىي ئۆتىزم كە بەرىزان ( دنزار محمد و د. رىيوار غرىب) بەشدارن تىيدا.

\* سىستىمى كاركردن لى بەشى دەرونىي و نە خوشخانەى سۆز بەشىۋازى گروپە واتە بۇ چارەسەركردنى نە خوش پزىشك، چارەسازى دەرونىي، تۆئىزەرى كۆمەلايەتى و كارمەندى تەندروستىي پىكەوھ كار دەكەن و ھەموويان بازنەكە تەواۋدەكەن و بە نامادەنەبوونى ھەرىەكىكىيان كارەكە لاۋازىي پىنۋە دىيار دەبىئەت.

**پزىشكىي نوى:** دەتوانىن نامارى نە خوشەكانى بەشى دەرونىي بزانىن؟

**د. جەمال:** بىگومان نەوھ يەكىكى ترە لى كارە پىنرخەكانى بەشى دەرونىي و ئەم نامارى خوارەوھ ژمارەى نە خوشەكان لى چەند سالى رابردودا دەختە روو كە لى بەشى نە خوشىي دەرونىي لى سلېمانى چارەسەركراون (خشتەى يەكەم)

سالى	ژمارەى نە خوشى دەرونىي كە لى كلىنىكى راۋىژكارى دەرونىي چارەسەركراون	ژمارەى نە خوشى دەرونىي كە لى بەشى دەرونىي خەۋىنراون	ژمارەى نە خوشەكانى كە بە كارەبا چارەسەركراون
2005			1287
2006			1101
2007			775
2008	4745	616	636
2009			677

خشتەى يەكەم

کوردستاندا که له ریگهی بیهوشکردنی گشتیهوه نهم چارهسهره بهکاردههینیت.

به پیی نامار بهشهکه مان بهکارهینانی تهزووی کارهبا وهك چارهسهر سال به سال له کهمبونهوهدایه نهمهش خالیکی تری دلخوشکه رهیه. دهبی هموو نهو راستیه بزانی تاکو نیستاش بهکارهینانی تهزووی کارهبا بو هندی نهخوشی لهسهره بهکارهینانی درمانهوهیه واته ریژهی چاکبونهوه به تهزووی کارهبا زیاتره له ریژهی چاکبونهوه به درمان بهتاییهتی لهو نهخوشهی درمان کاری تیناکات، رازی نابیت درمان بهکارهینیت یا له کاتی بوونی کاریگهری خراپی درماندا.

**پزیشکی نو:** نایا له کلینیک (عیاده) هکاندا بههه مان شیوه چارهسهر به تهزووی کارهبا بهکاردههینیت؟

**د. جهمال:** خالیکی گهشی تری تهندروستی درونی لهشاری سلیمانیدا نهوهیه که بو زیاتر له ده ساله چارهسهر به تهزووی کارهبا له کلینیکهکاندا بهکارناهینیت له کاتیکدا له زوریک له شارهکانی عیراقددا بهکاردههینیت.

**پزیشکی نو:** نایا نهخوشی درونی له هه لکشان یا داکشاندا بهوهکارهکی بۆچی دهگه رینیتتهوه؟

**د. جهمال:** بهبی بوونی ناماری تهواو کاریکی گرانه برپاری هه لکشان یا داکشانی ریژهی نهخوشی بدین و ههر چهنده زوربوونی نالوزیهکانی ژیان و پیوستیهکانی گوزهران رهنگه کاریگهری سلیمان لهسهر درونی تاک هه بووبیت و نهگه ری نهخوشیه درونیهکانیان زیاتر کردبیت دهتوانین بلین بههوی بهرزبونهوهی ناستی هوشیاری تاکی کومهل و باشتبوونی خزمهتگوزاری تهندروستی ریژهی نهوانهی سهردانی پزیشک دهکن لهزوربوندا به.

**پزیشکی نو:** بهکارهینانی تهزووی کارهبا تا چهند گونجاوهو نایا بهشی درونی بهکاریدینیت؟

**د. جهمال:** شیوازی چارهسهرکردنی نهخوشی درونی له سی ریگهی سهرهکی خویدهبینیتتهوه: یهکه م: بهکارهینانی درمان.

دووم: چارهسهری درونی که له لایهن چارهسازی درونیهوه دهکرت و نیمه له بهشهکهی خوماندا سی چارهسازی درونیهمان هیه که جینی شانازی بهشهکن، بهشی درونی لهشاری سلیمانی یهکه م بهش بووه که چارهسازی درونی هه بیت. نیستا له نهخوشخانهی سوز بههه مان شیوه سی چارهسازی درونی و شهش توئیره کومه لایهتی هه ن.

سییم: بههوی نهشارهزایی یا بیناگاییهوه هه ندیک بهداخهوه به هه له باس له چارهسهریکی گرنگ دهکن که تهزووی کارهبا به تهزووی کارهبا بو چارهسهرکردن له سهرانسهری جیهاندا بهکاردیت بهلام به ریژهی جیاوازو به شیوازی بهکارهینانی جیاواز، له بهشی درونیهیدا به شیوازیکی زانستی و



به نامادهبوونی پزیشکی درونی و پزیشکی بیهوشکاری و ژمارهی پیوست له کارمهند جینی شانازی و خوشحالیه که بو سالانیکی زور تهزووی کارهبا له ژیر بهنجی گشتییدا بهکاردیت ههروهه جینی شانازی به بهشهکه مان یهکه م سینتتهره له

# ئاوبەندىي سەر

## Hydrocephalus

دكتور

هيمن محمد

خولنكارى بۇردى نەشتەركەرىي  
مىشك و دەمار



روودەدات وەك: زەبرى سەر، ئووى مىشك، ھەوكردىنى پەردەكانى مىشك (Meningitis) و ئەوانەشە بەھۇى جۇرىكى دەگمەن ئەئووى مىشك (Choroid plexus papilloma) دەو بىت كە ئەببىتەھۇى زۆر دروستبوونى ئاۋ.

1- ئاوبەندىي داخراوى سەر (Obstructive Hydrocephalus): كاتىك پوونەدات كە بەربەست ئەبەردەم ھاتوچۇ ئاۋى مىشك (CSF) ئەنىۋان ژوور يا سكوئەكانى مىشكدا ھەببىت.

2- ئاوبەندىي پىكەھوئەكواى سەر (Communicating Hydrocephalus): كاتىك پوونەدات كە ئاۋى مىشك سكوئە يا ژوورى چوارەم بەجى دەھىلىت و ئاۋەكە بەسەر پووى مىشكدا بەردەوام ناپرات يا ھەئەمژىنى ئاۋى مىشك وەك پىۋىست نىبە.

**وشەى ئاوبەندىي سەر (ھايدروكېفالىس):**

**Hydrocephalus):** ئە دوو ووشەى گرىكىي پىكەھاتوۋە: (ھايدرو: Hydro) واتە: ئاۋ و كىفالى: kephale) واتە: سەر.

**ئاوبەندىي سەر:** بىرىكى زۆرە ئە ئاۋى مىشك (CSF: Cerebrospinal Fluid) ئەناۋ سكوئە يا ژوور (Ventricles) ەكانى ئاۋ مىشك.

**دوۋ ھۇكارى ئاوبەندىي سەر:** ئاوبەندىي سەر كاتىك

دروست ئەببىت كە ئاۋى مىشك بەباشى نەتوانىت بەناۋ ژوورەكاندا ھاتوچۇ بكات يا كاتىك رادەى ھەئەمژىنى بۇ ئاۋ سوړى خوین بەرادەى دروستبون ئەببىت واتە دروستبوونى ئاۋى مىشك ئە ھەئەمژىن زۆرتەر ئەببىت.

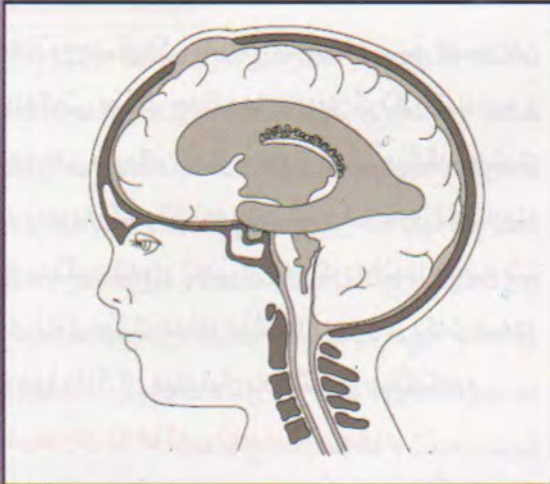
1- بەربەست ئە نىۋان ژوور يا سكوئەكانى مىشك: بەربەستەكە ناھىلىت ئاۋى مىشك بەباشى ھاتوچۇ بكات يا

2- كەمىي ھەئەمژىنى ئاۋى مىشك و گەرانەوۋى بۇسوړى خوین.

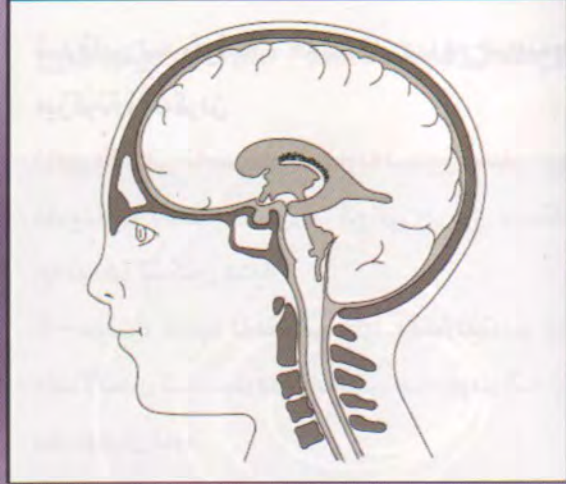
زۆربەى زۆرى ئاوبەندىي سەر تا كۆتايى ژيان ئەگەن نەخۇشدا ئەمىنئەتەوۋە واتە ئەتوانىت چارەسەر بىكرىت بەلام ناتوانىت نەخۇشىبەكە بەبەك جارىي بنېر بىكرىت.

**دوۋ جوړى ئاوبەندىي سەر:** ئەوانەبە زگماك

(Congenital) يا وەرگىراۋ (Acquired) بن و ئاوبەندى سەرى وەرگىراۋ (Acquired) داۋى ئەداىكبوون پەيدا دەببىت و بەھۇى گەئىك ھۇكارەوۋە



وېنەي (2): ئاۋ بەندىي سەر

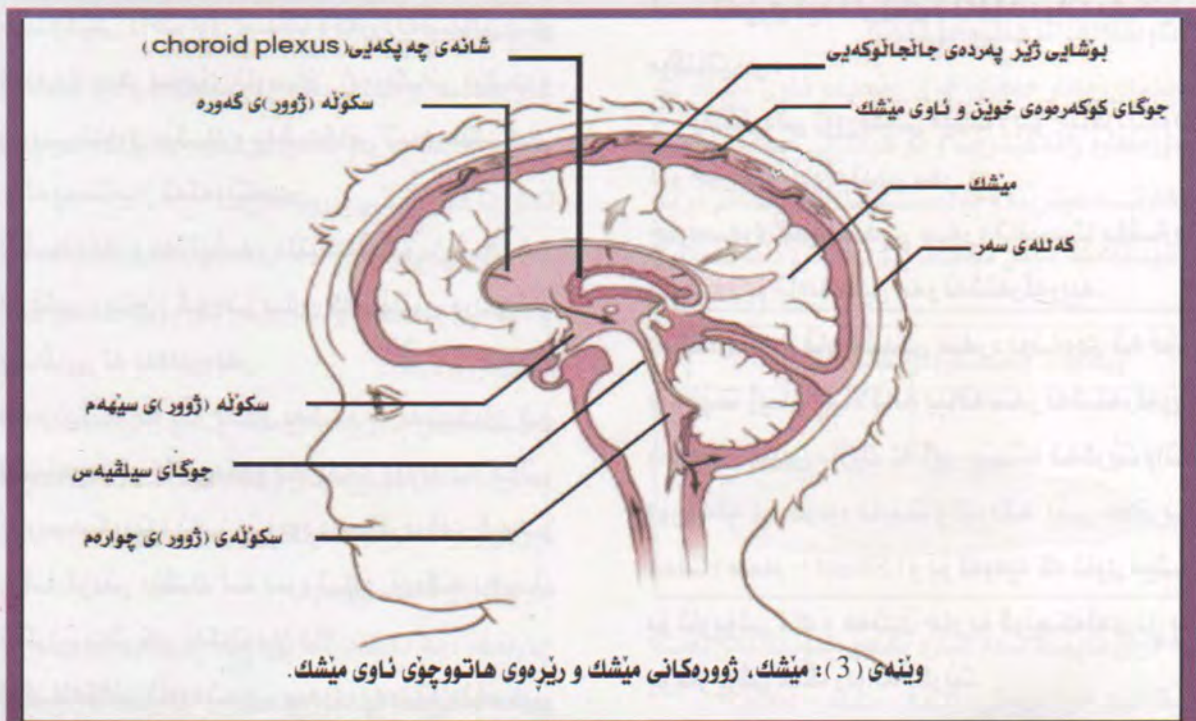


وېنەي (1): سكوئە يا ژوورى ئاۋ مېشك (ى ناسايى

ھەرەزۇرى بۇشايى ئاۋ كاسەي سەر داگىير ئەكات و ئاۋى مېشك دەورى مېشكى داۋەو ئاۋەكەش لە ئاۋ چوار ژوور يا سكوئەي پېكەۋەلكاۋ بەردەوام دروست نەبىت، ھەئە مژىت و ھاتوۋچۇ دەكات.

ژوور يا سكوئەكان جۇرە شانەيەكى چە پكەيى ناسكى تىيادايە (choroid plexus) كە رۇژانە ھەئە سىتت بەدروستكردى نرىكەي نىو لىتر واتە پىنجسەد سانتىمەتر سىجا لە ئاۋى مېشك و ئاۋى مېشك

\* ئاۋبەندىي سەرى پەستان ئاسايى ( NPH: Normal Pressure Hydrocephalus): بىرى ئاۋى مېشك لە ئاۋ ژوورەكانى مېشكدا زۇرە بەلام پەستانى ئاۋ كاسەي سەر زۇر، كەم يا ئاسايىيەو بەزۇرىي لە سەرو تەمەنى (60) سالىدا روۋنەدات و سى نىشانەي سەرەكىي ھەيە: نارىكى و ئاستەم لە رۇيشتندا، بىرچوۋنەۋەو مېزكوئترۇئەكردىن. تويكارىي و كارنەندامزانى مېشك: مېشك زۇرەي



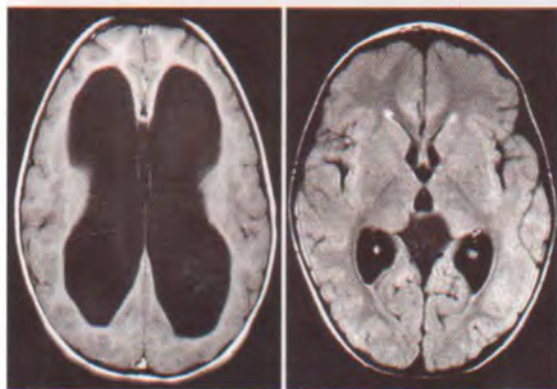
وېنەي (3): مېشك، ژوورەكانى مېشك و رېرەۋى ھاتوۋچۇ ئاۋى مېشك.

نارېكې له رېښتن، خه له فان يا بيرچوونه وهو  
میزكۆنترۆلنه كړدن.

**نامیره كانی ناسینه وهی ناوبه ندی سهر:** بؤ  
ناسینه وهو ده ستنیشان كړدنې گیرانی رپړه وهی ده ستركرد  
چهنده ها پشكنین هه یه:

1- سؤنار: تهنه له مندالی ساوا به كاردیت بؤ له  
مندالانه ی كه نه رمایی به شی سهره وهی ته پلى  
سهره وهیان ماوه.

2- نامیری سی تی سكان (CT-Scan): بؤ  
ناسینه وهی ناوبه ندی سهر، لوو، كیس یا كیشه ی  
تر.



3 - نامیری نیم نارې (MRI) واته پشكنینی  
موگناتیسی:

4- رهنكړدنې ژووره كانی میښك: بؤ جیا كړدنه وهی  
دوو جوره كهی ناوبه ندی سهر.

چاره سهری ناوبه ندی سهر: تانیستا باشتیرین  
چاره سهر بؤ ناوبه ندی سهر نه شته رگه ریبیه.

نه شته رگه ریبی ناوبه ندی سهر: بؤنه وهی نه خوش  
بتوانیت ژیان چالاكانه بباته سهر نه شته رگه ریبی  
به دانانی بؤریی باریك له ژیر پیستدا نه كریت واته  
بؤرییه كه به دهره وه نابیت و كاره كه پنی دهوتریت  
شنت (صمام = Shunt) و بؤنه وهیه كه ناوی میښك  
بؤ ناوپوشی سك و ههندی جار بؤ گوینچكه لهی دل یا  
بؤ ناوپوشی سنگ رهوانه بكریت.

له هاتو چؤویه كی به رده و امادیه و بؤ خؤراکی  
خانه كانی میښك چهنده ها ماده دی گرنگی تیا دایه و  
به سورانی ناوه كه له ناو و دهو روپشتی میښكدا میښك  
له زه بره ركه و تن نه پاریزیت و له باری ناساییدا  
هاوسه نگیی ته واو له نیوان نه م كردارانه دا هه یه تا  
برې ناوی میښك له ناو میښكدا به برې نزیكه ی سه دو  
په نجا (150) میلیلیتر به جیگریی به نییته وه.

**ناسینه وهی نه خوشی ناوبه ندی سهر:**

1- له مندالی ساوا دا: به هؤی یه كنه گرتن یا  
یه كگرتن نا ته واوی نیسكه كانی كه لهی سهر،  
كه لهی سهر گه و ره ده بیت و به شه نه رمه كهی ته پلى  
سهر ده ناوسیت و دهره په ریت، پیستی سهر ته نك و  
بريقه دار ده بیت و خونیه نه ركه كانی پیستی سهر  
گه و ره و زق ده بن.

نیشانه كان: رشانه وه، كه مخو اردن، گرؤزیی، چاو  
به رده و ام رووه خواره وه ده بیت و هیندى كاتیش  
گه شكه.

2- له مندالی گه و ره و مروقی بالقدا: نیسكه كانی  
كه لهی سهر به یه كه وه نووساون و سهر وهك  
سندوقیكى دا خراوی لی دیت و به رزه په ستانی ناو  
كه لهی سهر به هؤی ناوسانی ژووره كانی میښك و  
زؤریی ناوی میښك و به شه كانی تری میښكیش  
پاله په ستویان نه كه ویته سهر.

نیشانه كان: سهر نیشه، دنتیكه نه اتن، رشانه وه،  
نارېكې بینین، گؤرانی باری كه سیتی، وړپوون و  
بیناگایى له به دهره و ربه ر.

نه م نیشانانه به پله ی یه كه م یارمه تیدهرن بؤ  
ناسینه وهی نه خوشییه كه وه به پله ی دووم له كاتی  
چاره سهر كړدندا نایا رپړه وه ده ستركردنه كهی كه بؤ  
رژگار كړدنې میښك له بره ناوه زوره كه دروست  
نه كریت باش كار نه كات یان نا؟

نیشانه كانی ناوبه ندی سهری په ستان ناسایی  
(NPH): له مروقی بالقدا به شیوه یه كی سهره كی



نەشتەرگەریی رەوانەکردنی ئاوی میشك بۇ ئاوپۆشى سك: بە ئامییری تایبەت لە كەلەسە سەر كونیك نەكرییت و بۆرییهکی باریك لە كونهكەوه نەخریته ئاوی یهكێك لە ژوورهكانی میشك و ئاوه زۆرهكە رەوانەئە ئاوپۆشی سك دەكات و بۆرییهكان بەژێر پیستدا تێپەرئەكرییت و نەشتەرگەرییهكە لەژێر بەنجی گشتیییدا دەكرییت واتە نەخۆش لەخەویکی قولدا دەبییت و هەست بەهیچ ناكات.

- دواي نەشتەرگەریی نەخۆش لە نەخۆشخانە دەمیئیتەوهو دەرمانی تایبەتی دەدرییت تا تووشی هەوکردن نەبییت و چاودیری باری نەخۆش نەكرییت.  
- بۆئەوهی بزانییت كە بۆرییهكان باش دانراون و لە جیگای پیوستدان و بەباشیی ئاوه زۆرهكە بۆ ئاوپۆشی سك دەروات هەندی جار پشكنینی تر بۆ نەخۆش دەكرییت.

**مەترسیی نەشتەرگەریی:** بەشیوهیهکی گشتی نەشتەرگەرییهكە مەترسیی كەمەو ئەمانەن:

1- هەوکردن (2-5٪): نیشانەكانی هەوکردن: تا، رشانەوه، رەقبوونی مل، سووربوونهوهی پیستی سەر بۆرییهكان.

چارەسەری هەوکردن: پێدانی دژە تەن (Antibiotic)، رەوانەکردنی ئاوی سەر بۆ دەرەوهی لەش یا دەرەینانی بۆرییهكان.

2- بۆرییگیان (17٪): بەهۆی خانە (شانە) ی چەپكەیی یا خلتەوه بۆرییگیانی بۆرییهكانی ئاوی میشك روودەدات.

نیشانەكانی بۆرییگیان: گەرانەوهی نیشانەكانی پیش دانانی بۆرییهكان وەك سەرنیسه، رشانەوه، گێژبوون و لەرینی سی تی سکان (CT-Scan) هوه بۆرییگیان ئەناسریتەوه.

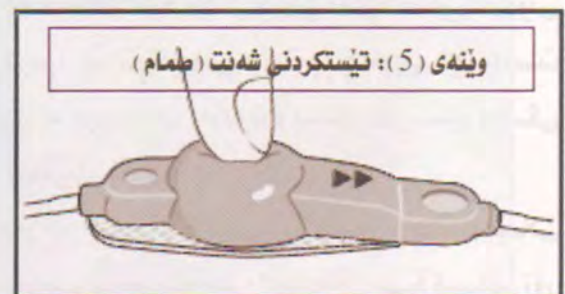
چارەسەر: بە نەشتەرگەریی پێداچوونهوه بۆرییگیان چاك دەكرییت یا بۆرییهكان و پارچە گیراوهكە ئەگۆردرین.

پارچەكانی شەنت (صمام = Shunt): پێكەتوون  
لە:

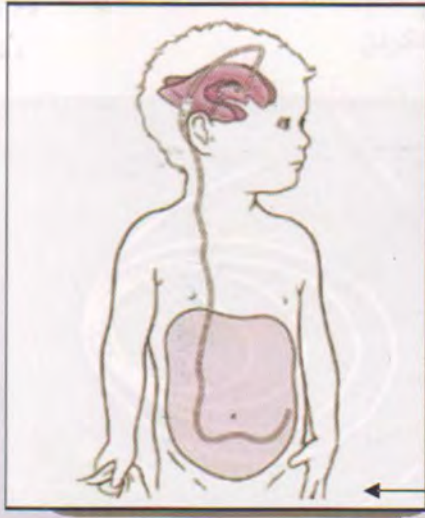


- دوو بۆریی باریك كە بۆرییهکیان نەخریته ئاوی ژوورهكانی میشكەوهو بۆرییهكە تریان نەخریته ئاوی پۆشی سك، گۆیچكە ئەی راست یا ئاوپۆشی سنگ.  
- هەردوو بۆرییهكە بەئامییری واته زمانە: قاتق (صمام) بەیهكەوه نەبەستریین و زمانەكە رێ بەئاوهكە ئەدات كە تەنها بەئاراستەئە ئاوپۆشی سك هاتووچو بكات و جۆرهكانی زمانە (قاتق) جیاوازن و هەریهكەیان بە پەستانیك نەكریتهوهو رێگە بەئاوهكە ئەدات هاتووچو بكات.

هەندیك زمانە حەوزی خری پیوهیه و ئاوی میشك لە حەوزەكەوه رانهگیشرییت و بۆشیکاریی چەندی جار بەكارئەهینرییت و بەدەستپیدانان ئەزانرییت كەسیستمەكە نیش نەكات یا نا بەلام كە سووکاری

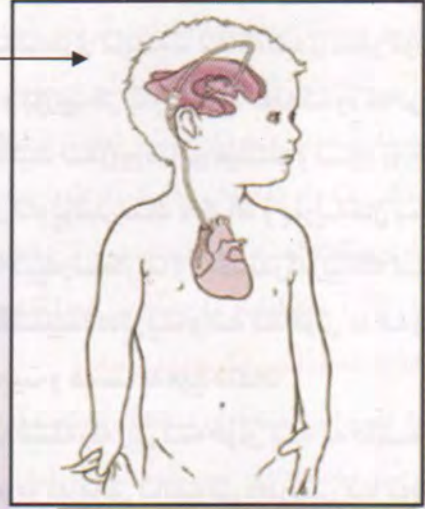


نەخۆش نابییت ئەم كارە بکەن چونکە ئەوانەیه بێتەهۆی خراپیوونی زمانە (صمام = Shunt).



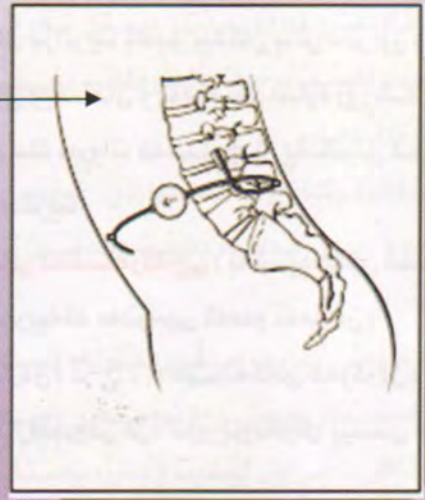
وينه ي (6):  
ناردنى ناوى  
ميشك بۇ  
كوپچىكە ئەي دل

وينه ي (7):  
ناردنى ناوى  
ميشك بۇ  
ناويۇشى سىك



وينه ي (8):  
ناردنى ناوى  
ميشك لە پشته وە  
بۇ سىك

وينه ي (9):  
ناردنى ناوى  
ميشك بۇ ناويۇشى  
سىك



5- تەنكبوونى پىستى سەر بۇرىيەكان بەتايىهەتى  
لە سەردا و دەركەوتنى بۇرىيەكان : ساپىژنەبوونى  
برين، زۇر تەنكبوونى پىستى يا چەورىيى ژىر پىستى  
رى ئە بۇرىيەكان دەگرىت و بەئاسانى ناوى ميشكى  
پىاتىپەر نايىت.

بەدخوراكىيى، نەخۇشىيى درىژخايەن و بەكارهينانى  
دەرمانى سىتىرۆيد (steroid) بۇكاتى زۇر  
يارمەتىدەرن بۇ دروستبوونى تەنكبوونى پىستى سەر  
بۇرىيەكان.

3- دانەنانى بۇرىيەكان لەجىگاي پىويستدا : كاتىك  
دانانى بۇرىيەكە بوار بەناوى ميشك نادات كە  
بەئاسانى ھاتوچۇبكات. نىشانەكانى:  
نىشانەكانى پىش دانانى بۇرىيەكان وەك خۇيان  
دەمىننەو.

4- سىكناوسان : كەمبوونى جوئەي گەدەو رىخۇئە  
لەكاتى نەشتەرگەرىدا ئەبىتەھۇي دىتىكەئھاتن،  
رشانەووە لەوانەيە نەخۇش بەباشى خواردى بۇ  
نەخورىت و زۇربەي ئەم نىشانانەش پاش ماوہيەك  
خۇيان چاك دەبنەو.

بروات.

3- نىشانەكانى وەك: تا، سەرنىشە، دىتىكە ئهاتن، رشانەو، زۆرپوونى خېرۇكە سىپى و پىرۇتېن و كەمبۇونى شەكر لەناو ئاوى مېشكدا، بەرزە پەستانى ناو كەلەى سەر، دەرگەوتنى ئاوبەندى سەر لەسى تى سكاندا يا بچووكبۇونەو زوورەكانى مېشك بەماناى زۆر هاتوچۇكردنى ناو بۇرىەكان و وشككردنەو مېشك و دەوروپشتى مېشك.

**لە نەشتەرگەرىيە كەدا:**

- 1- لەكاتى ھەوكرنددا بەتەواوى بۇرىيەكان دەردەھىنرېن و ئاوى سەر بەھۇى بۇرىيەكەو نەئىردىتە دەروەى لەش و پاش چارەسەركردنى ھەوكرن جارىكى تر بۇرىيەكى تازە دادەنرېتەو.
- 2- لەكاتى بۇرىيەگىراندا بۇرىيە گىراو كە بەردەدرېت يا نەگۇردېت.
- 3- لەكاتى نەگونجاوى پەستانى زمانە (قائىف - صمام) زمانەكە بە يەكىكى گونجاو نەگۇردېت.

**ھەندى مەترسى ترسناك و دەگمەن:**

- ا- خۇيىكۇبۇونەو زىر پەرەكانى مېشك.
  - ب- خۇيىكۇبۇونەو لەناو مېشكدا.
  - ج- برىندارپوونى رېخۇئە.
- چاودىزى دواى نەشتەرگەرىيە:** نەشتەرگەرىيەكە بەشېوئەكى گشتى سەرگەوتوو بەلام:
- 1- ھەندى جار نەخۇشى تر وەك: نووى مېشك، ھەوكرندى پەرەكانى مېشك و خۇيىبەرىوون كار لە چارەنووسى نەخۇش دەكەن.

- 2- رېژەو قەبارەى ئاوبەندى سەر لە پىش نەشتەرگەرىيەدا كارىگەرىيە بۇ چارەنووسى نەخۇش دەبېت.

**نەشتەرگەرىيە پىداچوونەو لەم كاتانەدا دەكرېت:**

- 1- بۇرىيەگىران، لەيەكترجىابونەو، دەرگەوتن، باش ئىش نەكردنى بۇرىيەكان يا ھەوكرن.
- 2- نەگونجاوى جۇرى زمانە (قائىف - صمام) كە زۆر يا كەم ئاوى مېشك، لە مېشكەو بۇ ناو پۇشى سك



ئىش نەشتەرگەرىيە

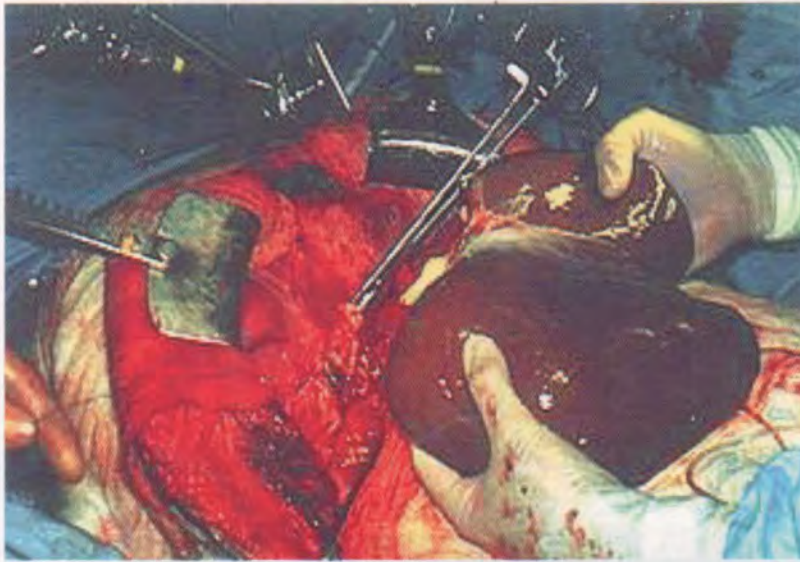


باش نەشتەرگەرىيە



# گواستنه وهى جگەر

## Liver transplantation



جگەر يەككە لە ئەندامە زۆر گرنگەكانى لەش و بى جگەر مروق نازى چونكە ئە دروستکردنى ماددە گرنگەكانى ژياندا وەك: پىرۆتىن، كاربوهيدرهيت و زەرداۋ جگەر بەشدارى دەكات و كارناسانى بۆ دروستکردنى چەندىن كانزاۋ قىتامىن دەكات و جگەر ماددە زەھراۋىيەكان بۆ ماددەى سوودبەخش دەگۆرى.

نەخۆشىيەكانى جگەر: لەبەرئەوهى

رۆوبەرى جگەر گەورەيە زۆر كات جگەر زىانى پىندەگات و ھەرچەندە جارجار زىان بەر زۆرەى خانەكانى دەگات و خانەكان دەمرن بەلام جگەر تواناي خۇچاكردنه وهى زۆرەى خانەكانى خۇى ھەيە.

نەخۆشىيە زگماكەكانى جگەر، قايرۇسى جگەر، پەككەوتنى جگەر بەھۆى زۆر مە يخواردنەوه يا شىرپە نجەى جگەر لەوانەيە جگەر لە كار بخەن بۆيە بۆ رزگارکردنى ژيانى مروق بە چەند رىگايەك دكتور بىرى لە گواستنه وهى جگەر كردۆتەوه وەكو:

1- جگەرگواستنه وهى كاتىي (Liver Transplantation Auxilive): بۆ ماوويەك جگەرى بەخشراۋ دەدریتە پال جگەرى نەخۆش تا جگەر تواناي چاكردنه وهى زۆرەى خانە لە

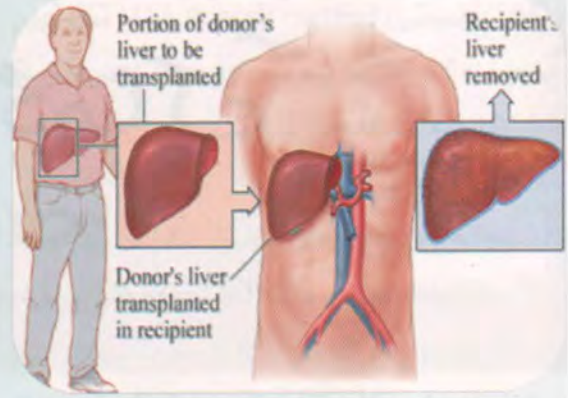
كاركەوتووهكانى بىيت پاشان جگەرى بەخشراۋ دەردەھينریتەوهو نەخۆش چاك دەبیتەوه.

2- جگەرگواستنه وهى ھەميشەيى (Orthotope Liver transplantation): جگەرى نەخۆش بە تەواۋى دەردەھينریت و جگەرى بەخشراۋ دەخريتە جىي.

3- جگەرگواستنه وهى بە دوو بەش (Split Liver transplantation): جگەرى لەكاركەوتوو دەردەھينرى و جگەرى بەخشراۋ دەكریت بە دوو بەشەوهو بەشە گەورەكەى لاي راست بە نەخۆشى گەورەو بەشە بچووكەكەى لاي چەپ بە مندان دەدریت.

4- گواستنه وهى بەشيك لە جگەر (Partial Living Related Liver Transplantation): لە خرمى

2- ھەۋكردنى جگەرىيا لەوانەيە كۈنەندامى بەرگىرى نەخۇش جگەرەگوزارۋەكە بە تەنىكى نامۇ دابنىت و ھىرشىكاتەسەرى و لە كارى بخات و بۇ رىگەگرتن لە ئەكاركەوتنى جگەرى گواستراۋ دەبىت دەرمان بەكاربەينىت وەكو: پرىدنىزۋنۇن (Prednisolone)، نايىزۋس (Azothioprine) يى ساىكلۋسپۋرىن (Cyclosporine).



لايەنەخراپەكانى دەرمان: لەشناۋسان، قەنەۋبوون، بەھۇى سەرقالبوونى كۈنەندامى بەرگىرى بە جگەرى گواستراۋەو نەخۇش بە ئاسانى تووشى ھەندىك بەكتىراۋ قايرۇس دەبىت، لاۋازبوون و زوو شكانى ئىسك بۇيە نەخۇش دەبىت قىتامىن دى (D) زۇر بەكاربەينىت و زۇرپوونى موو لە دەموچاۋدا.

3- گيانلەدەستدان بە نەخۇشى دى: بۇيە نەخۇش دەبىت خۇى زۇر بپارىزىت و نەھىلىت كىشى لەشى زياد بكات و بەردەوام كۈنترۋنى شەكرەو بەرزەپەستانى خوين بكات.

4- شىرپە نەج: نەو نەخۇشەى نەشتەرگەرى گواستەنەۋى جگەرى بۇ نەكرىت لەوانەيە تووشى شىرپە نەجە بىت.

\* پاش ماۋەيەك نەم نىشانانە لە ھىندىك نەخۇشدا نامىن و ژيانى ناسايى بەسەردەبەن.

\* بۇ نەشتەرگەرى گواستەنەۋى جگەر لىكۋلېنەۋە بەردەوامە.

\* ھاۋلاتيان بۇ نەندامبەخشىن دەبىت ھاندىرىن.



نەخۇشەۋە پارچەيەك لە جگەر بۇ نەخۇش دەگويزىتەۋە پارچەكە بەرە بەرە گەشە دەكات و بۇ نەخۇش دەبىتە جگەرىكى تازەو ھەرچەندە تەنگۈچە ئەمەى تىدايەو لەوانەيە پارچە جگەرەكە گەشە نەكات بەلام رىگايەكى تازەيە.

لەبەرنەۋەى كارىكى قورسە نەشتەرگەرى گواستەنەۋى جگەر سىنتەرى تايەتى دەۋىت و لە ھەموو سىنتەرىكدا نە نجام نادىت و نەشتەرگەرىيەكە (8-10) كاتىمىر دەخايەنىت و دەبىت نەخۇش بۇ ماۋەيەك لە ژىر چاۋدىرى ورددا بىت و كە نەخۇش چاكبۋە ژيانى ۋەك ژيانى مروفىكى ناسايى دەبىت.

نىشانە باۋەكانى نەخۇشى و پەككەوتنى جگەر:

1- زەردويىى واتە زەردبوونى سپىنەى چاۋ و پىست.  
2- بەھۇى جگەرگەۋرەبوون و كۋبوونەۋەى ناساۋ لەناۋسكدا سك ھەئەئەناۋسىت.

3- خوينبۋرىيەگمۇل واتە فراۋانبوونى بۇرى خوينى خوارەۋەى سورىنچك.

4- نىشانە گشتىيەكان: گىزبوون، پەركەم، لەھۇشخۇچوون، ناخۇشبوونى بۇنى ناۋدەم، تا، رشانەۋە، بەرزەپەستانى خوين و شەكردابەزىن لە خويندا...

تەنگۈچە ئەمەكانى كاتى نەشتەرگەرى گواستەنەۋى جگەر:

1- خوينبەربوون.

# پېنخواريى زگماك

## Club foot or

## Congenital Talipes Equino varus



**پېنخواريى زگماك:** نه خوشيى خواريى زگماكى پييه به ريژى نيو له يهك يا هردوو پيدا واته نيوي نه خوشهكان يهك پى و نيوهكهى تريان هردوو پييان خوار نه بيت و له كوردا دوو نه و نه دهى كج رونهدات و نه زوربه ياندا كيشه يه كى به ريژى يهك له هه زار مندالدا به ريلاوو هه ر به ته نها خوي ده رنه كه ويىت.

پېنخواريى كه له سى جومگهى قاچدا بو ديوى ناوه ويى قوله پى نه سوريت ويى چاره سه ركردن نه و نه خوشهى به زگماكيى پيى خواره له سه ر قوله پى يا له سه ر نه ملا و نه ولاى پى به ريژه نه پروات.

**هوكارى پېنخواريى:** دوو هوكار نه بنه هوى پېنخواريى:

يه كه م: بوماوه يى (Structural or Genetic TEV).

دووم: شوينته سكيى و زه بر به ركه وتنى پيى كورپه له نه مندالدى دايكدا (Postural TEV) و به پيه اتن له كاتى مندال بووندا (Breech presentation).

پېنخواريى له وان هه له گه ل چه ندين نه خوشيى تردا

روويدات.

### چاره سه رى پېنخواريى:

هه ر نه خوشه و جورى چاره سه رييه كهى جياوازه به لام كه مچار نه خوش پيويستى به نه شته رگه ريى قورس نه بيت.

1- راست كردنه وه و ريكر اگرتنى پى واته بى نه شته رگه ريى له يه كه م دوو هه فتهى ته مه ندا: دكتورى پىپۇرى ئىسك و شكاويى هه ر چه ند هه فته و جاريك پلاستهرى پاريس (POP: Plaster of Paris) واته گه چه كه نه گوريت و تيندى قوله پى خا و نه كاته وه و تا ته مه نى چوار سائيش مندالى پېنخوار نه بيت راگرى پى به كار به ينيىت و گه ر ته نها يهك پى خوار بوويىت له دواى راست كردنه وه نه و پييه له بيكهى تر بچووكتر نه بيت، ئىستا زوربهى پېنخواريى به م ريگايه چاره سه ر نه كرين.





پیش چاره‌سەر

ریڭای پونسیتی (The Ponseti method) تازەترین چاره‌سەرە کە ئەگەر بە تەواوی جێبەجێ بکریت 95٪ کارەکه سەرکەوتوو ئەبێت.

2- نەشتەرگەریی:

نەشتەرگەریی بۆ مندالی پینخوار لە تەمەنی (9-12) مانگییداو کاتیگ بە ئە نجام ئەگەیه‌نریت کە راستکردنەووەو ریکراگرتن سەرکەوتو ئەبێت و دواي نەشتەرگەریش پیلای تایبەتی بۆ زۆتر لە یەك سال لە پینی مندال ئەکریت.

بۆ چاره‌سەر مندال بە کەمەندامی ئەمینیته‌وه بەلام گەر بە تەواوی چاره‌سەر بکریت مندال ئەتوانیت ژبانی ناسایی بەسەر بەریت واتە ئەتوانیت رابکات، بۆ نیشونازار یاری بکات و پیلای ناسایی لە پینکات بەلام پیراستکراوه‌که‌و ماسولکە‌ی پوز بچوکتەر ئەبن.



لەکاتی چاره‌سەردا



پیش چاره‌سەر



دواي چاره‌سەر

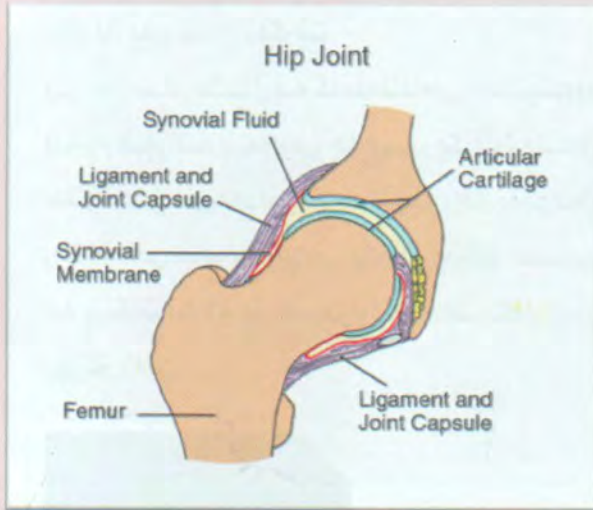


لەکاتی چاره‌سەردا

# به دگه شهیی (له چیچونی) جومگهی سمت

## DDH

### Developmental Dysplasia of The Hip



ته مهنی سه ریپکه وتن و رویشتن به پندا شیواوییه کان چاک بکریته وه.

#### \* توینکاری جومگهی سمت (Anatomy of Hip joint):

جومگهی سمت یه کیکه له جومگه جیگیره کانی جوری روچال و خر (Ball and socket) که پیکهاتوه له روچالی پیکه وه نوسانی سی نیسکی سی به نده (acetabulum) و سه ری خری نیسکی ران (Head of femur) که له ناو چانه که دا به هوی یارمه تی کیسی جومگه و به سته ره کانی دیوی دهره وه جومگه وه جیگیر بوه له ناویشه وه به هوی قوئونه وه جومگه که له ریگهی به سته ره شانه ی تاییه ت که پیی دهوتریت (acetabular Labrum) جیگیر ده بیت.

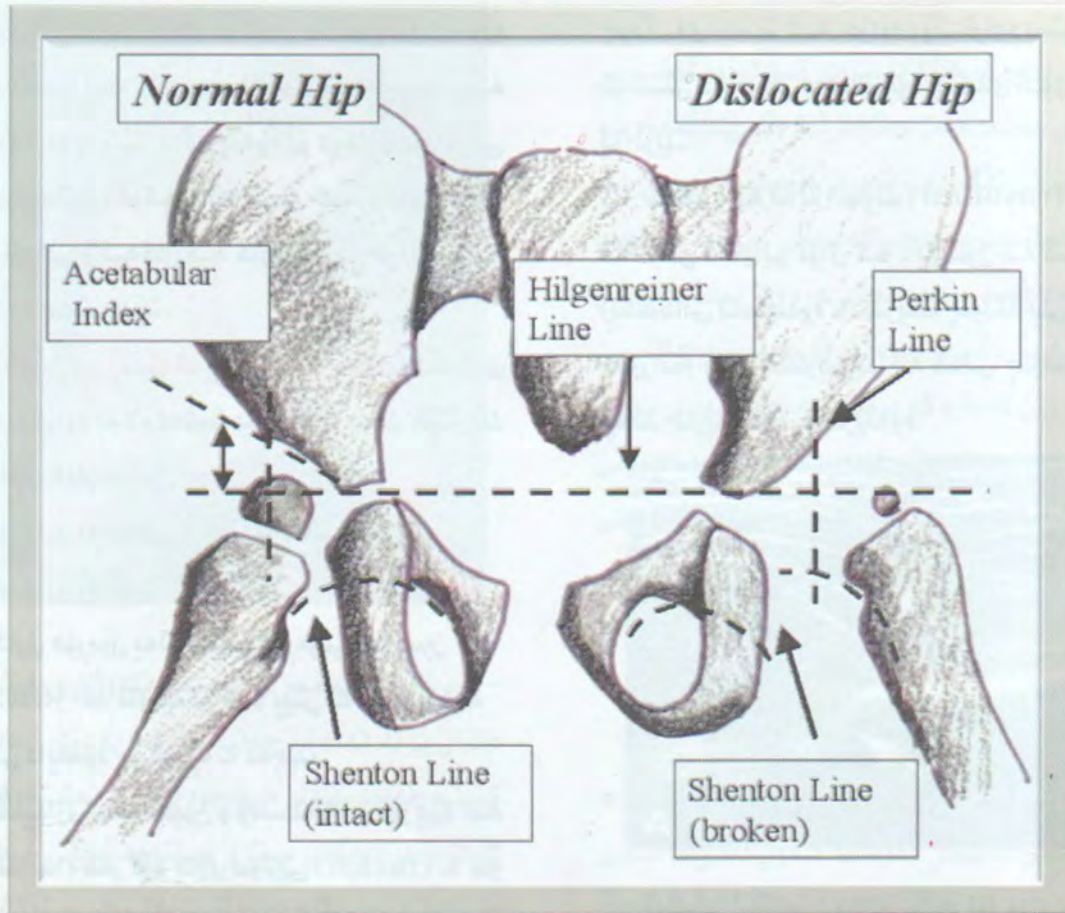
به دگه شهیی جومگهی سمت (DDH): پیشتربه له چیچونی زگماکی جومگهی سمت (CDH) ناوده براو بریتیه له کومه نیسک نادرستی له یهک یا هه ره دوو جومگهی سمت یا له وانیه ته نها شیواوییه کی کهم بیت له دروستیونی جومگه تا دهگاته له چیچونی ته واوه تی جومگهی سمت.

به دگه شهیی جومگهی سمت (DDH): نه خوشیه کی زور باوه و به ریژه ی (5%) له مندالانی ساوای تازه له دایکبودا روده دات به لام له زورییه هه ره زوریان واته (90%) له ماوه ی (1-2) هه فته دا به بی چاره سه ره جومگه که راست ده بیت وه.

به هوی گیروگرقتی پشکنین و ته کنیکی جیاواز له ناسینه وه و چاره سه ره کردندا به دگه شهیی جومگهی سمت (DDH) یه کیکه له گرنگترین و قورسترین نه خوشیه کانی جومگه و نیسک و له وانیه تا مندال سه ریپده که ویت نه خوشیه که نه ناسریت وه و ببیته هوی (شهلیی مندال) و به هوی داخو رانی جومگه له ته مه نیکی کورتدا چاره سه ره کردن قورس ببیت و مندال رویه روی نه شته رگه ری قورس و پرله ماک جورا و جور ببیته وه.

گرنگترین خالی نه م نه خوشیه گورانکاری توینکاری و شیوه بییه کانی جومگهی سمت و له ته مه نی ساوایدا که مترین شیواوی روده دات و تا مندال ته مه نی ساوایی و مندالیی به جی ده هیلیت شیواوی به ته واوی پراو پر زیاد دهکات به شیوه یهک که ناسان نییه داوی





پروگرامی سکرینکردن؛ بریتیه له پشکینی مندالانی تازه له دایکبو به شیوازی تاییه ت یا به به کارهینانی نامیری سونار بوزو ناسینه وهو له وانیه بگاته ریژری (9٪) ی له دایکبوان به لام له کاتی نه بونی پروگرامی سکرینکردن ریژره که دهگاته (1٪) واته به نه بونی پروگرامی سکرینکردن ژماره یه کی زور له توشبوان نادوزرینه وهو دواتر به یه کیک له ماکه کانی به دگه شاهی جومگهی سمت دهرده کهن وهکو: شاهی و کورتبونه وهی ته وای له جیچوونی جومگهی سمت.

به گشتی به دگه شاهی جومگهی سمت (DDH) له ناو پیستره شه کانی نه مه ریکا زور به که میی و له ولاتی چین زور به بلاوی ده بینریت و له هندی ناوچه ی نیتالییا، ولاته سکه ندناقیاکان و له م دوایه شدا له شاری سلیمانی له تویرینه وهیه کی

که یشتنی خوین بوز جومگهی سمت زور جیاوازه له به شه کانی تری له شی مروق به جوریک که له ته مه نی جیاوازا خوین به خوینبه ری جیاوازا دهگاته سهری نیسکی بان و له ته مه نی دوا چهند مانگییدا ههر دستکاریکردنیکی جومگهی سمت به کردنه وهو نه شته رگه ری یا خسته ناو قابی تاییه ت به شیوازی نازانستی له وانیه بیته هو ی وهستاندن ریشتنی خوین بوز سهری نیسکی بان و ره شبونه وهو دواتر مردنی نه و به شه ی جومگهی سمت (avascular necrosis).

**\* به ربلایی (prevalence) به دگه شاهی جومگهی سمت (DDH):**

به ربلایی به دگه شاهی جومگهی سمت به پی پروگرامی سکرینکردن له ولاتاندا دهگوریت.

جومگەى سىمىت لىە دەردەۋە بۇناۋەۋە دەتۋانرئىت تۋانستى دەرچۋون و ھاتنەۋە جىگەى خۇى جومگە بزانرئىت.

2- سۇنەرۋاتە نەئتراساۋند (ultrasound): لىە تەمەنى ساۋاىى دۋاى لىە داىكبۋون بە گرنگترىن رىگەكانى ناسىنەۋە دادەنرئىت چۈنكە بى زىانەۋ ھەززانەۋ وردەۋ دەتۋانرئىت لىە كاتى چارەسەرىشدا چەند جارىك دوپارە بكرئىتەۋە.



3- تىشكى ئىكس (X. ray): لىە دۋاى تەمەنى چۋار مانگۋاتە نەۋ كاتەى كە جومگەى سىمىت لىە كركراگەۋە دەبئىت بە ئىسك رۋئى دەبئىت لىە ناسىنەۋەۋە پلاندانان بۇ نەشتەرگەرىى بە تايىبەتى دۋاى بەكارھىنئانى بۋىەى تايىبەتىى ناۋ جومگە (arthrogram).



زانكۋى سلىمانىدا رىژەى تۋشېۋان لىە ناۋ ساۋاى تازە لىە داىكبۋودا بە (7.6) دىارىكراۋ نەم جىاۋازىبە لىە رىژەى تۋشېۋاندا دەگەرئىتەۋە بۇ ھۆكارى بۇماۋەىى و بە تايىبەتىش ھۆكارى دەردەكىى خىستەناۋ لانكەۋ جۋوتكردنى رانەكان كە كارىگەرىى خراپى بۇ جومگەى سىمىت دەبئىت.

\* ھۆكارەكانى بەدگەشەىى جومگەى سىمىت: بەتەۋاۋى دىارىنەكراۋە بەلام دەشئىت يەكك يا چەند ھۆكارىك لىەمانەى خۋارەۋە بن:

1- ھۆكارى بۇماۋەىى و جىندەر بەشېۋەبەك لىە مئىنەدا زۇر زىاترە.

2- كارى ھۇرمۇن بەتايىبەتى ھۇرمۇنى رىلاكسىن (Relaxin) كە ماۋەبەكى كەم پىش لىە داىكبۋون لىە خۋىنى داىكەۋە بۇ كۇرپە لىە دەچئىت.

3- شىۋاۋى لىە داىكبۋون و ۋەستاندى كۇرپە لىە مىنادانداندا: ھەر دوۋ بارى سۋارىى (Breech) لىە ناۋ مىنادانداندا لىە كاتى لىە داىكبۋون ھۆكارى سەرەكىن بۇ تۋشېۋون.

4- ھۆكارى دەردەكىى دۋاى لىە داىكبۋون ۋەكو: قۋمانكردن و خىستەناۋ لانك (بىشكە) لىە گرنگترىن ھۆكارەكانى تۋشېۋون دادەنرئىن.

\* ناسىنەۋە (Diagnosis) ي بەدگەشەىى سىمىت:

1- تىستى ئۇرتۇلانى و بارلۇ (Ortolani & Barlow test): پشكىن بەھۋى جۋلاندى





- به گشتیی نه گهر دواي سه رپیکه و تن و رۆیشتنی منداڤ یا نه ته مه نی چهنډ سالیکیډا به هوی شه لیبی و کورتبوونه و هی پهل خوارموه نه بیت نه شته رگه ریی کردنه و هی جومگه ی سمت و خستنه و ه شوینی خوی بو منداڤ بکریت و دواي ته مه نی هه رزه کاری و گه وره بوون و داخو رانی جومگه ی سمت نه شته رگه ریی وه کو گورینی جومگه ی سمت به ده سترکد نه وانه یه پیویست بکات.



### \* کاریگه ریی ناسینه و هی درهنگ وهخت:

زوری هی نه و گورانکاریانه ی که نه به ده گه شه یی جومگه ی سمتا هه ن ده توانریت بگه رینرینه وه بو باری ناسایی نه گهر چاره سه ری پیوست به زوویی نه چهنډ هه فته ی یه که می ته مه نی ساوادا نه نجام بدریت و به پیچه وانه شه وه رۆژ له دواي رۆژ گورانکاری و شویاوویه کان زور ده بن و چانسی گه رانه و هیان که متره که بریتین نه جیگه ربوونی سه ری نیسکی ران له شوینی نادرست و ته وانه بوونی سه ربانی چائی سی به نه و ه دروستبوونی جومگه یه کی درۆینه (False acetabulum) نه جیگه یه کی به رزتر نه شیوه ی ناساییدا.

### \* چاره سه ری به ده گه شه یی سمت (Treatment):

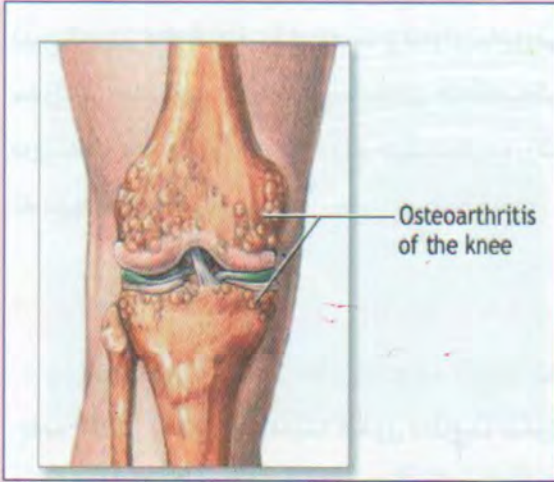
- چاره سه ر به پیی ته مه ن ده گوریت و به زوری نه چهنډ مانگی یه که می ته مه ندا هه ول ده دریت سه ری نیسکی ران له ناو چائی سیبه نه ده به یلریته وه به هوی به کارهینانی دوو داییسی (Diapers) یا زورتر تا رانی منداڤی ساوا نه شیوازیکی کراو ه دا دا بنریت که ته و او پیچه وانه ی خستنه ناو بیسکه ده بیت که تاییدا هه ر دوو رانه کان جوت ده کرین.

- تونیدی ماسولکه کانی ناوه و هی ران نه وانه یه ریگریت له ته و او کردنه و هی ران و جیگه رکردنی سه ری نیسکی ران له ناو چائی سیبه نه ده بویه به نه شته رگه ریی ماسولکه کان ده بردرین و جومگه ده خریته وه جیگه ی ناسایی و دواتر له ناو قالبی گه چدا داده نریت تا جومگه خوی ده گریت.

- به کارهینانی قایشی تاییه ت وه کو قایشی پافلیک هارنیس: (pavlic harness) بو دانانی جومگه له جیگای خوی و هیشتنه و هی له باری ناساییدا و نه گهر نه چهنډ مانگی یه که می ته مه ندا به کارهینرا به ریژهی (85% تا 90%) سه رکه و توه.

# زېربوونى ئېسكى چومگەى ئەژنۇ

## Knee Osteoarthritis



**1- تەمەن:** بەھۇى گۇرانتكارىيەكانى تەمەنەۋە كە بەسەر كىرپراگەى چومگەدا دىت ئەگەرىي تووشبوون بەنەخۇشئىيەكە زۇر دەبىت.

**2- دووبارەبوونەۋەى جوولەى زىانبەخش:** ۋەك چوارمشقى، دانىشتن لەسەر كالاۋەى ئەژنۇ، بەكارهينانى تۇپلىسى سەر زەۋى كە ئەمانە ھەموويان لە كۇمەنگاى كوردەۋارىدا زۇر باون.

**3- كارى پۇژانە:** ۋەك ۋەستانى زۇر لەو كارانەى كە تىياندان زەبەر بەر ئەژنۇ دەكەۋىت ۋەك جوولە لەشۋىنى بەرزەۋە بۇ نزم و بە پىچەۋانەۋە.

**4- كەۋتن:** كاتىك كالاۋەى ئەژنۇ راستەۋخۇ بەر زەۋى دەكەۋىت، سوورانەۋەى ئەژنۇ دەبىتەھۇى پىچراندنى بەستەرو كىرپراگەكانى ئەژنۇ لەكاتى ۋەرزىكردندا يا شكاۋى كۇن لە ئەژنۇدا.

**زېربوونى ئېسكى چومگەى ئەژنۇ:** چومگەى ئەژنۇ لە ھەموو چومگەكانى تىرى لەش زۇرتتر تووشى زېربوونى چومگە ئەبىت و زېربوونى چومگەى ئەژنۇ نەخۇشئىيەكى درىزخايانەۋە بەھۇى پووكانەۋە داخورانى كىرپراگەى روو پۇشى ئېسكەكانى ئەژنۇۋە دروست دەبىت.

باوترىن تەمەن بۇ زېربوونى چومگەى ئەژنۇ تەمەنى سەروو (45) سائىيە بەلام ئە ھەموو تەمەنىكىدا ئەگەرىي تووشبوون ھەيە.

كاتىك زېربوونى ئەژنۇ دەست پى دەكات كىرپراگەى روو پۇشى ئېسكەكان خاسىيەتى لاستىكى كەم دەبىتەۋە رەق دەبىت و لەگەل بەكارهينانى پۇژانەدا ئاسانتىر برىندار دەبىت.

لەگەل دروستبوونى زېربوونى چومگەى ئەژنۇ ئېسكەكانى چومگە بەنەرمى لەسەر يەكتەر ناتوان بچوۋىن و ھەۋدەكەن و ئەستور دەبن و بە چواردەۋرى ئېسكەكاندا لك (Osteophytes) دروست دەبن و لىنجى شلەمەنى ناو چومگە كەم دەبىتەۋە پەردەى ناۋەۋەى روو پۇشى چومگە ئەستور دەبىت و ھەۋدەكات و دەبىتەھۇى زۇربوونى شلەمەنى ناو چومگە ۋە چومگە ھەلدەناۋسىت.

**ھۇكارەكانى دروستبوونى زېربوونى ئېسكى چومگەى ئەژنۇ:**





**6- قۇناغى كۇتايى:** بەھۇى داخوورانى ئىسك و كركراگەكانى روو پۇشى ئىسك ھىندىك جار چەوتىي و خواريى لہ جوڭگەكەدا دروست دەبىت.

**ناسىنەھوى زېربوونى ئىسكى جوڭگەى نەژنۇ:**

1- تىشكى ئىكس (Plain x-ray): لہ سەرەتاي نەخۇشىيەكەدا ناسايىيەو ھىچ گۇرانكارىي تىدا نابىنرىت بەلام لہقۇناغەكانى تىرى نەخۇشىيەكەدا نەم گۇرانانە لہ تىشكى ئىكسدا نەبىنرىن: تەسكبوونەھوى بۇشايى نىوان ئىسكى جوڭگە، لكى ئىسك لہ چواردەورى ئىسكى جوڭگە (osteophytes)، دروستبوونى ھىندىك بۇشايى لہ ئىسكى جوڭگە (Subchondral cyst) و لاربوون و چەوتىي لہ جوڭگەشدا نىشانەى قۇناغى كۇتايى نەخۇشىيەكەىە.

2 - وىنەى لەرىنەھوى موگناتىسىي (ئىم ئار ئاي): MRI): تەنھا بۇ نەو نەخۇشە پىويستە كە گومان لہ ھۇكارى نازارى نەژنۇيدا دەكرىت يا بۇ نەو نەخۇشەى كە گومان لہ پىچراندنى كركراگە خەپلەكانى ناو نەژنۇ (Meniscus) ى لىدەكرىت.

**چارەسەر كىردنى زېربوونى ئىسكى جوڭگەى نەژنۇ:**

زېربوونى نەژنۇ نەخۇشىيەكى درىژخايە نەو چارەسەرەكەى كاتى دەويت و دەبىت ھاوكارىيەكى تەواو لہ نىوان نەخۇش و پزىشكى چارەسەرەكاردا ھەبىت چۈنكە پىشتگوئىخستنى ھىندىك لہ نامۇژگارىيە سادەو ئاسانەكان نەبىتەھوى نەھوى كە نازارى جوڭگە چاكنەبىتەھوو نەخۇش لہ چارەسەرى نەخۇشىيەكەى بىنومىد بىت.

**بەكەم: چارەسەر لہ قۇناغى سەرەتايىدا:**

1- رايىنانى پزىشكىي: لہ قۇناغى سەرەتايىدا رايىنانى تايىبەتىي لہ رىي وەرزشەھوى كاريكى گىرنگە بۇ بەھىز كىردنى تواناي ماسوولكەكانى دەوربەرى نەژنۇ بۇ ھىشتتەھوى جوولەى ناسايى جوڭگەو رىزگار كىردنى لہ لاوازىي و گىرژبوون.

\*- گەرمىي: بۇ كەم كىردنەھوى نازار، زۇربوونى جوولەى جوڭگەو خاوبوونەھوى گىرژىي گەرم كىردنى جوڭگە كاريكى گىرنگە، نەمەش لہ رۇژىكدا دوو جار ھەرجارىك بۇ ماھوى (20-30) خولەك.

\*- ساردىي: نەگەر جوڭگەكە لہ ھەوكرىندا بىت، بەكارھىنانى كىسى سەھۇل لەسەر جلوبەرگەھو نازارو ھەئناوسان كەم دەكاتەھو.

\*- مەلەكرىن و وەرزش لەناو ئاودا: بۇ بەھىز كىردنى ماسوولكەكان.

**2- كەم كىردنەھوى زەبرى سەر نەژنۇ:**

\*- كەم كىردنەھوى كىشى لەش: ھۇكارىكى زۇر گىرنگە بۇ كەم كىردنەھوى نازارو تەشەنەنە كىردنى نەخۇشىيەكە.

\*- دانىشتن: دووركەوتنەھو لہ دانىشتنى چوارمىشقىي و سەر زەھوىي و دەبىت توالىتى بەرز بەكاربەھىنرىت و لاق لەكاتى پىشوداندا درىژبكرىت.

\*- پىلاوى پزىشكىي: دەبىت پىلاوى گونجاو لەكاتى كار كىردندا بەكاربەھىنرىت.

\*- ھەستان و جوولە: دووركەوتنەھو لە ھەستانى زۇرو جوولە لہ شوئىنى بەرزەھو بۇ نەزم و بەپىچەوانەھو واتە سەر كەوتن و دابەزىن.

گرژىسى جومگە كە ئەوانە يە چەند مانگىك  
بىخايە نىت .



\*- **چاندىنى خانەى كركراگەيى:** چارەسەرىكى  
نويىە و تا ئىستاش ئە ژىرتا قىكردنە وەدايە  
بە چاندىنى شانەى كركراگە ئە شويىنى سەر ئە و  
ئىسكەى كركراگەى ناو پۇشى نە ماوہ .

\*- **نەشتەرگەرىي راستكردنە وەى چەوتىي نەژنۇ:**  
ئە گەر زېربوون ئە چەند جىگايەكى دىيارىكراوى  
جومگە دا بىت دەتوانزىت بە نەشتەرگەرىي  
راستكردنە وەى لارىي نەژنۇ چارەسەرى نە خوشىيەكە  
بكرىت بە تايىەتى ئە كاتى زېربوونى بە شى رووكارى  
ناوہ وى نەژنۇ (Compartment Medial) .

**سىيەم:** چارەسەر ئە قۇناغى كۇتايىدا: ( كاتىك  
زۇربەى روو پۇشى كركراگەى سەرئىسكەكان نامىتن و  
ئازارو كرژى جومگە زۇر دەبىت و لارىي و چەوتىي  
تىدا دروستبووہ و ئىسكەكانى جومگەش تووشى  
داخوران بوون ):

ئەم قۇناغە دا تەنھا نەشتەرگەرىي بە سوود گۇرپىنى  
جومگەى تەواوہ ( Total knee  
Arthroplasty ) و ئەم نەشتەرگەرىيە دا روو پۇشى

\*- **پشتىنى پزىشكىي:** بەكارهينانى پشتىنى  
پزىشكىي تايىەت بۇ نەژنۇ ئە كاتى كاركردندا .

**3- دەرمان بۇ كە مكرد نە وەى ئازارى نەژنۇ:** بۇ  
كە مكرد نە وەى ئازار دكتورى پىپۇرى ئىسك و شكاوىي  
بۇ نە خوش هيندىك دەرمان دەستىشان دەكات كە  
نابىت بۇ ماوہى درىژ بەكاربەينرىت چونكە  
دەرمانەكان دەرئە نجامى خراپىان بۇ گەدە ھەيە و  
ئەوانە يە بىنە ھۇى برىنى گەدە، سستبوونى  
گورچىلە، بەرزە پەستانى خوین و ھەئناوسانى قاچ .

**4- گۇرپىنى شىوازى كاركردن:** بە تايىەتى ئە و كارەى  
وہستان و رۇيشتنى زۇرى تىدايە يە پىويست  
بەنووشتانە وەى نەژنۇ دەكات .

**5- دەرمانى دروستكردنە وەى كركراگە بە دەرزيلندان  
ئە جومگە (Viscosupplimentation):**

دەرمانى وەك ھايەنگەن (Hyalgun)، ئۇرسۇرىسك  
(Orthorisc) و سىنرىسك (Synrisc) يە  
بە شىوہى خە پلە (Chondriobin, Seatone,  
Glucosamine) بۇ زۇركردنى لىنجى شلەى ناو  
جومگە و يارمە تىدانى دروستبوونە وەى كركراگەى  
سەر ئىسك كە تەنھا ئە قۇناغى سەر تايى  
نە خوشىيەكە دا بە سوود و ئە كاتىكىشدا كە نە خوش  
پەيرە وى ھەموو خالەكانى سەر وە بكات و دەبىت بۇ  
چەند مانگىك بەكار بەينرىن و چەند جارىك دووبارە  
بكرىنە وە .

**دووم:** چارەسەر ئە قۇناغى مامناوہ نىدا: **زۇربەى  
چارەسەرەكان نەشتەرگەرىين .**

\*- **پاككردنە وەى جومگە بە بەكارهينانى  
ناو جوومگە بىن (Arthroscopy):** بە لا بردنى  
شلەمەنى زىان بە خوشى ناو جومگە، تاشىنى كركراگەى  
برىندارى سەر رووى ئىسك و لا بردنى بە شى برىندارى  
كركراگەى خە پلەكانى ناو جومگە . ئەم  
نەشتەرگەرىيە دەبىتە ھۇى كە مكرد نە وەى ئازارو



نەخشىك دواي نەشتەرگەرىي گۆرىنى جومگەي نەزنى

ئىسكى ران، لاق و كلاوه نەزنى ئى دەكرىنەووه روو پۇشى دەستكردى بۇ دادەنزىت بەمەش نازار نامىنت و جوولەي جومگە دەگەرپتەووه نەگەر چەوتىيش ھەبىت دەتوانرىت راست بكرىتەووه. نەم نەشتەرگەرىيە ئىستا لە زۇرىك لە ولاتانى جىھاندا يەككە لە زۇرتىن نەو نەشتەرگەرىيەنى كە بۇ جومگەي نەزنى دەكرىت. نەگەر نەخۇش بەشىوازىكى راست جومگەي بەكاربەنىت تەمەنى جومگەكە لە نىوان (10-15) سالدایەو بۇ دووبارە گۆرىنەووه پىويستى بەنەشتەرگەرىي تىر نابت.

## دكتورىكى زىرەك و دايكىكى سكىر

بىستون ھەتاج / راگەياندى تەندروستىيى سلىمانى

دايك: (بە شىپىزەيى چوو بۇ لاي دكتورىكى ژنان و مندالبون و پىي وت): دكتور كىشەيەكى نالۇزم ھەيە تىكايە يارمەتىم بەدە. دكتور: كىشەكەت چىيە؟

دايك: مندالەكەم ھىشتا يەك سالى تەمەنى تەواو نەكردووه ئىستاش جارىكى تىر سكىپەرەو نامەوئىت تەمەنى دوو مندالەم نەوەندە لەيەكەووه نىزىك بىت.

دكتور: بەئى باشە تىگەيشتم بەلام چىت لە من نەوئىت؟

دايك: نەمەوئىت مندالەكەم لەباربەرىت و من پىشتم بە تۇقايمە.

دكتور: (پاش بىر كىردنەووه بىدەنگىيەك وتى): وابزانم رىگاچارەيەكى باشترم بۇت ھەيە كە ھىچ زىانى بۇ تۇ نابت.

دايك: (واينەزانى دكتور بەگۆنى نەكات خەندە كەوتە سەر لىوى).

دكتور: تۇ نەتەوئىت مندالەكەت لەناوبەرىت و بۇنەووى تۇ لە يەك كاتدا دوو مندال بەخىو نەكەيت ولەبەرنەووى جىاوازى لە نىوان دوو مندالەكەدا نىيە با نەووى لە باوەشتدايە لەناوى بەرىن و نىتر پىش نەووى دووم لەدايكىبىت پشويەك نەدەيت و

زىان بەر جەستەي خۇشت ناكەوئىت!!

دايك: (بەتۇقاويەووه وتى): نا دكتور چۇن نەبىت؟ نەو تەوانە مندال بكوژرىت.

دكتور: (بەزەردەخەنەووه وتى): بەئى منىش لەگەلتام نەو تەوانە بەلام تۇ خۇت داوات كىردو منىش وتم نەو لەوانەيە باشترىن رىگاچارە بىت.

بەو شىوويە دكتورەكە تەوانى بۇ دايكەكە بەسەئىنىت كە جىاوازى لە نىوان لەناوبىردنى ژيانى مندالەكەي

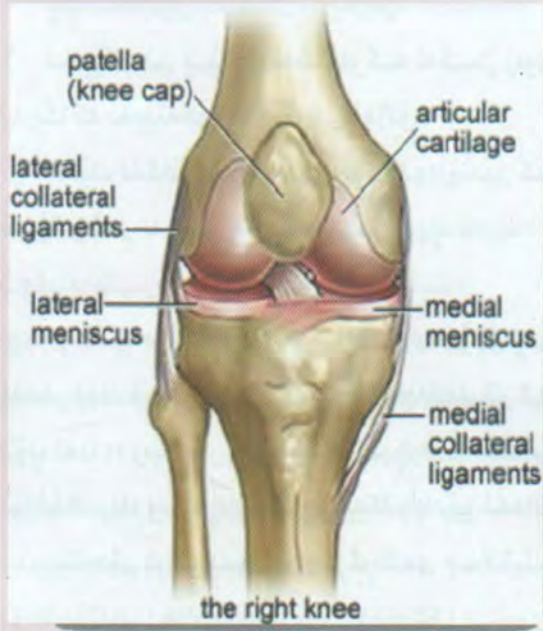
باوەشى و نەووى مندالدا نىيدا نىيەو لەناوبىردنى ھەردووكيان تەوانە.

بۇيە با ھەموومان ژيانى كۇرپەلە پىارىزىن.



# زهبرى نه ژنۆ له وه ورزشدا

## Knee Trauma during Exercise



كه زهبر بهر نه ژنۆ نه كه ویت زهبرى نه ژنۆ له جو مگه كانى تر زيانبه خستره .

**زهبرى نه ژنۆ له وه ورزشدا :** دران و له يه كجيا بونوه و به سته ره كانى نه ژنۆ له نه نجامى زهبر بهر كه وتن نه بيته هوى تيكچوونى جوونى نه سكه كانى نه ژنۆ واته جوونى جو مگه نه ژنۆ له ده رگاييه وه نه بيت به جوونى ته وه رى و به سته ره كان زورتر نه درين و له يه ك جيانه بنه وه .

له قاجراكيشانى ته واودا به سته ره كان توند نه بن و جو مگه نه ژنۆ جيگر نه بيت و نه سته مه زهبر زيان به نه ژنۆ بگه يه نيت به لام به بيجه وانه وه زهبرى نه ژنۆ

### زهبرى نه ژنۆ له وه ورزشدا: له نيوان جو مگه كانى

له شى مرو قداو له كاتى وه رز شکردندا جو مگه نه ژنۆ له هه موو جو مگه كانى تر زورتر زهبرى به رنه كه ویت و به سه ره كى جوونى جو مگه نه ژنۆ ده رگاييه و به پله يه كى كه م جوونى ته وه رى و جو مگه نه ژنۆ له رى په يوه ندى نيوان زورتر له شه ش به سته رى نيوان كو تايى نيسكى ران و به شى سه ره وى لاق دروست نه بيت .

### به سته ره كانى نه ژنۆ:

1- به سته رى ته رى ناوه وه ( Medial Collateral Ligament ) .

2- به سته رى ته رى ده ره وه ( Lateral Collateral Ligament ) .

3- به سته رى خاچى پيشه وه .

4- به سته رى خاچى پشته وه .

5- كر كر اگه ي جه لاتينى يا نه رمۆله يى ( هلامى ) ته رى ناوه وه ده ره وه .

6- كه پسولى جو مگه نه ژنۆ .

7- ماسوولكه كانى ده ور وه رى نه ژنۆ به تاييه تى ماسوولكه ي چوارينه ( Quadriceps ) و ماسوولكه ي گر ژبوونى پيشه وه ( Hamstring ) .

**زهبرى نه ژنۆ له وه ورزشدا :** به هوى شيوه ي نيسكه وه جو مگه سم و قوله پى جيگر نه به بيجه وانه شه وه هه ردوو نيسكى ران و سه ره وى لاق كه جو مگه نه ژنۆ دروست نه كه ن پانن بويه جو مگه نه ژنۆ جيگر نيه و

لەكاتی نووشتانەووی ئەژنۆدا كاتیك كە بەستەرەكان لەخاوبوونەوودان بەجوولەیتەومرەیی زیانی زۆر بەر جومگەئی ناجیگیری ئەژنۆ ئەكەوئیت.

### هۆكارەكانی زەبری ئەژنۆ ئە وەرژشدا:

- 1- لەشناریکیی.
- 2- بیهیزی ماسوولكەكانی دەورویەری ئەژنۆ.
- 3- خۆگەرمنەکردن لەكاتی وەرژشدا.
- 4- پابەندنەبوون بەیاسای یاریکردن.
- 5- لەپیکردنی پیلاوی نەشیاو كە لەگەل زەوی یاریگا كە ئەبیتەهۆی ناجیگیری ئەژنۆ.
- 6- كاتیك لەكاتی یاریکردندا رەوشتی وەرژشیی كز ئەبیت و شەر لەنیوان یاریكەرەكاندا بەرپا ئەبیت.

### شەش جور لە زەبری ئەژنۆ ئە وەرژشدا:

**جۆری یەكەم:** (ئەو كاتە یاریكەری تۆپی پی ئەسەر یەك قاچ رانەووستیت و بەقاچەكەتری ئە تۆپ ئەدا): زەبر بەر ئەژنۆ ئەكەوئیت چونكە لەكاتی نووشتانەوودا وەرگەرەن لەقاچی یەكەم دا روو ئەدات و ئەبیتەهۆی درانی بەستەری كركراگەئی جەلاتینی یا نەرمۆئەیی (هلامی) (Menisci injury).



**جۆری دووم:** (كاتیك زەبری توند بەرلایەك یا بەشی پێشەووی ئەژنۆ ئەكەوئیت): بەپێچەوانەووە ئەژنۆ راست ئەكاتەووە ئەبیتەهۆی زیانگەیاندن بە ئەژنۆو درانی بەستەری كركراگەئی هلامی و بەستەری خاچی پێشەووە.

**جۆری سێهەم:** (كاتیك یاریكەر باز ئەدات و ئەسەر یەك قاچ ئەووستیتەووە ئەژنۆ پێچنەخوات): ئەبیتەهۆی دراندنی هەردوو بەستەری كركراگەئیی جەلاتینی یا نەرمۆئەیی (هلامی) و بەستەری خاچی پێشەووە.

**جۆری چوارەم:** (راكشانی قاچی ئە پادەبەدەر (Hyperflexion): بەستەری خاچی پێشەووە ئە بچرینیت.

**جۆری پینجەم:** (پێچکردنەووە نووشتانەووی ئەژنۆ لەگەل هیژیکی دەرەکیی): ئەبیتەهۆی دەرچوونی نیسکی كلاووی ئەژنۆ (Patella Dislocation).

**جۆری شەشەم:** بچرانی بەستەرو ماسوولكەئیی چواریی (Quadriceps) بەهۆی نووشتانەووی كتوپری جومگەئیی ئەژنۆ.

### نیشانەكانی زەبری ئەژنۆ ئە وەرژشدا:

- 1- نیشونازاری زۆر لە ئەژنۆدا.
- 2- پەككەوتنی یاریكەر بەردەوامنەبوونی لەیارییدا.
- 3- هەلئاوسانی جومگەئیی ئەژنۆ بەهۆی خوینبەر بوونەووە.
- 4- هیندیك جار لە ئەنجامی بچرانی بەستەرەووە نەخۆش گوئی لەقرتەقرتی ئەژنۆ ئەبیت.
- 5- هیندیك جار نەخۆش ناتوانیت ئەژنۆی رابكیشیت واتە ئەژنۆی قفل ئەبیت (Locked knee).



نیشانەكان بۇ چەند رۆژىك بەردەوام ئەبىت و پاشان ھە ئاوسانى ئەژنۇ خاۋنەبىتەو بەلام ئەگەل يارىکردندا نیشانەكان دووبارە ئەبنەو واتە : ئىشو ئازار، قرتە قرت، ھە ئاوسان، نوشتانەو ھى كتوپرى ئەژنۇ و ئە پر پىچکردنەو.

**ماكەكانى زەبرى ئەژنۇ ئە وەرزىشا :**

- 1- لاوازبوونى كارى وەرزىشى.
- 2- پووكانەو ھى ماسوولكەكانى ئەژنۇ.
- 3- ئىشونازارى ئەژنۇ، يارىكەر ئە يارىكردن دوور ئە خاتەو ھى ئەبىتەو ھى ئەدەستدانى بژىوى ژيان و پىشەوەر ( پروفىشنال ) ى وەرزىشكارەكەى ئەدەست ئەدات و زىانىكى زورى داھات ئە يانەكە دەكەوئىت.
- 4- ماكى پاش وەخت : كركراگەنەرمىى ( Chondromalacia ) و پاشان پەكەوتنى ئەژنۇ ( Degenerative changes ).

**چارەسەر :** بۇ وەرزىشەوانى تۆپى پى زەبرى ئەژنۇ زور كارىگەرە بۆيە ئەبىت بەھىمنىى و ژىرانە زەبرى ئەژنۇ چارەسەربكرىت و سانايانە وەرنەگىرىت و ئەبىت ئەساتەكانى سەرەتاو ئەم كارانە بكرىت :

- 1- دوورخستەو ھى يارىزان ئە يارىگا.
- 2- ئەگە چگرتنى ئەژنۇ ( Splinting ).
- 3- ئەژنۇ ئە سەھوئگرتن ( Ice packing ).
- 4- بىنىنى ئەژنۇ بە تىشكى ئىكس ( Knee X-ray ).

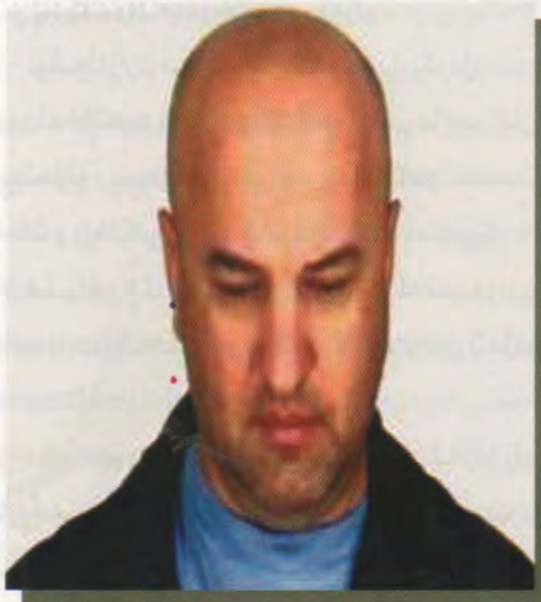


- 5- ئىم ئار ئاى ( MRI ).
- 6- رايىنانەو ھى سروسىتى ئەژنۇ.
- 7 - نەشتەرگەرىى : ( نەشتەرگەرىى كەرنەو ھى ئەژنۇ ) ( Arthrotomy ) : ھەنگاوى دوايىەو بە پىى پلەى درانى بەستەرى ئەژنۇيەو ئەبىتەو ھى رەقبوونى ئەژنۇ.
- 8- نەشتەرگەرىى بە جومگەبىنىن : { Endoscopic ( Arthroscopic ) surgery } : ئەم نەشتەرگەرىى بە جومگە ناكرىتەو ھى نىو ھى كاتى نەشتەرگەرىى كەرنەو ھى ئەژنۇ پىنەچىت و سەركەوتووترىن ھەنگاوى سەردەمەو تىايدا ئەم كارانە ئەكرىن :
- كركراگەى جەلاتىنى يا نەرمۆلەى ( ھلامى ) دراو ئەدورىتەو ھى ( Meniscal suturing )
- كەمىك ئە كركراگەى جەلاتىنى يا نەرمۆلەى ( ھلامى ) لىنەكرىتەو ھى.
- بەستەرى خاچى پىشەو ھى پىشەو ھى ئەچىنرىن .
- كالاو ھى ئەژنۇ رىكنەخرىت و ئىسكە رىگرو بەرەلاكان لائەبرىن .
- لايەنە خراپەكانى نەشتەرگەرىى بە جومگەبىنىن :
- گرانىى و پارەتىچوون، ئەزموونى زورى پىوئىستەو ئەوانەيە ھەمان ماكەكانى نەشتەرگەرىى كەرنەو ھى ئەژنۇو بىھوشكارىى ھەبىت .



# نه‌سله‌عیی و قزچاندن

## Androgenic Alopecia & Hair Transplantation



**نه‌سله‌عیی:** روتانه‌وهی قزئی سه‌ری مروقه‌وه نه‌ جیهاندا زور به‌ربلاوه، هه‌رچه‌نده نه‌ پیاودا زورتره به‌لام ژنان به‌ ریژهی نیوهی پیاوان تووش نه‌بن و نه‌ هه‌ردوو ره‌گه‌زه‌که‌دا نه‌سله‌عیی روونه‌دات، نه‌ ژندا دوا‌ی ته‌مه‌نی چل سالیی ده‌رئه‌که‌ویت و نه‌ دوا‌ی ته‌مه‌نی شه‌ست و پینج سالیی سی‌ چاره‌کی ژنان تووش نه‌بن.

کاردانه‌وهی نه‌سله‌عیی نه‌ یه‌کیکه‌وه بو‌یه‌کیکی تر جیاوازه‌ واته‌ هیندیك ته‌واو پیی نائارام نه‌بن و هیندیکیش هه‌رچه‌ند قزئی سه‌ری به‌ته‌واوی رووتایینه‌وه پیی نائارام نابیت.

**نه‌سله‌عیی:** بو‌ماوه‌بییه‌وه نه‌گه‌ل کات و ته‌مه‌ندا زورتر قز نه‌رووتیتیه‌وه قزئی ره‌ش و ته‌واو گه‌شه‌کردوو که‌م ره‌نگ و لاواز نه‌بیت واته‌ پاش نه‌وهی نیرکه‌موه‌کان ته‌واو لاوازو بچووک نه‌بنه‌وه تووکی سه‌ر نه‌بیت به‌ گه‌نده‌موو و ژماره‌ی گه‌نه‌موه‌کان نه‌بیت به‌ دوو نه‌وه‌نده‌ی قزئی ره‌ش و ته‌واو گه‌شه‌کردوو.

**نه‌سله‌عیی:** روتانه‌وهی قز نه‌ شوینی تاییه‌تی که‌لله‌ی سه‌ردا روونه‌دات به‌ شیوه‌یه‌ک که‌ نه‌ هه‌موو نه‌سله‌عه‌کاندا قز روتانه‌وه چونیه‌ک نه‌بیت.

**نه‌سله‌عیی:** بو‌ جوانیی شیوه‌ی مروقه‌ نه‌ هه‌ندی که‌سدا کیشه‌یه‌کی گه‌وره‌ی روژانه‌یه‌وه باری ده‌روونیی تووشبوو زور تیک نه‌دات و به‌هوی کاریگه‌ری تیشکی خوره‌وه پیسته‌ روتته‌که‌ی سه‌ر تووشیی نه‌خوشیی

پست نه‌بیت و مروقی نه‌سله‌عه‌ له‌به‌ر خور نائارام نه‌بیت.

ته‌مه‌ن: هه‌موو نه‌سله‌عه‌کان نه‌ پیش ته‌مه‌نی چل سالییه‌وه قزئی سه‌ریان ده‌ست نه‌کات به‌ روتانه‌وه‌وه ته‌مه‌نیکی دیاریکراو بو‌ نه‌سله‌عیی له‌ هه‌ردوو ره‌گه‌زدا نییه‌وه زوربه‌یان نه‌ پیش سی سالییه‌وه نیشانه‌کانیان تیا ده‌رئه‌که‌ویت.

**نه‌سله‌عیی نه‌ پیاودا:** به‌ره‌به‌ره قز نه‌رووتیتیه‌وه به‌ لاوازیوونی قزئی نه‌ملاونه‌ولای پیشی سه‌ر ده‌ستپینه‌کات و نه‌م شوینه‌ روت نه‌بیته‌وه‌وه پاشان قزئی پیشی سه‌رو ته‌ پله‌سه‌ر نه‌رووتیتیه‌وه.

\* بۇ تووشبوون بە ئەسلەيى بۇماوھى ھۆكارى سەرەككەيەو لە ھەندى خىزاندا ئەسلەيى بەربلاو ئەبىت.

\* ھۆرمۇنى ئەندروژىن (Androgen Hormone) واتە ھۆرمۇنى نىرىنە رۇنى گىرنگ لە تووشبوون بە ئەسلەيى ئەبىت چۈنكە ئەسلەيى تووشى نىرىك نابت كە پىش بائقبوون خەسىنرابت (Castrated) واتە ھىلكەگونى لابراپىت ھەرودھا ئەگەر دواى بائقبوون كەسەكە بخەسىنرابت ئەسلەيى ئەووستىت.

### چارەسەرى ئەسلەيى:

ھەرچەندە رىگاۋ دەرمانى تىرو موورواندەو بەكارنە ھىنرېن بەلام شلەى مېنۇكسىدىل و ھەبى فاىناستىراىد بۇ چارەسەر كىردن دوو دەرمانى كارىگەرن:

۱- شلەى مېنۇكسىدىل (Minoxidil): ئە پىست ئەدرىت:

- شلەى مېنۇكسىدىل: ھەرچەندە جۇرى كار كىردنى زۇر روون نىيە بەلام درىژە بە قۇناغى مووى چالاك ئەدات و لە رىى فراوان كىردنى دەزۋولەى خوينەو شلەى مېنۇكسىدىل خوين رۇيشتن بۇ نىركە مووھەكان زۇرتىر ئەكات.

- شلەى مېنۇكسىدىل: زۇرتىر موو لە تەپلى سەردا ئەروىنئەتەو ھەك لە پىشى سەر.

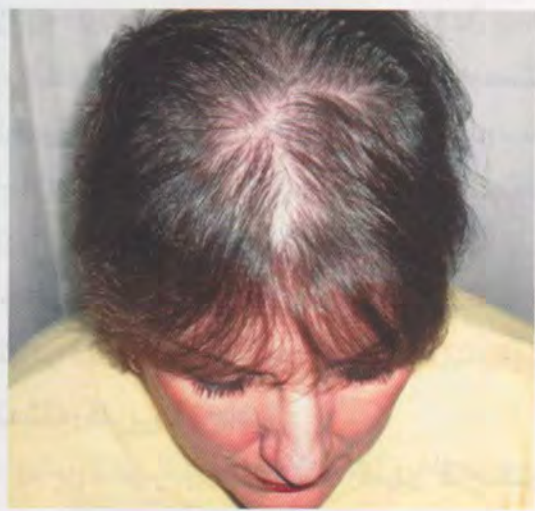
- شلەى مېنۇكسىدىل: پاش چوار مانگا لە بەكارھىنانى كارىگەرىيەكەى دەرنەكەوئىت.

- شلەى مېنۇكسىدىل: پىوئىستە بەردەوام بەكاربەنرابت ئەگەر نا موورواندەوھەكەى بە خىراىى بۇ دۇخى جارانى ئەگەرئەتەو.

- شلەى مېنۇكسىدىل: سوودى زىاتىر بۇ ئەسلەيىكە كە تازە بە تازە رووئىدابت و رووبەرەكەى كەم بىت.



**ئەسلەيى ئە ئافرەتدا:** بە سەرەككى تەنھا قىزى تەپلى سەر ئەروئىتەو بەلام ھەكو پىاو رووت نابت بەلكو بىرىك لە قىزى لاواز بە تەپلى سەرەو ھەر ئەمىنئەت و قىزى ئەملاۋنەولەى سەرىش ھەكو خۇى ئەمىنئەتەو.



**ئەسلەيى ئە ھەر دوو رەگەزدا:** لە درىژو ئەستورۇ توخەو قىز بۇ كورت و تەنك و رەنگەكانى گەندەموو ئەگۇردىرابت و رووتانەو بەردەوام ئەبىت و شوئەكان رووت ئەبنەو شوئەكان لە يەككەو بۇ يەككىكى تر جىاوازن.

**ھۆكارەكانى ئەسلەيى:**

- دوو جۆرى شلهى مینۆكسیدیل: (2% و 5%)، جۆرى 5% كارىگه رىي زۆرتى دوو جارو جارى يهك ميليليتىر (سم<sup>3</sup>) له شوینه رووتاهه كه نه دريت .

- شلهى مینۆكسیدیل: به شيوه يه كى گشتى ژن له پياو زۆرتى سوود له شلهى مینۆكسیدیل وهرنه گريت به لام له وانه يه چرىي زۆرى 5% ببيتته هوى مووزورى له رووخساردا .

ب- حه بى فايناستىرايد ( Finasterides: Propecia ) : له رىي ده مه وه وهرنه گريت :

- گۆپىنى تىستۆستىرون ( testosterone ) بو دايهايدروتىستۆستىرون دايهايدروتىستۆستىرون ( dihydrotestosterone ) كه م نه كاته وه واته برو ناستى دايهايدروتىستۆستىرون ( dihydrotestosterone ) له خویندا كه م نه بيت و رووتانه وه روونادات .

- كارى حه بى فايناستىرايد دژى هۆرمۆنى نه ندرۆجىن خوى نيه به لكو متكه رى جۆرى دووه مى ئىنزايمى پىنج له لفا ریده كته يز (5 alpha-reductase type 2 inhibitor) ه .

- برى حه بى فايناستىرايد : روژى يهك حه بى يهك ميليلىگراميه .

- حه بى فايناستىرايد ته نها له پياودا به كاردىت و بو ژن نه گه ر به كاربه ينىت نه بيتته هوى له دايكبوونى كۆرپه يهك كه كۆنه ندامى زاوژى نيرينه و ميينه (ambiguous genitalia) ي هه بيت و له كاتى ناوميدى واته له كاتى وه ستانى سوورى مانگانهدا نه م حه به موو ناروئىته وه .

- حه بى فايناستىرايد مووروتانه وه نه وه ستىنىت و موو نه روئىته وه .

- حه بى فايناستىرايد مووى ته پلى سه رو پيشى سه ر نه روئىته وه .

- حه بى فايناستىرايد پيوسته به رده وام به كاربه ينىت نه گه ر نا موورواندنه وه كه ي به خىرايى بو دۇخى جارانى نه گه رىته وه .

دهرمان و ريگاكاني تر :

- دهرمانى دژه نه ندرۆجىن : وه كو سپايرۆنۆله كتون ( spironolactone ) و حه بى سكه كردن ( oral contraceptive ) له وانه يه بو نه سله عىي له ژندا سوودبه خش بن .

- ديوناستىرايد ( dutasteride ) دهرمانىكى نوويه كه له ژىر تاقى كرده وه دايه و له فايناستىرايد به هيزتره .

- له يزهر هه رچه نده وه كو ريگاكاني تر سوودبه خش نيه به لام له يزهر بيوه و سه لامه ته .

پيشىنى و داها تووى نه سله عىي : زۆر روون و ديارو زانراو نيه :

- هيندىك نه خوش هه موو تووكى سه ريان له ده ست نه دن .

- هيندىكى تر هيندىك شوينى سه ريان نه روئىته وه تووكى شوينه كاني تر نه مينىته وه .

- له ژندا ته نها مووى ته پلى سه ر كه م نه بيت به لام تووكى هه موو سه ر ناروئىته وه .

نه شته رگه رى قزچاندىن :

- له چل سالى رابووردوودا نه شته رگه رى قزچاندىن سه ركه ووتو بووه .

- له نه سله عىيدا مووى پشته سه ر ناروئىته وه بوئه له نه شته رگه رى موورواندنه وه دا نيركه موو له مووى پشتى سه ره وه وهرنه گريت و له ته پلى سه رو پيشى سه رو نه ملاونه ولاى سه ردا نه روئىت .

- نه شته رگه ريه كه به تاييه تىي بو نه سله عىي واته قزرووتانه وه ي بو ماوه يي به هوى جينه وه كه پيش ،

نه ملاونه ولاو ته پلى سه ر نه گريتته وه هه روه ها له قزرووتانه وه به هوى پىستى روچوو ( scarring

نەبیت رای نە خۆش بەرامبەر نە نجامی نەشتەرگەراییە که گونجاوبیت واتە پێی رازیبیت نەگەر نا نابیت موو بو نەو نە خۆشە بچینریت که که رای گونجاو نییە.

3- نەبەر نەووی خواردنی رۆژانە ی حەبی نەسپرین و قیتامین ئی (E) نەبنە هوی خۆنبەر بوون نەبیت بوەستینرین.

4- مە یخواردنەو نەبیت رابگیریت.

5- رۆژی پێش قژچاندن (مووچاندن) نەبیت سەر بە شامپو بشۆردریت و جیل و سپرە ی نەسەر نەدریت.

نەمادەکاریی بو نەشتەرگەریی موورواندەو:

- هەردوو نەو شۆینە ی که مووی لیوەر نەگیریت و لیی نەروینریتەو بە پاکژکەرەووی وەک کلۆر هیکسیدین پاک نەکریتەو.

- بو موو وەرگرتن هیندیك نەشتەرکار نە خۆش بەدەمدا پال نە خەن و هیندیك بە دانیشتنەو نە خۆش دانەنین:

- قژ تا رادە ی بەک میلیمە تر نەبردیت.

- سەرکردن: جگە نە سەرکردنی پێستی هەردوو شۆینە که هیندیك نەشتەرکار پێش نەشتەرگەریی دەرمانی نارامکردنەو بە نە خۆش نەدەن

alopecia) و جۆرەکانی تری قژروتانەو بە کار نە هینریت.

نیرکە مووەکانی پشتی سەر نە نەسلە عیبدا بە پری و ساغی نە میننەو بەو نە قژچاندن (مووچاندن) دا نیرکە مووی پشتی سەر بە چەند ریگایەک بو پیش، نە ملاقو نە ولاقو تە پلی سەر نە بریت و نە روینریتەو نە نیستا ریگە ی نووی وا هاتۆتە کایەو که قژچاندن (مووچاندن) بوو بە کاریکی زۆر بەر بلاو و سەرکەوتوو.

کارە پێویستەکانی پێش قژچاندن (مووچاندن):

1- نەبەر نەووی قژچاندن (مووچاندن) کاریکی نەشتەرگەراییە نەبیت نە خۆش نەباریکی تەندروستدا بیت بویە پیش نە نجامدانی مووچاندن نەبیت هیندیك پشکنینی خۆین بو نە خۆش بکریت وەکو: هەموو ژمارەکانی خۆین (complete blood count)، ژمارە ی خە پلە ی خۆین (platelet count)، کیمیاووییەکانی سیرەم (serum chemistries)، کاتی پرۆسرومبین (prothrombin time) و کاتی خۆنبەر بوون (bleeding time) و تیستە پێویستەکانی تر وەکو تیستی نایدز (AIDS)، هەوکردنی جگەر نە جۆری بی و سی (hepatitis B and C).

2- وەکو هەموو نەشتەرکارییە جوانکارییەکانی تر





# هەشت ئامۆزگارىي بۇ خواردنى تەندروست



1- چەورىي تىر (Saturated) : رېژەي زۇرى چەورىي تىر كۆلىستېرۇل ئە خونىدا بەرز دەكاتەوھو مەترسىي نەخۇشى دل زۇر دەكات.

سەرچاھى چەورىي تىر: كەرەو دووگا، خواردنى ھەوير، كىك و بسكويىت، رۇنى گويىزى ھندى، پەنبرى رەق يا توند، كرېم، سۇسج و گوشتىك كە چەورىي سىي تىدا بىت.

دوو رېژەي چەورىي تىر:

1- خواردنى نىشاستە ( زنجيره شەكرى ئالۇز: Starch): دەبىت يەك ئەسەر سىي ھەموو ژەمىكى خواردن پىكېھىنىت وەك پەتاتە، نان، برنج، دانەوئىلەو سەرچاھى گرنگى وزەو پىكھاتەي خۇراكە سەرەككېھىكانن و كالسىيۇم، ناسن، رېشال و فېتامېن دى (D) يان تىدايە.

2- مېوھ و سەوزە: خواردنى زىاتر ئە ( 5 ) جۇرى جىاواز ئە مېوھ و سەوزە ئە رۇژىكدا .

3- ماسى: سەرچاھى بە ھىزى پىرۇتىنەو كانزا و فېتامېنىشى تىدايەو پىنويستە ھەقتەي دوو جار ئە ژەمەكاندا ھەبىت بە تايىتە ماسى چەور ( Oily fish ) كە جۇرە چەورىكە تايىتەيى (نۇمىگا سى: Omega 3 fatty acid) تىدايە كە پارىزگارى تەندروستىي دل دەكات.

- نەوونەي ماسى چەور : (تونا، سەلۇن، ماكرىل، ھىرېن، سەردىن و مارماسى) يە.

- نەوونەي ماسى سىي نا چەور ( Non oily fish): (سكەيت، ورنك، كود، پلەيس، ھدۇك و ھەندى جۇرى تونا) يە.

- ھەندىك جۇرى ماسى وەك مارلېن و سۇرد سەرچاھى دەوئەمەندى جىوھن و دەبىت ئە ھەقتەيەكدا يەكجار بىخورىت.

4- چەورىي و شىرىنىي: چەورىي و شىرىنىي نەبىت كەم بىخورىن:

چەورىي دوو جۇرە:



تووشبوونى به نه خوښي دل و جهلتهى ميشک زياد دهبيت.

پزېزى زورى خوي ناته ندرسته: زورتر له (1.5 گم) له (100 گم) دا ناته ندرسته.

پزېزى که مى خوي ته ندرسته: که متر له (0.3 گم) له (100 گم) دا ته ندرسته.

**6- جولهو چالاکي و کيشى ته ندروست: جولهى**

زور، که مځوردنى چهورى و شيرينى، زورځوردنى ميوه، سهوزه، دانه ويله، ځوردنى ته نها برى پيوست و هه موو چه شنه ځوردنه کان بو به ده سته ينانى کيشى ته ندروستى گونجاو له گهل ته من و به ژندا خالى سه ره کيى و گرنگن. دابه زيني کيشى له ش و لاوازي کار ده کاته سه دروستيى و به رگري له ش و قه له ويى نه بيته هوى جوړه ها نه خوښي وهک به رزه په ستانى خوین، شه کره، نه خوښي دل و دابه زيني به رگري له ش.

**7- زور ناوځوردنه وه: بو ريگرتن له وشکبوونه وهى**

له ش به تاييه تى له وه رزى گهرما (1.2 ليتر) واته (6-8 په رداخ) له روژيکداو دوورکه و تنه وه له ځوردنه وهى گازي شه کر زور پيوسته.

**8- ژمى به يانيان: به پيچه وانهى بيروپاي هه لى**

هه نديک که س که بو ريچيم و دابه زيني کيشى له ش نانى به يانيان ناخون ژمى به يانيان گرنگيى و تاييه تمه نديى خوى هه يه و زه، قيتامين و کانزاي گرنگي پيوست بو ده سته يکردنى روژى نوى و ته ندروستى له ش ده ددن.

نموونه بو ژمى کي ته ندروست بو ده سته يکردنى

روژيکي ته ندروست و چالاک:

دانه ويله وهک: نان + شيرى که مچهور + موز + په رداخ يک شه ربه تى ميوه.

- پزېزى به رزى چهورى تير (ناته ندرسته) = زياتر له (5 گم) چهورى تير له (100 گم) ځوردندا.

- پزېزى نزمى چهورى تير (ته ندرسته) = که متر له (1.5 گم) چهورى تير له (100 گم) ځوردندا.

ب- چهورى ناتير (Unsaturated): چهورى ناتير له برى چهورى تير کوليسترولى خوین داده به زيني ت.

سه رچاوهى چهورى ناتير: گويز، بادهم، روڼى ماسى، روڼى زهيتون، گوله به روژه و بو زانينى جوړو برى چهورى نه بى سه يري زانيارى سه ر ناماده کراوه که بکريت.

پزېزى به رزى چهورى ناتير (پزېزى زور ناته ندرسته): (20 گم) چهورى له (100 گم) ځوردنى ناماده کراودا واته (20%) ي چهوريه و پزېزى که زوره.

پزېزى نزمى چهورى ناتير (پزېزى که م ته ندرسته): که متر له (3 گم) چهورى له (100 گم) ځوردندا واته که متر له (3%) ي چهوريه و پزېزى که م و ته ندرسته.

شيرينى:

شه کر: زورځوردنى نه و ځوردنه ي که شه کرى زورى تيدايه وهک: کيک، بسکويت، شيرينى و ځوردنه وهى گازيى ده بنه هوى قه له ويى و کلوربوونى ددان به تاييه تى له نيوان ژمه کانددا.

پزېزى زورى شه کر ناته ندرسته: زورتر له (15 گم) شه کر له (100 گم) دا ناته ندرسته.

پزېزى که مى شه کر ته ندرسته: که متر له (0.3 گم) شه کر له (100 گم) دا ته ندرسته.

**5- خوى که مځاردن: که متر له (6 گم) له روژيکدا**

پزېزى که مى باشه چونکه خوى زورځوردن په ستانى خوین به رزه کاته وه و سى هينده مه ترسيى

# فرەكەسىيتى

DID: Dissociative disorder  
or multiple personality disorder



- زاناي بەناوبانگى كۆمەنئاسى عىراقىي (دكتور غەلى وەردى) نە نووسىنەكانىدائەئىت: كەسىتتى عىراقىي بەھۆى كارىگەرىي ژىنگەى لادى و شارەوۋە دروست دەبىت واتە ئەو كەسە بە دوو شىوۋە رەقتار دەكات يەكىكىان كەسىكى مۇدىرنە بەلام لەكردەوۋەدا بە پىنچەوانەى قسەكانىھوۋە رەقتار دەكات.



**نەخۇشىي فرەكەسىيتى:** واتە شلەژانى دەروونىي كە بەشىوۋە فرەناسنامەيى خۇى نىشان دەدات و نە رووى كۆمەنئاسىيەوۋە ماناي جووت كەسىتتى (Double personality) ناگرىتەوۋە.

- فرەكەسىيتى بە ماناي نەخۇشى شىزۇفرىنيا (Schizophrenia) واتە (Split of mind) نايەت كە زاناي دەروونئاسى ئەئمانىي بەناوبانگ (بلولەر) نە سائى (1911) نەم ناوۋى ئىناوروونىكردەوۋە كە ئەوۋە ھۇشەنگىيە كە دابەش ئەبىت نەك كەسىتتى واتە فرەكەسىيتى بەماناي فرەناسنامەيى (Multiple Identity) دىت بە شىوۋە جىاواز لە رەقتار، بىر، ھۇش و سۆز ئەبىتوكرداريان ئەيەك ناچن بەلكو زۆر جار پىنچەوانەى يەكترنەبن و بە شىوۋەيەكى تر پاشان حالەتەكەى دەگەرپتەوۋە سەر كەسىتە سرووشتەكەى خۇى بەبى ئەوۋە لەيادى بىمىنەت كەنەم گۇرانتارىيەى بەسەرھاتوۋە.

**نەخۇشىي فرەكەسىيتى:** فرەكەسىيتىيەلە مېژوۋى پزىشكىي دەروونىيدا زۆر كەم وىنەيە بە ئاسانى

نەناسراوۋتەوۋە بەلام ئىستا پىژەكەى بەرەو بەرزىوونەوۋە نەروات و ناسىنەوۋە ئاسانتە بەلام دەستنىشانكردنى ئەم نەخۇشىيە ھەندىك جار ئەگەل نەخۇشىيە دەروونىيەكانى تر وەكو پەشىوۋى مزاج (Mood disorder)، دلەراوۋكى و تەنگرەى دەروونىي (PTSD) ھەرۋەھا بىجگە لە نەخۇشىيە دەروونىيەكانى تر كەزىاتر دياردەى جەستەبىيان پىوۋە

شلەژاندىن ئەبىت ھەرۋەھا پزىشكى دەروونىسى نەمسى ئاۋىيى خاۋەنى تىۋورىي شىكىردنەۋەي دەروونىسى (سىگمەند فرۇيىد: Sigmund Freud) (1856-1939) بىھ راشكاۋى باسى نەخۇشىي ھىستىرىيائى ئەكرد كەچۇن ھەندىك زەبرى دەروونىسى ئەبىتتە ھۇي لىكترازاندى دەروون (Dissociation) واتە كاتىك نەستى مرۇف ئەبىت بە چەند بەشىكەۋە ھەر بەشىك ئەبىتتە كەسىك و ئەبىتتە ھۇي نەخۇشىي فرەكەسىتتى و بە واتەي فرۇيىد نارەزوۋە خەفەكراۋەكانى ساۋاىتتى، نازارو ئەشكە نەجەي بەردەۋام بە تايىتتە دەستدرىژى جەستەي و سىكىسىيەكە روۋبەرۋى مرۇف بوۋنەتەۋە ھۇكارى سەرەككىن و مرۇف ناتوانىتتە كەسىتتى يەكەمدا خواستەكانى جىبە جىبكات بۇيە ئە كەسىتتى دوۋەم و سىيەمدا بەدىنە ھىننىت ھەرۋەھا زۇر جار مرۇف بە ئاسانى ناتوانىت دەرىجىتتە لەو چوارچىۋە سنووردارى كە لە بوارى كۇمە لايەتتى، كلتوورىي، ئاينىي و خىزانىيىدا تىيىدا گەۋرە ئەبىتتە بۇيە لە رىگەي كەسايەتتى ترەۋە نە نجامى ئەدات.

**نەمۇنەي روۋداۋە مېژوۋىيەكانى نەخۇشىي فرەكەسىتتى:**

1- پزىشكى ئەمىرىكىي (مورتىن پرىس) لە سالى (1898) كاتىك نەخۇش (خاتوۋ كرىستىن نىوكامب) خويندىكارى (زانكۇي رادكلف) لە ئەمىرىكا بۇ ساۋەي شەش سال چارەسەر كىرد بۇي دەركەۋت كە لە چەند كاتىكى جىاۋازدا نەخۇشەكەي بە چەند جۇرىك لە كەسىتتە دەرنەكەۋت ۋەكو؛ كەسىتتە يەكەم كە دىنىي توۋنەرەۋ و ھەر خەرىكى نۆيژو مەراسىمى دىنىي بو، كەسىتتە دوۋەم شەيتانى بو و كەسىتتە سىيەم ئافرەتتىكى تەۋاۋ پىرلە ھىۋا بو. پزىشكەكە پاش ماۋەيەكى زۇر لە بەدۋاداچوۋن توۋنى ھەر سى جۇرە كەسىتتەكەي

دىارەۋەكو (Somatoform و Somatization disorder) بە ئاسانى جىا ناكىرتتەۋە. بۇ روۋنكردنەۋەي زۇرتىر پىۋىستە بگەرىپىنەۋە بۇ شاكارە بە ناۋبانگەكەي (رۇبەرت ستىقسنن) (R.Stevenson: 1850-1894) (بە ناۋنىشانى) (دكتۇر جىكل و مېستەر ھايد) (Dr.Jekyll and Mr.Hyde) كە چەندىن جار كراۋە بە فىلمى سىنەمايى و باس ئەۋە دەكات كە چۇن دكتۇر جىكل ۋەك پزىشكىكى بەرىزو بە ئەمەكەرۇقدۇستانە بۇ چارەسەرى نەخۇش كاتى خۇي تەرخان كىردوۋە بە لائىمەم دكتۇر جىكلە چۇن بۇ مرۇقىكى دىردەي تاۋانبار بە ناۋى مستەر ھايدەۋە ئەگۇر دىرت و لە يەك كاتدا ئەبىتتە دوۋ كەسىتتى جىاۋازى خاۋەن دوۋ رەقتارى جىاۋاز.

**ھۇكارى نەخۇشىي فرەكەسىتتى:**



ھەتا چەرخى نۇزدەھەم زانايانى دەروونىي باۋەرىيان ۋابوۋ كە ھۇكارى نەخۇشىي دەروونىي بۇجىكى شەرەنگىزەۋنە چىتتە ناۋ جەستەي مرۇف و نەخۇشى دەخات و تىيىدا ئەمىننىتەۋە ئەبىتتە ھۇي گۇرانى ھۇشەنگىي و رەقتار بە لائىمەم زاناي بوارى دەروونىي جانىت (Janet) و چاركوت (Charcot) توۋانىان ئەم بىرۇكە ھەئەيە بەدرو بۇخەنەۋە بەرگىكى زانستىي بە بەردا بگەن و باسىان ئە دەروونى مرۇف ئەكرد كە بە ھۇي كىشەۋ زەبرى دەروونىيەۋە مرۇف توۋشى

دەستتېشان و چارەسەر بکات و بېگەرېنېتەو بۇ يەك  
كەس .

2- ئە سائى ( 1998 ) دا ئافرەتېكى سېپى پېستى  
( 38 ) سائە كە ئە ھاوسەرەكەى جىابووبووه، پاش  
ئەوھى ھەست بە دئەكوتى ئەكات و ئازارى سىنگى  
دەبېت دەگويزېتەو بۇ بەشى ژيانەوھى دل و لەوى  
پشكىنى كىلىكى و ھىلكارى دئى بۇدەكەن پاش  
( 24 ) كاتزىمېر تېمى چارەسەرى ئەخۇش دئىئى  
ئەكەئەوھەكە ئەخۇشى دئى نېيەو دئى تەواو بەلام  
كاتىك مېژووى ئەخۇشېيەكە ئە ئەخۇشەكە وەردەگرن  
ھەست ئەكەن يادەوورېيەكانى ئەبېر ئەچېت  
ھەروھە بېرو ھۇشى ھەندىك جار تىك ئەچېت ئەبەر  
ئەوھە راي پزىشكى نېورۇئۇجى وەردەگرن وھەموو  
ئە نجامەكانى پشكىنى تاقىگا، تىشك و( نېم نار  
ئاي : MRI ) ي كەللەسەرى بى كېشە ئەبىن، رۇژىك  
ئەخۇشەكە ئە ئەخۇشخانە ھەئەستېت  
جلەكانى ئەگوپېت و ئەچېتە بەشى مندالانى  
ئەخۇشخانەكەو خۇى وەك مامۇستاي تاييەتى  
فېرکردنى مندالانې ناوىكى ترەو خۇى ئەناسىنېت  
و وانە بە مندالە ئەخۇشەكان ئەئى و ئەكاتىكدا  
گورانى بۇ مندالەكان دەئى تېمى ئاسايشى  
ئەخۇشخانەو ستافى چارەسەر دەبېيەئەو بۇ شوئىنى  
ئەخۇشېيەكەى خۇى و لىكۇلېنەوھى ئەگەل ئەكەن  
بەلام ئەو زور توورە دەبى كە بۇچى مامەئەى خراپى  
ئەگەل ئەكەن واتە ئەو رووداوى لەياد نامېنېت بۇيە  
رەوانەى پزىشكى دەروونى دەكەن. بە كورتى ئەم  
ئەخۇشە چەند جارېك تووشى ئەخۇشى خەمۇكى  
بووھە پاش ئەوھى ئە باوكى ئەخۇشەكە ئە پرسن و  
ئەوېشەمېژووى ژيانى كچەكەى روون ئەكاتەوھە كە ئە  
قۇناغى مندالېدا ئەشكە نچە دراوھە ئە ھەوت  
سائېيدا نېردراوھە بۇ لانەى تاييەت ژيانى لەوئىدا  
بىردۇتە سەر ھەتا گەورە بووھە دەستدېرېژى جەستەى  
و سېكىسى كراوھتەسەر.

## ناسىنەوھى ئەخۇشى فرەكەسىتېتى ( Diagnosis of multiple personality ) :

بە پېى ستاندرى رېكخراوى تەندروستى جېھانى  
( WHO ) بۇ پۇلېنکردن و ناسىنەوھە  
دەستتېشانکردنى ئەخۇشېيە دەروونىيەكانناسىنەوھى  
ئەخۇشى فرەكەسىتېتى ئاسان نېيە .

\* كاتىك ئەخۇش بۇ چەند جارېك سەردانى پزىشكى  
پسپۇرى دەروونى ئەكات و پسپۇرەكە تېبىنى ئەكات  
كە ئەخۇش چەند كەسايەتېيەكى جۇراو جۇرى ھەيە  
واتە ھەر جارەى بە شېوھىەك كەسېتەتى خۇى پېشان  
ئەدات و بە خۇى نازانېت كە كەسېتەتېەكان بە رەوشت  
و ھەئسو كەوت جىاوازن و سەرنجى پزىشكى دەروونى  
رانەكېشېت .

\* ئەخۇشى فرەكەسىتېتىلەو ئەخۇشانە نېيە كە  
ماددەى ھۇشبەر يادەرمانى پەركەمى جۇرى  
سايكومۇتور ( Psychomotor ) وەرنەگرېت وھېج  
جۇرە دەرمانىكى بەكارنەھىناوھ .

\* ئەخۇشى فرەكەسىتېتى ئەخۇشى جەستەى نېيە .  
\* ئەخۇش كاتىك ئە كەسېكەوھە دەگوازېتەوھە بۇ  
كەسېكى تر بە تەواوھتى لەيادى نامېنېت كە  
لەوھە پېش چۇن ھەئسووكەوتى كىردوھ .

## چارەسەرگىردن ( Treatment ) :

1. پاش دئىيابوون ئە ناسىنەوھى ئەخۇشى  
فرەكەسىتېتى : خالى گىرنگ بەدرېژى گوىگرتنە ئە  
ئەخۇش لەرىنى دانېشتن و كارىتېمەوھە و پەيداكردى  
متمانەيەكى بەھېز ئە نېوان پزىشك و ستافى  
چارەسەرى ئەخۇش بۇ ئەوھى ھەموو نھىنېيەكانى  
ژيانى بىدركېنېت .

2. گەرانەوھە بۇ مېژووى ساواىى، مندالېى و  
مېردەندالېى ئە رېگەى خېزان ( خوشك، برا، باوك و  
دايك ) و ھاوپىكانى و ئەو رووداوانەى كە ئە ژيانىدا  
روويانداوھە بۇنەتەھۇى دروستبوونى فرەكەسىتېتى .



# ديارده مهتر سیدار و زیانده خسه کانی

## چاۋ و بینین



چاۋ سەرچاۋى بىننىنى ھەموو دىمەنەكانەو جوانىنى سىروشت بەھۇى چاۋەكانەو دەبىنرئىت بەلام ھەندىك ديارده كە ھاۋلاتىيان روى تىدەكات پىپۇرانى پىزىشكىى نەخۇشپىيەكانى چاۋ بەراستى نازانن و داۋا لە ھاۋلاتىى دەكەن خۇى لىيان پىارىزىت.



### دياردهكان:

يەكەم- دياردهى تەكاندىنى چاۋ و پاكردنەھوى چاۋ لە بەرد:

كەسانىكى نامۇ نارەوايانە بو پاره پەيدا كىردن و بەھۇى خۇشباۋەرىى ھاۋلاتىيانەو پىروپاگەندەى ئەوۋە ئەكەن كە گۋايە بەرد لە گىرفانەكانى چاۋدا شاراۋەن و بە دەيان بەرد لە چاۋى نەخۇش دەرئەھىنن بەلام زانستى تۈپكارىى پىزىشكىى چاۋ

دەيسەلىنئىت كە چاۋ گىرفانى تىدانىەو بە تىشكى ناسايى ئەسەلىنرئىت كە بەرد لەناۋ چاۋدا دروست نابىت بۇيە ئەم بوچونە نامۇيە راست نىيەو داۋاكارىن ھاۋلاتىى پىى ھەننەخەتئىت.

مىرۇق ئەك دەيان بەرد بەلكو بەرگەى تەنھا يەك بەرد لە چاۋدا ناگرئىت چونكە بەرد لە چاۋدا ئەبىتتەھۇى ناناۋامىيەكى زۇرو ژيانى نەخۇش تال ئەكات.

### دووم- كرم لەچاۋدەردەھىنان:

ھەر ئەو كەسە نامۇيانە نارەوايانە ئەئىن گۋايە كرم لەچاۋ دەرئەھىنن، ئەمىش دياردهىەكى ناراستەو لە

زانستدا دياردهى لەو جۇرە نىيە چونكە ئەگەر بەرىكەوت تەنھا مىشولەيەك بىكەۋىتتە چاۋى كەسىكەۋە چاۋى سورنەبىتتەو زۇر نازارى ئەدات و تەننەت ناتوانىت چاۋى بتروكىنئىت و بىنئىت و لە بارىكى زۇرخراپدا ئەبىت نىتر چۇن كرم لە چاۋدا بارى مىرۇق ئەوۋە خراپتر ناكات.

\* نە كرم لە ناۋچاۋدانەژئى و نە بەردىش لە چاۋدا دروست ئەبىت بەلام ئەوۋە تەنھا ناسودەبۈنى دەرونىى و خۇشباۋەرىى ھاۋلاتىيانەو ھىلىكە بە شىۋەى نىمايشىكى جادوگەرانە لە ھاۋلاتىى ئەكرىت و دروستكراۋى دەستى ئەوانەيە كە ئەو كارانە دەكەن و



نەگەر چاودىيرىي وردى نەو كارە بىكرىت فىلەكە ئاشكرا دەبىت و نەو كەسەي چاوى خستوتە بەردەست نەو كەسەي بەناو بەردەكە دەردەھىنىت ھەستى پى ناكات و نەو خىراي دەست و پلىانە كە نەو كارەيان لاي ھاولائىي بۇ مسۇگەر دەكات و نەو كەسانەي بەو كارانە ھەئەستى بى مؤلەتن و كارەكانىيان زانستىي نىيەو نىمەي دكتوران ناراستىي نەو دىياردانەمان دەرختو بەلام بۇ نەھىشتىيان بە يەكجارىي كارەكە دەكەوتتە سەر لايەنە بەرپرسەكان.

### سىيەم - بەكارھىنانى ھاوئىنەي جوانكارىي نە ناو گە نجاندا :

ھاوئىنەي جوانكارىي نىستا نەنىوان لاواندا زۇر بەكاردەھىنىرىت كە بەشيوەيەكى گشتىي نە چەند رويەكەو بە باش نىيەو كارىگەرىي خراپىيان ھەيە چونكە :

۱- نە رۇئىكدا بۇ چەندەھا كاتزىمىر ھاوئىنە نە لايەن گە نچەو رادەبەدەر بەكاردىت.

ب- سەرچاوەكانى دروستكردنى نەو ھاوئىنانەي بۇ ھەرىمى كوردستان دەھىنرىن باوهرىپىنەكراون، نەناسراون و چۇنايەتتىي كۇمپانىياكانىيان باش نىيە.

ج- نەو ماددەھىيە كە ھاوئىنەي پىدروست دەكرىت باش نىيە.

د- نەو بارودۇخەي كە ھاوئىنەكەي نە دوكانەكاندا تىا دەرۇشرىت باش و گونجاو نىيە.

ھ- ھاوئىنە نەناو گە نجاندا نە چاويكەو دەكرىتەچاويكى ترو پاكرتكدنەوئى بۇ ناكرىت و تايەتمەندىي چاويش لەروى بەكارھىنانىيەو بەھەند وەرناگىرىت و ھەندىك كەس ھەستىارىيان بەو ماددانە ھەيە بۇيە چاويان سوردەبىتەو ھەودەكات و زۇر جار نازارى گلىنەي چاودەدات و برىندارى دەكات.

### چوارەم - كزىبونى چاود چارەسەر كىردن :

ھۆكارەكانى كزىبونى چاود: بەھۇي سەرچاوەي ھۆكارەوكانەو دەتوانرىت كزىبونى چاود بۇ چەند جۇرىك پۇلەن بىكرىت :

۱- ھۆكارى پەيوەند بە جەستەو (فىزىئۇلۇجىي) : ھەر لەسەرەتاو نەخۇش ھەست بەو دەكات كە چاوي كزەو دورىا نرىك بەباشىي نابىنىت.

ب- ھۆكارى تر: نە يەك چاود نەھەر دوو چاودا بەھۇي نەو نەخۇشىيانەي بەھۇي تەمەن و ژىانەو توشى مرۇق دەبن وەك: ھەوكردىن بىلبىلەي چاود، ناوى سىپىي و ناوى رەشى چاود يا بەھۇي ھەوكردىن ھاوئىنەي چاود يا تۇرەي چاود.



به لأم نه و نه خوشییانهی که له کاتی دهستنیشانکردن و چارهسهرکردندا رۆژانه رووبهرومان دهبنهوه دوو جۆرن:

1- نه و نه خوشانهی که پیوستییان به چاویلکه ههیه بو دووربینن، نزیکیبینن و نهستیگزماتیزم: بههوی چهند کاریکی فیزیۆلۆجیی جهستهیهوه گلینهی چاوی نهخۆش به چهند شیوهیهک دهگۆریت و نه توانیت وینه بخاته نزیکتتر یا دورتر له تۆرهی چاوی که دهبیتههوی نزیکیبینن یا دوربینن واته بهشیوهیهکی گشتیی به تهواویی وینهکه ناخاته سهر تۆرهی چاوی.

ب- نه خوشیی ناوی سپیی: نه و نه خوشانه زۆرینهن بهتاییهت له تهمهندارهکانی سهر و په نجا سالیی و ههروهها نه خوشیی ناوی رهش.

### **پینجهم- ناوی سپیی چاوی له تهمهندارهکاندا:**

ههندیك وا تیندهگهن تهنها له تهمهندارهکاندا نه خوشیی ناوی سپیی چاوی دهردهکهویت به لأم له راستیییدا له خوار په نجا سالیی و مندالییدا روو نه دات و بهشیوهیهکی گشتیی زیاتر له سهر و تهمهنی په نجا سالییهوه نه و دیاردهیه له ناو هاوالاتیاندا بلاوه.

چهندهها هۆکاری تر په یوهندن به نه خوشیهکانی جهستهوه دهبنههوی کزبونی چاوی وهک نه خوشیی شهکره که دهبیتههوی نازاردانی تۆرهی چاوی که له م چهند سانهی رابردوودا بهشیوهیهکی زۆر زیادی کردوه به هوی زۆربونی نهخۆشی شهکرهوه که هاوالاتییان زۆر جار ههستی پیناکهن تا ماکهکانی نه و نه خوشیه له سهر ناستی بینن دهردهکهویت.

### **چارهسهرکردنی چاوکزیی:**

1- چاویلکه: به که م ریگای چارهسهرکردنه که زۆر بلاو و تهندروستهو ناسانترین ریگایه و چاویلکه له کهسیکهوه بو کهسیکی تر دهگۆریت به لأم هاوالاتیی بهرامبهر خوی که متهرخه میی نهکات و چاویلکه

به کارناهیینیت به لأم بو کهسی چاوکز که چاویلکه له چاوی ناکات ده توانیت هاوینهی چاوی له چاوی دابنریت که هاوینهیهکی لکاوه و پیوست به بههانهی بارگرانیی کار، لابردن و ههنگرتن ناکات و هاوالاتی بیانوی نامینیت و هاوینه له لایهن هاوالاتیهوه لانه بریت و دانه نریتهوه به مهرجیک بهشیوهیهکی تهندروست ههنگیریت.

2- له یزهری چاوی: هاوالاتیی واتیکه یشتوه که له یزه چارهسهره به لأم له راستیییدا له یزه تهنها بریتی نییه له چارهسهر و به له یزه شیوهی گلینه به شیوهیهک دهگۆرین که ناستی بینن دهخهینه سهر چاوی که له کاتییدا کاری گلینه و بینیش بکات.

3- نهشتهرگه ریی له ریی دروستکردنی چهند هاوینهیهکی تاییهت: جۆره نهشتهرگه رییهکی تره که هیوادرین به م زوانهش له ههریمی کوردستاندا کاری پیبکریت، نه و هاوینهیه دهخریته بهردهم هاوینهی چاوهکهوه و به م شیوهیه زۆر بهریکوپیکی کاری چاویلکه دهکات واته له ناو چاوهکهدا دهچینریت به لأم نهشتهرگه رییه که لایهنی خراپی خوی ههیه و نه و جۆری هاوینهیه گرانه و پارهی تینه چیت.





## یه که ی چاودییری وردی کۆریه

### بو مندالی نابە کام (خدج)

له نه خوشخانهی مندالانی قیدکاری له سلیمانی

premature unit in

Sulaimany paediatric hospital

دکتۆر

نیبراهیم خەسرەو جاف

سەرپرەشتیاری یه که ی چاودییری وردی  
کۆریه  
له نه خوشخانهی مندالانی سلیمانی



ناسراو و به ناو بانگ بوو به یه که م به رپۆه به ری  
نه خوشخانهی مندالان و گرنگی به سه ربه خوی  
نه خوشخانهی مندالان درا.

\* سائەکانی (1971-1972) دکتۆره پهری مه جید  
هه ره ج و دکتۆره ژیان نه حمەد توفیق ناغا فتح الله  
له نه خوشخانه که ده ستبه کاربوون.

\* سائی (1972-1973) نه خوشخانهی مندالانی  
سلیمانی له گه ره کی چوارباخ کرایه وه.

\* سائی (1977) به ریز دکتۆر نه جات محمەد که ریم  
ناغا پزیشکی دیرین و ناسراوی شاره که به رپۆه بردنی  
نه خوشخانه که ی گرته نه ستوو نه خوشخانهی مندالان  
بو بینا که ی به رپۆه به رایه تی گشتی کشتو کال

میژووی دروستبوونی نه خوشخانهی مندالانی  
سلیمانی:

\* له سائەکانی پیش (1970) دا نه خوشخانه یه کی  
تایبه ت به مندالان له سلیمانی دا نه بوو و چاره سه ری  
نه خوشیبه کانی مندال و گه و ره له هه مان شویندا  
ده کراو پاشتر چه ند دکتۆریکی بیگانه کاری پزیشکی  
مندالانیان ده کردوو و چه ند ژووریک له نه خوشخانهی  
گشتی هه ناو له نه خوشخانهی سه ره که بران به به شی  
مندالان درابوو.

\* له سه ره تای سائی (1970) له بینا کۆنه که ی  
مه لاریا به ریز دکتۆر جه مال جه ماوی پزیشکی

گوئزرایه وه که له بنه رهدا بو نه خوشخانه دروست نه کراوه.

\* له رۆژی جیاکردنه وهی به شی نه خوشیی مندالان له بائق ههول دراوه یه که یه کی چاودیری وردی کۆرپه ( خدج : مندالی نابه کام ) بکریته وه، نیستا یه که یه کی چاودیری وردی سهرو مام ناوهندی له نه خوشخانه یه دا کراوه ته وه و خزمه تگوزاری به هاوالاتیان پیش کەش ده کسات : یه که ی چاودیری وردی کۆرپه : له سلیمانی ده که ویتته ناو نه خوشخانه ی مندالانه وه.

1- ژماره ی ژووره کان : پینج ژووری گه وره ( هه ر ژووره ی شه ش نه خوشی تیا ده بیت ) + ژووریک ی بچووکی خوینگۆرین.

2- ژماره ی نامیری باوه شگیران ( حاضنة ) : ( 23 ) نامیر که به باشی کارده کن و نامیره کان له جیاتی قه ره ویله ی بائق مندالان تیا یاندا ده خه ون و پله ی گه رمیی له ش وه ک پیویست ریکده خه ن و پینج نامیریش په کیان که و توه.

- ژماره ی باوه شگیری ساده ی سه ره لالا ( کۆت ) : ( 14 ) دانه ن و نه و منالانه یان تیا ده خه وینرین که باری ته ندروستیان جیگیرت ره و پیویستیان به پله ی گه رمیی زیاد کراو نییه.

3- ژماره ی کارمه ندانی ته ندروستی : ( 20 ) کارمه ندن ( پانه زیان سیسته ری هونه ریین و شاره زا و خاوه ن نه زمونی زۆرن.

کار به دوو شه هته :

- شه هتی به یانیان : کاترمیر ( 8 ) ی به یانی تا ( 3 ) ی پاش نیوه رۆ ( 3 ) سیسته ر و ( 2 ) سیسته ری ده رچووی زانکۆ کار هه لده سوورینن.

- شه هتی پاش نیوه رۆ : کاترمیر ( 3 ) تا ( 8 ) ی به یانی رۆژی دواتر ( 3 ) سیسته ر نیشک ده گرن و ( 9 ) سیسته ریش دوو رۆژی دواتر نیشکچی ده بن واته

هه رکارمه ندیک له ( 5 ) رۆژدا ( 24 ) کاترمیر نیشکگره.

کاری رۆژانه ی ناسایی کارمه ندان : رۆژانه دوو جار بو پشکنین له کۆرپه کان سامپلی خوین و هه رده گرن و به و پینه ده رزیی، گه روه ی ده مارو چاره سه ری تر به کۆرپه ده دن، پاککردنه وه ی ده مولووت و بۆری هه وا به نامیری هه ئه مژین، پیوانی پله ی گه رمیی له ش و فیڕکردنی دایک بو فریا که و تتی سه ره تایی و ریگا کانی شیر پیدانی سروشتیی و ده ستکرد.

5- شه ش نامیری گه رمکه ره وه ( هیته ر ) : له وه رزی ساردا به مه به ستی گه رمکه رده وه ی کۆرپه ی تازه له دایکبوو که پله ی گه رمیی داده به زیوه وه پیویستی به بووژانه وه ی دل و هه ناسه یه.

6- دوو نامیری زۆر پیشکه و توو : له وه ستانی هه ناسه دا نامیری وریاکردنه ون بو مندالی نابه کامی ته مه ن که متر له نو مانگ یا کیش زۆر که م که دوو باری بلاون و زۆر جار ده بنه هۆی گیانه ده ستدان.

7- نامیری پیوانه ی ریژه ی نۆکسجین له سه ر پیسته وه : زۆر پیویسته وه به پیی که م یا زۆری هه ناسه دان به کار ده هینریت.

8- نامیری رووناکیپیسه خش ( فۆتۆسیرا پی ) بو چاره سه ری زه ردوویی و سییتی خوینگۆرین : بو چاره سه ری زه ردوویی که لۆپه لی بنه ره تین چونکه زه ردوویی ده بیتته هۆی نیفلیجی میشک.

ستافی سه ره پهرشتیار : سی پزیشکی پسپۆری مندالان.

هۆکاری خه واندن له مانگی نه یلوی ( 2009 ) دا : هۆکاری یه که م : زه ردوویی مندالانی ساوا : له کۆی ( 192 ) مندالی خه وینراو ( 87 ) مندالیان تووشی زه ردوویی بوو بوون.

هۆکاری دووه م : ته نگه نه فه سیی : به هۆی ناته واوی سیه وه له نه نجامی مندالبوونی پیشوه خت و نابه کام و مندال له دایکبوون به نه شته رگه ری قه یسه ری ته نگه نه فه سیی رووده ات. له جیاتی مندالبوونی





## پزیشکار و حکیم و دانسازى بى خویندن و بى نه خوشخانه له کوردستاندا

له کاتی خویدا نهم باسه م له ریبی خوالیخوشبو ماموستا (مهلا نه جمه دین) هوه دهستکوت و ماموستا مهلا نه جمه دینیش له سهر واته و له زمانی نهم ساره زایانه وه نووسیوییه وه: (سهید عهلی سهید مسته فا) که دهستی پزیشکی هه بو، (مهلا عهلی سهنجهری) که هه موو گو شهیه کی کوردستان گهراوه و (کاکه رهشیدی هه مه وه ند) که بیاویکی زور به ته مه ن بووه. (نوسهر)

ابن المرحوم المبرور الساکن فی الجنان سلیمان پاشا حاکم بابان طباب ثراة و جعل الجنة مثواه، و انا الحقیر اقل الدعاة عبدالرحمن النوتشی الاورامی الساکن فی بلدة سنندج فی شهر جمادی الثانية فی سنة (1262) هـ.

- وهك كاکه حه مهی مهلا که ریم نه فه رموی: نازناوی باباجان له لایه ن میری میرانی بابانه وه به میرزا به دبعی حه کیم باشی به خشراوه که له (بابه گیان - به به جیان) هوه وه رگیراوه بویه (باباجان) و دبی هومهره کویریشی پینه خشراوه و سه رگورشته ی ناولینانی باباجان به م جوړه بوه: میرزای حه کیم باشی جاریک روئه کاته سلیمانی و سهیر نه کات شار خرؤشاوه و دوکان داخراوه و دایره ی میری (حکومی) نییه، که نه پرسى نه مه چیه؟ پیى نه لاین کورى پاشا مردوه نه میش نه چیتته نه وى و کاتیک سهیری نه و نه کات که مردوه که ی شوراه جورج نه لى نهم کوره نه مردوه (گوایه نه و ناوه ی مردوی پی نه شوری نه گوپریت و جیاوازی هه یه نه گه ل ناویکا که زیندوو خوی پینه شوات و جوړه گوپرانیک به سهر ناوه که دا دیت، مه گهر نه مه هه رنه و جوړه بیاوانه دهرکی پی بکن) داوا نه کات کوره که که هیشتا

له سهرده می دیریندا بى خویندن و بى نه خوشخانه و له نه نجامی پیویستی، تاهیکردنه وه، کارکردن و پهیدا کردنی نه زمونه وه کو مه نیک له پزیشکار، حه کیم و دانساز له کوردستان زانیاری پزیشکیان وه دهست هیناوه.

### پزیشکارانی کوردستان:

- 1- که ره م به خش: پزیشکی تاییه تی سلیمان پاشای بابان واته پاشای گه وره ی قه لاچوالان بووه به دهستی هه قى برايم ناویک کوژا.
- 2- میرزا به دبعی حه کیم باشی (به دبعی باباجان): - زیره کیی و توانای میرزا به دبعی باباجان له زانستی نه و بوژه ی پزیشکییدا له هه موو کوردستان وشوینه کانی ده ورو پشتیا دهنگی دا بووه وه.
- له سهرده می سلیمان پاشای کورى نه وره حمان پاشادا بوه واتا له (1828) به م لاوه تا سهرده می عه بدولا پاشای کورى سلیمان پاشا (1845).
- له به لگه نامه یه کدا هاتوه نه لیت (تم ایضا حسب رغبة جناب المستغنی عن الالقاب، ملك الاطباء، العامل على منشأ من الحدق، میراز بدیع حکیم باشی، فی بلدة السلیمانیه فی ایام حکومت ذی الجاه العالی والمقام العلی اعنی امیر الامراء العظام عبدالله پاشا



شاعیری گه وری کورد ( مه و له وی )

خانه نشین نه کری و له که رکوک دا نه نیشیت تا له سه فه ریکیا بو سلیمانی فه رمانی یه زدان له سائی (1924) دا به جی نه هیئی.

- دکتور حسین بیجگه له هونه ری پزیشکی پیاویکی شاعیر و زمانزان بووه جگه له تورکی فارسیشی زانیوهو شیعریشی بهو زمانانه وتوهو نهو کتیبانهی له دواى به جیماون (ملهمة الفکیات) و لغات تشریحیه) و (شرح الاعضاء) ن.

### حه کیمه کانی کوردستان:

به گویره ی نامه یه کی مه لا نه جمه دین که له م بابته وه بو ی نار دووم هه کیمه کانی کوردستان نه م به ریزانه بون:

1- (سهید مسته فا کوری سهید قادر):

- پزیشکیکی هونه رمه ند بووه .

- جاریک له قه راغ له شاری سلیمانی دهسته یه ک کو رگه ل شه ره توپ نه کهن، توپی نهو کاته ش له فوتبوئی نیستا بچووکترو له چه رم دروستنه کراو ناوه که ی پر نه کرا له ساچه می قورقوشم و به یه کیاندا نه مائی، لهو شه ره توپه دا توپیک بهر

نه نیژراوه ببینی و کوره ی بو دینن و نه ویش سه ری نه خاته سه ر رانی و ده ست نه کات به شی لان و ده رمانکردن و جولاندنی له پریکا کوره ده پژمی و چاو ده کاته وهو نه روانی سه ری وا له سه ر رانی پیاویکه وا نه زانی باوکیه تی بو یه نه ئی (بابه گیان).

- له بهر نه وه ی میرزا به دیع پیاویکی پسپور و خواناس و پیاو چاکبووه سه زه تی کاک نه حمه دی شیخ کچه که ی میرزا به دیع له شیخ محمد بچکو له ی کوری ماره نه کات.

### 3- حسین نه فه نی باباجان:

- کوری میرزا به دیعی باباجانه و له سلیمانی له سائی (1870) دا هاتوته جیهانه وه پزیشکی و ده رمانگه ری له سه ر ده ستی باوکیدا هینر نه بی و له خزمه تی کاک نه حمه دیشدا خویندنی نایینی، ریزمان، شه ریعت، ره وشت و خواناسی فی ر ده بی و ته ریقه تیشی لی و ه رده گری.

- دواى نه وه ی ده بیته خوینده واریکی باش و دوانزه علیم، باوکی کوچی دوا یی نه کات و له و کاته دا ده بیستیت که له ولاتی عوسمانی دانشگاه پزیشکی کراوه ته وه نه می ش وه ک قوتابیه ک روو نه کاته (ناستانه - نه سه ته مبول) و له سائی (1904) دا خویندن ته و او ده کات و باسیکی گرنگیش پیشکesh به دانشگاه نه کات و ده و نه تی عوسمانیش به شانازیه وه به (مقدم طیب) له سو پای چواردا داینه مه زینی، نیتر به ره قناری جوان و کرده ی به رزو به هوی پیشه به رزه که یه وه زور پیش نه که وی تاکو سوئتان عه بدولحه مید فه رمانی بو ده نه کات که بیته کیل به ده ستی (کعبه ی پیروز) له (مه که ه) به لام به هوی سه ره قانبون به دکتوریه که ی و نه شیویستوه له دایکه دنسو زه که ی دوور که ویته وه عوزر خوایی دینیته وه سوئتان رقی لی هه لنه گری، له زه مانی (سوئتان ره شاد) دا حسین نه فه نی باباجان

كاكيلى خوالىخۇشبو (مىرە سوورەى نەقىب) نەكەوى  
و كاكىلى نە جووئىنى. سەيد مستەفا دەرمانىك  
نەدەمۇددان و كاكىلى مىرە سوورە نەداو ئىتر تا  
تەمەنى نەگاتە (95) سالى و كۆچى دوایی نەكات  
ددانىكى ناكەوى سەرەپای نەوہى كاكىلەشى چاك  
نەكاتەوہ.

2- (حەكىم برايم) و عەزەى كورپى (عەزەى حەكىم  
برايم) و ژنەكەى: نە ھونەرى پزىشكىيدا زۆر  
بەدەسەلات بوون و نە جوولەكەكانى سلیمانى بون و  
گەلىك نەخۇشيان چاككردۆتەوہو ناویان ئىستاش  
نەسەر زارى بە تەمەنەكانى شارى سلیمانین.

3- شیخ فەتھوللا: نە ھونەرى پزىشكى دا نە چاخى  
خۇیدا زۆر زانا بووہ (نەمە مامى باوكى شیخ نورى  
شیخ صالحى شاعىرى مەزنىہ 0

4- شیخ رەشىد كورپى شیخ فەتھوللا: پزىشكى وریا  
بووہو پورزای نە جمەدىن مەلا بوہ.

5- حەمەى نادر:  
- نە ئىلى سامىل عوزەىرى بووہو نە ھونەرى  
برىنچاككردنەوہ واتە نەشتەرگەرى بە گژوگىاو  
دەرمان زۆر بە دەسەلات و شارەزا بووہ.

- حەمەى نادر ژمارەبەكى زۆرى بە گوللە برىنداركراو  
بە چەند ھەفتەبەك چاككردۆتەوہ بەلام نە سالانى  
سىەكاندا جىھانى بەجى ھىشتووہ.

6- نامە تەتە: نافرەتتىكى لىھاتوو بووہو گەلىك  
نەخۇشى فەرەنگى و ناتەشەكى بە گژوگىای دەرمان  
چاككردۆتەوہو ئىتر بېراى بېر نەو نەخۇشە ھەئى  
نەداوہتەوہو نە سائەكانى سىبەكاندا فەرمانى  
یەزدانى بەجى ھىناوہ.

7- خەجى شەل: نەم ژنە تیمارکەرە برىن واتە  
نەشاركارىكى زۆر چاك بووہو رەنگ ھەبە نە  
دەورۇپشتى (1910) دا فەرمانى یەزدانى بەجى  
ھىنا بیت و كورەكەى رەشىد ناغا پىاو ماقولنى سەيد  
نە حەمدى بابا رەسول بووہ.

8- حسین قازانى: خەلكى گوندى (قازان) ی  
ناوچەى سورداش بووہو تیمارى برىنى كردوہو رەنگ  
ھەبە نە سالانى بیستەكاندا جىھانى بەجى  
ھىشتى.

9- مام نەمین (مىنە حەكىم): خەلكى گوندى  
(سورەبان) ی ناوچەى (ئالان) بووہو ھونەرەكەى نە  
چاككردنەوہى برىنداردا بووہ.

10- مەولەوى: مەولەوى شاعىر نبیہ بەلكو پىاویكى  
زاناو خویندەوارى خەلكى شارى (بانە) بووہو ھاتۆتە  
سلیمانى پزىشكىى كردوہو نەخۇشى پىستى وەكو:  
كەچەئى و گولنى چاككردۆتەوہ.

شيعرىكى پىرەمىرد ھەبە نە بابەت (تشخىص) ی  
نەخۇشى نەلايەن مەولەوى یەوہ نەلىت:

كە ناغال ناغای قادر اغای ناو بوو  
ناغای سىوہكەل یەكىكان تىا بوو  
نەھاتنە سەرى ، حەكىم بە نۆرە  
پىنى برىندار بوو لىنى كرد بەخۆر  
وتى رەحمت بى بەم مىلانە  
رؤژىك مەولەوى حەكىمى بانە  
واچاكە پىاو لىنى دوور كەوئتەوہ  
نەم دەرە پىسە نەتەنىتەوہ

دوای نەم قسەبە ناغا نەچىتە دەرەوى ناوایی نەوى  
لىنى نەكەوى و قاچى لى رانەكىشىت و ھىج ئومىدىكى  
بەژيان نامىنى و نە پارىتەوہ كە ماریكى پىوہداو  
بەمرى نەوسا ماریكى پىوہ نەدا بەلام نە جىاتى  
نەوہى بىكوژىت چاكى نەكاتەوہ.

11- دەرۇش قادرى حەكىم: خەلكى گوندى (كانى  
وہىسە) ی شارباژىر بووہو نە سلیمانى حەكىمى  
كردوہو نە پزىشكىى چاوا زۆر شارەزا بووہ.

12- مىرزا خاس: نە ئىلى مەنسى بووہو نە زانىارى  
برىندا شارەزا بووہو جگە نەوہ نە زانىارى گەردونسازى  
(فلكىيات) و نەستىرەشوناسىشدا زۆر شارەزا بووہ.

– دواى شیخ عه لادین، شیخ عوسمانى کورپشى پيشوازی له نه خوش نه کردو گیاو دهرمانى خوښی و دهرمانى دهرمانخانه کانی بو نه نوسین.

بهم بونه یه وه له بیرمه که مندال بوم و لهم دوا بیه شدا له سالانى په نجاکاندا کارگیرى ناحیه ی خورمال بوم و له و سهرده مه دا ناوچه ی ههورامان سهر به خورمال بو، نه مبینی و نه مبیست که نه خوشیان نه برد بو خانه قای بیاره و جاری وا هه بو له وى نه خوشه کان زور نه مانه وه به لام زیاتر به بروای ناینییه وه هه ندیکیان هه روا نه گه رانه وه که میکیشیان به هوی گورینی شوین و هیزی برواوه چاکنه بوونه وه.

13- مه حمود به گی نه مین به گی حاجی نه سرو لا به گ (خوله به گ):

– نه م پیاوه زانستی برینچا ککرده وه و شکاوی گرتنه وه له باوکیه وه فیرببو و باوکی زور ناودارو هه لکه وتو بو له کاره کانیدا.

– بهر له پیشکوتنی زانستی نه شته رگه ریی به م جوړه ی نیستا هه ندیک شکاوی له نه خوشخانه دا که دهره قه تی نه نه هاتن مه حمود به گ فریای خاوه نه کانی نه که وت.

14- که ریم به گی برا گه وړه ی مه حمود به گ:

– زانستی پزیشکی له باوکیه وه فیرببو و له سالانى چله کانداهه برینپینچ دامه زرا.

له کاتی مندالییدا قاجم له جیچو بو نه م که ریم به گه بو گرتمه وه به لام که ریم به گ نه نه گه یشته ریزی خوله به گی برای. (نوسهر)

15- توفیق عه نته ر: برینخوشه وه کار بوه.

16- نه حمده ناغای چاوپر: تیماری چاوی کردوه.

17- مه لا شریف: تیماری چاوی کردوه.

18- شیخ عه لادینی نه قشبه ندی:

– خوا لیخوشبو شیخ نه مبینی کوری نه یفه رموو: له دی بیاره شاره زایی له دهردی دهرونیی و دهردی نه ندای جه سته دا بووه له سهر نه وه (رساله) یه کی هه یه (طب القلوب) که زیاتر باسی (نه خوشی دهرونیی) یه جگه له وه ی که شیخ نمونه ی زیاتر له چل گیای ولاتی خومانی لابه، نمونه ی ریشه، لاسک، گول و گه لا به یه کی کدا نارده بونییه نه وروپا بو نه وه ی لیان بکونریته وه نه گه ر به که نک هاتن نیتر هه ر له و نمونه بنیریته دهره وه بو دهرمان دروستکردن به لام له به رنانه مبینی نه و که سه ی نمونه کانی پیادا نارده و کاره که ی سهری نه گرت.

19- شیخ هیدایهت و کومه له شیخ وهوزی شیخ هیدایهت:

– له سهره تاوه شیخ هیدایهت خو، شیخ مه حمودی کوری، شیخ صادقی کوری شیخ مه حمود، شیخ محمه مه دی کوری شیخ محمود هه موویان هونه رمه ندی پیشه ی پزیشکی بوون.

– له ههورامان له گونده کانی (کومالا) و (وهیسیا) شیخانی شاری ههورامان بون و له گرتنه وه و شکاوی و دهرمانی برینداراندا و له گرتنه وه ی دهرماندا له گژوگیای کویستان شاره زا بوون و وه ک شیخ نه مبینی نه قشبه ندی نه نیت: بی وینه بون و نه م خیله به ژن و پیاوه وه له م رشته پزیشکیه دا شاره زا بون.

20- جافری شیخ فه تاح نه وه ی شیخ عه ن ته و یله یی: یه کی که بووه له خه لیفه کانی شیخی سیراجه ددین (مامه جافه) له دهرمانکردنی برینی

تیغ گولسه و زامی تری له شدا زۆر شارهزا بووه شکسته‌ی شێ گرتۆتهوه.

شیخ نه‌مین ده‌ئیت: بۆ هاوردنێ گژوگیا، گیا به سه‌وزی، گۆئی گیاو ریشه‌ی گیا مامه جافر سائی دوو تا سی جار بۆ کوێستانه‌کان نه‌چوو و نه‌م گیاپانه‌ی وشک ده‌کرده‌وهو ده‌یکوتان و له شوشه‌دا پاکوخاوین هه‌ئینه‌گرتن و ژووره‌که‌ی بۆنی خوشی گژو گیا ی گرتبو و هه‌ر به‌بۆن نه‌و ده‌رمانانه‌ی لیک جوی ده‌کرده‌وهو شیخ نه‌مین ده‌ئیت: ناگام لی بو ده‌رمانی وا هه‌بو نه‌یگوت نه‌مه‌ نابێ هه‌موو رۆژیک بدریت له برین چونکه زوو له سه‌روهه ساریژ ده‌بیت هیشتا له خوارهوه برینی هه‌یه.

#### دانسازه کۆنه‌کانی شاری سلیمانی:

1 - شیخ له تیفی عه‌ولکه‌ریم: (1888 - 1948) (به شیخ له تیفی دانساز ناوی دهر کردبو).

- یه‌کیک بوو له بلیمه‌ته‌کانی شار جگه‌ له‌وه‌ی دانسازی هه‌ر به سه‌یرکردن و تاقیکردنه‌وه فیڕ بو برینی ده‌موددان و ددانه‌لکیشان و تاقمی ددان دروستکردنیشی گرتبوه ده‌ست و تیاپانا سه‌رکه‌وتبو هه‌روه‌ها زۆر پیشه‌ی هونه‌رمه‌ندانه‌ی تریشی ده‌ست نه‌دایه تا نه‌گاته تهنه‌گ دروستکردن.

2- فوناد زه‌که‌ریا: (دیان) واته مه‌سیحی بوو، هه‌ر به فیڕبوون نه‌ک خۆیندن نه‌م پیشه‌یه‌ی گرتبوه ده‌ست و تا سه‌ئه‌کانی چله‌کانی هینا، شوینی دانسازیه‌که‌ی لای گه‌راجه کۆنه‌که‌ی عه‌بده‌وه بو به‌رامبه‌ر نوێله کۆنه‌که‌ی حاجی برام ناغا که نه‌که‌وتنه سه‌ر نه‌و شه‌قامه‌ی نه‌چیت بۆ سابوون که‌ران.

3- سه‌عید سه‌له‌موون (سه‌عید سلمون): هه‌ر به فیڕبوون نه‌م نیشه‌ی گرتنه ده‌ست واتا دهرچووی دانیشگه‌و قوتا بخانه‌ی دانسازی نه‌بو و له موسله‌وه هاتبوه سلیمانی و له خانوه‌که‌ی حه‌مه ره‌شید ناغادا

بو نزیک به خانوه‌کانی حاجی توفیقی محمود ناغا و هه‌تا چله‌کانی هینا.

4- مه‌حمود شه‌وکه‌ت سه‌عید زه‌نگه‌نه: نه‌میش به‌بی خۆیندن له قوتا بخانه‌ی دانسازی فیڕی نه‌م پیشه‌یه بوو، پیاویکی ده‌ست سووک و بی‌ده‌نگ وشاره‌زا له ئیسی خویا، تا له باریا بوو هه‌ر ئیسی نه‌کر، تا په‌کی که‌وت و دوا‌ی نه‌وه‌ش سائی (986) فه‌رمانی یه‌زدانی به‌جی هینا، شوینی دانسازیه‌که‌ی له کۆلانه‌که‌ی لای سه‌ره‌تای بازاره‌وه بووه.

5- مه‌مه‌د مه‌مه‌ند: نه‌میش هه‌ر به‌بی خۆیندن فیڕی پیشه‌که‌ی بوو، تا (990 - 991) یش هه‌ر ئیسی نه‌کرد 0 دانسازیکی ده‌ست سووک و لی‌هاتوو بوو.

6- شیخ عه‌بدوللای شیخ له تیفی دانساز: نه‌میش له باوکیه‌وه فیڕی پیشه‌که‌ی بوو (ده‌میکه‌و تا نیستا هه‌ر ئیش نه‌کات و گه‌لیک له کاره‌که‌یا سه‌ر که‌وتوو).

7- شیخ صدیق: شوینه‌که‌ی ته‌نیشت مانی مه‌جید به‌گی یاوه‌ر (حاکم) نزیک مزگه‌وته‌ی شیخه‌لی (نه‌میش هه‌ر به‌بی خۆیندن فیڕی نیشه‌که‌ی بوو) له چله‌کاندا ئیسی نه‌کرد، نیستا نه‌ماوه.

8- صدقی جه‌میل: شوینه‌که‌ی له (نه‌سحابه سپی) بو و به ته‌ماشاکردن و مه‌شق فیڕی کاره‌که‌ی بوو واتا دهرچوی کۆنێجی دانسازی نه‌بو.





# مەترسپى تېشكدان

## Radiation Risks



لە ھەردوو وزەي ئەتۆمىي بۆ ئاشتیی و وزەي تېشكدان كە لە بواری توپژىنەھەي زانستیی، كشتوكال، پزىشكىي و بوارەكانى تردا بەكارنەھىترىن پېشكەوتنى خىراو بەرچاۋ بەدەستھاتوۋەو ژمارەيەكى زۆر كارمەندو پىسپۇر لە دامەزراۋە زانستیی و تەندروستىيەكاندا لە كارەكانىدا ئەم دوو وزەيە بەكاردەھىتن.

بۆئەھەي نەخۆش و كارمەندان دژ بە كارىگەرئىيەكانى تېشكە بەئايۇنبوۋەكان پارىزراۋىن ئەبىت ئەم خالانەي خوارەۋە پەيرەو بىكرىن:

- 1- بۆئەھەي نەخۆش و كارمەندان لە رادەبەدەر تېشكىيان بەرنەكەۋىت ئەبىت كارمەندى پىسپۇر شارەزا نامادەبىكرىن تا بتوانن بەسەر ئاستەنگ و گىرقتە ھونەرئىيەكاندا زالبن.
- 2- بۇ خۇپارىزىي لە ماددەي تېشكاۋەرۋە سەرچاۋەي تېشكدان ئەبىت ئاستى تېشكەركەۋىتى كارمەندان بەرىكۋىپىكىي سالانە بىپۇرىت و دەزگايەكىش سەرپەرشتى تېشكىپۇانەكە بىكات.

### مەترسپىيەكانى تېشكدان:

مەترسپىيەكانى بەئايۇنبوۋى سەرچاۋەي تېشكدان دەكرىن بە دوو جۇرەۋە:

1. تېشكەركەۋىتى دەركىي ( ) : دەرنە نجامى كارپىكردنە بە ماددە تېشكاۋەرئىيا بە نىزىكبوۋنەۋە لە سەرچاۋەي تېشكدان و نامپىرى تېشكە بىكەين.

2. تېشكەركەۋىتى ناۋەكىي ( ) : لەكاتى ۋەرگىرتتى ماددەي تېشكاۋەردا لەرپىگەي ھەناسە يا ھەرسىكردنەۋە پوۋدەدات و بەشيك لە تېشك لەناۋ لەشدا دەمىنپىتەۋە دەبىتەھۇي تېشكەركەۋىتى بەردەۋامى شانە جىاۋازەكانى لەش بە پىيى سىروشت و جۇرى ماددەي تېشكاۋەر.



(ئىنە 1)، رېنگاكانى خۇپاراستن لە مەترسپىيەكانى تېشكەركەۋىتى دەركىي و ناۋەكىي

كۆنترۆل كۆندى مەترسىي تىشكدانى دەرەكىي و ناوەكىي بە چەند رېنگە يەك (ە وىنە 1) دا روون كراو تەوہ:

\* تىشكدانى ئەلغا لە بەر كەوتنى دەرەكىيدا مەترسىي دروستناكات چۈنكە تىشكى ئەلغا ناتوانىت بە ناو چىنى دەرەوہى پىستدا تىپە رېت بە لام مەترسىي تىشك بەر كەوتنى دەرەكىي بە تىشكە كانى بىتا، گاما، تىشكە نىكس و نىترۆنە كان زياد دەكات و ئەم تىشكانە تواناي تىپە رېنى ئەندامە ھەستىارە كانىان ھەيە.

مەترسىيە كانى تىشكە بەر كەوتنى دەرەكىي بە سى بنەماي گرنگ كۆنترۆل دەكرىن:

1. كات

2. دوورىي

3. بەر بەستە پارىز

1. كات: ژەم (Dose) ي وەرگىراو لە لايەن كارمەندەوہ لە ناوچەي تىشكدان بە شىوہى راستەوخۇ پەيوەندە بە كاتى مانەوہى كارمەند لە ناوچەي تىشكدان واتە بە كەم كۆندى ماوہى بەر كەوتن بەرى تىشك بەر كەوتن كەمدەكات بۇيە بە پىنى ئەم ھاوكىشە يە بە زياد بوونى كات تىشكى زياتر ھەندە مژىت:

= تىكرای ژەم x كات

2. دوورىي: ژەمە تىشك پىچە وانە دەگۆررىت لە گەل دوو جاي دوورىي لە سەرچاوہى تىشكەوہ.

واتە: بە زياد كۆندى دوورىي، ژەمە تىشك كەمدەكات و بە پىچە وانەوہ بە نزيك بوونەوہ لە سەرچاوہى تىشك ژەمە تىشك زياد دەكات.

بۇ كەم كۆندى ژەمى بەر كەوتن دەتوانرىت دوورىي لە سەرچاوہى تىشك زياد بكرىت بە بە كارھىناني گىرەي تايىبەت (قوئى ميكانيكىي) بە درىزىي گونجاو لە كاتى كار كۆندى.

3. بەر بەستە پارىز ( ): جۆرىكى تىرى كۆنترۆل كۆندى مەترسىيە كانى تىشكدان و

كەم كۆندى ژەمى وەرگىراو لە لايەن كارمەندانى تىشكەوہ برىتتىيە لە بە كارھىناني بەر بەستى پاراستن كە برىتتىيە لە ماددە يەك دەخرىتە نىوان سەرچاوہى تىشك و كارمەندانى تىشكەوہ بۇ كەم كۆندى ژەمى وەرگىراو لە سنوورى رېئىدراو دا.

جۆرۇ ئەستوورىي بەر بەستە پارىز پەيوەندە بە جۆرى تىشكدان، چالاكىي تىشكدان و وزە.

بەر بەستە پارىز دەكرىت بە دوو جۆرەوہ:

ا- بەر بەستى دروست كراو لە ماددەي رەق وەك: قورقوشم، كۆنكرىت و ناسن.

ب- بەر بەست لە ماددەي شل وەك: ناو و شلەمەنى تر.

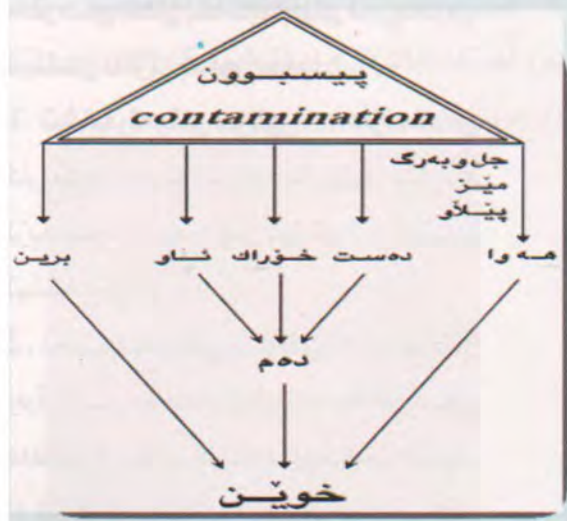
بۇ دىيارى كۆندى ئەستوورىي بەر بەست ئەم خالانە پىويستە:

ا- جۆرى سەرچاوہى تىشك و شەبەنگە وزەكەي.

ب- دىيارى كۆندى شوئىي جۇگرافىي سەرچاوہى تىشكە كە بە پىنى ناوچە كانى دەور بەرى بۇ دىيارى كۆندى توندىي تىشكدان.

ج- ژمىر كۆندى تىكرای ژەمى تىشكدان لە دوورىيەكى دىيارى كراوہو لە سەرچاوہى تىشكدان.

تىشك بەر كەوتنى ناوەكىي بە چوار رېنگە دەبىت:



1- (3-10) گرهی بهر مروّف بکه ویت دهیته هوی گیانله دهستان به هوی له ناوچوونی خرؤکه ی سپی خوین که بهر پرسه له بهرگری و پاراستنی له ش له دژته نه کان و له کاتی بهرکه و تنی نه م ژمه تیشکانه دهیته نه خوش له سهرچاوهی تیشک دوور بخریته وه له شوین و که شیکی پاکژدا نیشته جی بگریت و بو چالاک کردنه وهی بهر هه مهینانی خرؤکه ی سپی خوین نه کری مؤخی نیسکی بو بگویریتته وه.

ج. هه وکردنی ریخؤله ( ) : نه گهر ژمه تیشکان له (1500 راد) واته (15 گرهی) زیاتر بوو به هوی هه وکردنی ریخؤله وه له ساوهی (3-5) رۆژدا نه خوش گیانله دهستدات.

د. تووشبونی سیستمی ناوهندی دهمار (CNS) : نه زمونه کانی سهر گیانداران دهریا نخستوه که نه گهر ژم بو سنووریکی بهر ز زیادیکرد دیاردهی تیکچوونی سیستمی ناوهندی دهمار دهرده که ویت.

ه. سووربوونه وهی پیست (Erythema) : پیست له پیش هه موو شاننه کانی تری له شه وه دوو چاری تیشکان دهیته به تایه تی به هوی تیشکه نیس و نه له کترؤنه وزه نزمه کان له بهر نه وهی توانای تیپه رینیان که مه بویه له کاتی بهرکه و تن به ژمه سنووری (300 راد) واته (3 گرهی) له م جوړه تیشکانه مروّف تووشی نه خوشی سووربوونه وهی پیست دهیته و به زیاتریوونی ژم له سنووری (300 راد) دیاردهی سووتاندن و سووربوونه وه دهرده که ویت.

## 2- کاریگه ری پاشوه خت ( ) :

له کاتی نیسپیکردنی ناساییدا ژمه بچووک بچووک که بهر کارمه ندی تیشک ده که ویت له وانه یه له پاشه رۆژی دووردا کاریگه ری خراپ و زیان به خشی هه بیته و بیته هوی نه م نه خوشییانه :

1- شیر په نجه : لیژنه ی جیهانی بو خو پاراستن له تیشکان (ICRP) دهریخستوه که تیشکان بو تووشبون به شیر په نجه ی خوین یارید ره مو کارمه ندی

1- له ریگه ی قووتدان له ده مه وه.

ب- له ریگه ی هه وای پیسبووی هه ناسه.

ج- له ریگه ی برین و پیسبوونی برینه وه.

د- له ریگه ی هه لمرین و تیپه رین به پیستدا.

## مه ترسییه کانی بهرکه و تنی مروّف به تیشکه به نایونبووه کان دوو جوړن :

I- مه ترسییه جهسته یی :

II- مه ترسییه بوماوه یی :

I- مه ترسییه جهسته یی : تووشی هه موو خانه کانی له ش دهیته جگه له خانه کانی زاوی و کاریگه رییه کانی له سهر هه مان بونه وهر دهرده که ویت که بهر تیشکان که و توومو

دوو جوړن : کاریگه ری کتوپر و کاریگه ری پاشوه خت ( ) :

1- کاریگه ری کتوپر : پاش بهرکه و تنی ژمه یکی گه وره له تیشکان له چهند سه عات و هه فته یه کدا روودهدات و دهیته هوی مردنی ژماره یه کی زوری خانه کانی له ش یا بهرگری و دواکه و تنی دابه شبوونیان، کاریگه ری کتوپر به پی ژمه هه لمرراو دهیته هوی له دهستانی خانه ی مؤخه نیسقان، دهماره خانه یا خانه ی ریخؤله کان.

نیشانه سه ره تاییه کانی بهرکه و تنی ژمه ی گه وره بریتین له :

1. نه خوشی تیشکان ( ) : له نه نجامی نه و ژمانه دروستده بیته که ده گاته سه د (100 راد) واته یه ک گره ی به یه که ی نوی و (راد) بریتیه له ژمه ی هه لمرراوی تیشکان.

نیشانه کانی نه م نه خوشیه پاش چهند سه عاتیک له دوا ی بهرکه و تن بریتین له دتیکه لاتن و رشانه و هو هوکاریش ده که ریته وه بو له ناوچوونی خانه کانی ناوه وهی ریخؤله و نه گه ری چاکبوون زیاتره بو ژمه ی که م و که متره بو ژمه ی زور.

ب. که مبوونی خرؤکه سپییه کانی خوین : هه کاتی که ژمه ی تیشکان له سنووری (300-1000) راد واته

بهشی تیشکی نه خوشخانه یا نه و نه خوشه‌ی به ژمی گه‌وره له تیشکدان چاره‌سهرکراوه زیاتر به هندی جوری شیرپه نجه تووشده‌بیټ وک له و که‌سه‌ی بهر تیشکدان نه که‌وو‌توو.

جیاگردنه‌وهی تووشبوون به شیرپه نجه به‌هوی تیشکدان یا هوکاره‌کانی تروه کاریکی ئالوزو به پی ریکه‌وتنی جیهانیی بو خوپاراستن له تیشکدان و له هندی ناماردا دهرده‌که‌وتوو که ماوهی (5-30) سال له بهرکه‌وتن به تیشکدان و به ژمیکی که‌میش تووشبوون به شیرپه نجه له‌وانه‌یه روویدات.

ب- تاریکبوونی هاوینه‌ی چاو: نه‌گهر ژمه‌ه‌هاوت‌له بری (1.5 ریم) تینه‌پرکرد تاریکبوونی هاوینه‌ی چاو یه‌کیکه له کاریگه‌ریه پاشوه‌خته‌کانی تیشکدان بویه هه‌رگیز به درنژایی ته‌من ناییت چاو نه‌ه ژمه‌ه‌هاوتیه‌ی به‌ریکه‌ویت.

ج- ته‌مه‌نگورتیی: نه‌نجامی نه‌زموونی سهر گیانداران سه‌ماندوویه‌تی که تیکرای ته‌من به بهرکه‌وتنی تیشکدان که‌میک داده‌به‌زیت.

II- مه‌ترسیی بوماوه‌یی: به‌هوی تیکچوونی نه‌ندامه‌کانی زاووزیوه کاریگه‌ریه‌کانی له‌نه‌وه‌ی داها‌توودا دهرده‌که‌ویت.

به‌هوی تیشکدان کاریگه‌ریه بوماوه‌ییه‌کان ده‌بیته‌هوی له‌ناوچوونی خانه‌کانی کونه‌ندامی زاووزی و ده‌بیته‌هوی کومه‌ئیک گورانکاری بوماوه‌یی که له ناو نه‌و ماددانه‌دا روودهدن که سیفاتی بوماوه‌یی له ناو خانه‌دا هه‌نده‌گرن و گورانکاری بوماوه‌یی ناسایی ناتوانریت له گورانکاری بوماوه‌یی به‌هوی تیشکدانه‌وه جیا‌بکریته‌وه به‌لام بیگومان تیشکدان ده‌بیته‌هوی زیادبوونی تیکرای نه‌م گورانکاریانه‌و زوربوونی ریژی نه‌خوشی بوماوه‌یی له نه‌وه‌کانی داها‌توودا.

وه‌چه‌خستنه‌وه نه‌بیټ پیش بهرکه‌وتنی تیشکدان بیټ چونکه ناماره‌کانی لیژنه‌ی جیهانیی بو خوپاراستن له

تیشکدان (ICRP) دهریا‌نخستوو که ده‌مندال له یه‌ک ملیون مندالی نه‌وه‌ی یه‌که‌م و دووه‌می که‌سانی تیشکبه‌رکه‌وتوو که‌منه‌ندام ده‌بن.

نه‌گهر ناوه‌نده‌ته‌مه‌نی وه‌چه‌خستنه‌وه‌ی تیشکبه‌رکه‌وتوو سی (30) سال بیټ نه‌وا نه‌وه‌دوای نه‌وه ژمه‌ی تیشکبه‌رکه‌وتنی پیش سی سانه‌که کاریگه‌رترو زیانه‌خست‌ده‌بیټ بویه پیوسته سه‌لامه‌تی شوینی کارو کارمه‌ندان له مه‌ترسییه‌کانی تیشکدان بیاریزیت به:

ا- دیاریکردنی ژمه‌ه‌کانی تیشکدان.

ب- لیک‌لینه‌وه‌ی کاریگه‌ریی ماده‌ زیندوو‌کان.

ج- پیوانی چالاکیی تیشکاندنی ماده‌و نامیره‌کانی تیشکپیکه‌ین.

د- دیاریکردنی په‌یوه‌ندی نیوان توندیی چالاکیی تیشکاندن و ژمه‌ی تیشکاندنی به‌ده‌سته‌اتوو.

\* نه‌بوونی زانیاریی سه‌بارت به بنه‌ماکانی ژمه‌پیوی (Dosimetry) ده‌بیته‌هوی هه‌له‌ی گه‌وره‌ی دژ به به‌رژوه‌ندی گشتیی و بونه‌وه‌ی گروگرتقی ته‌ندروستی ترسناک په‌یدانه‌بیټ نه‌بیټ مه‌رج و پیداویستییه‌کانی کاری دروست په‌یره‌و بکرین.

### کاریگه‌ریی تیشکه‌ئیکس:

کاتیکی تیشکه‌ئیکس به‌ر ماده‌ییه‌ک ده‌که‌ویت به‌هوی نایونینه‌وه سیفاتی فیزیایی و کیمیایی گه‌ردیله‌و گه‌رده‌کان ده‌گوریت، له‌کاتی به‌رکه‌وتن و هه‌لم‌ژینی خانه‌و شانه‌کانی له‌شی مرؤف به تیشکه‌ئیکس کاریگه‌ریی بایؤلوجیی جیده‌هیلت و کاریگه‌ریی تیشکه‌ئیکس په‌یوه‌سته به: پیکه‌اته‌و جوری نه‌ندامه‌کانی له‌شی مرؤف، بری ژمه‌ی هه‌لم‌ژراو و کاتی به‌رکه‌وتن بو نمونه: بری ژمه‌ی هه‌لم‌ژراو له کاتیکی دیاریکرای که‌م و به‌رده‌وامدا کاریگه‌ریی زیاتره له هه‌مان بری دوزی هه‌لم‌ژراو:

\* له کاتیکی دیاریکرای زیاتر که پیی ده‌وتریت ژمه‌ی دریزه‌پیداو (Protraction)

نه خوش پیوسته پاراستن، چاککردنی نامیر، کرده، دابینکردنی تهکنیکی چوناپهتی بهرهمهینانی تیشکه نیکیس، خزمه تگوزاری تهکنیکی بهردووامی نامیرو بهدواداچوون و چارهسهرکردنی ههر کیشه یهکی کتوپر له لایه ن کومپانیای هینهرو دامه زینته ری پسپورهه دابین بکریت، جگه لهوش بؤ پیوانه کردن و تومارکردنی تیشکه نیکیس هه لمرژاو و بهرکه وتوو به لهشیان نهو کس و تهکنیکارانهای تاییهت به تیشکه نیکیس به بهردووامی له بواری تیشکه نیکیسدا کاردهکن دهبیت باج (نیشانه) ی تاییهتی پیوانی تیشکه نیکیس هه لمرژاو (pendosimeter) (وینه 5) بهکاربهینن و له لایه ن دهزگایهکی تاییهتوهه چاودیری بکرین و بؤ که مکردنی کاریگه ری تیشکه نیکیس پیوسته له کاتی تیشکه نیکیس بهردووامدا بهرکوش، دهستکیش و چاویلکه ی تاییهت بهکاربهینن ههروهها نه خوشیش دهبیت به پیی توانا له تیشک پپاریزیت به:

\* دیاریکردنی تهکنیکی گونجاو بؤ نه ندای لهش له لایه ن وینه گری تیشکه وه.

\* که مکردنی رووبه ری بهرکه وتوو به تیشکه نیکیس له ریی تیشک ناراسته که ره وه (Collimator)

\* له کاتی پچرو نابهردهوامدا که پیی دهوتریت ژهمی کهرتکراو (Fractionation)

### خوپاراستن له تیشکه نیکیس:

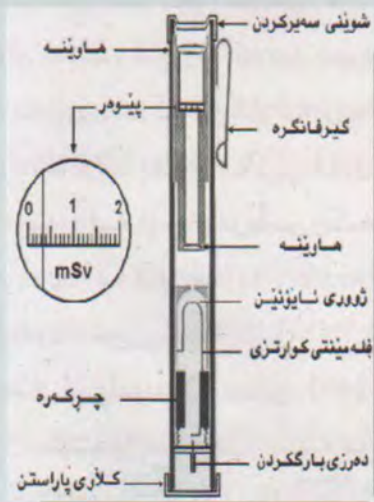
- مروف راسته وخو ناتوانیت ههست به تیشکه نایونین بکات بویه دهبیت خو له تیشکه نیکیس بهرکه وتن پپاریزیت و نهو کارمه ندانه ی که له بواری تیشکه نیکیسدا کاردهکن بؤ خوپاراستن له تیشکه نایونین دهبیت به بهردووامی پهیرهوی یاساکانی



پیوانی تیشکپاریزی بکن.

- گهرچی تیشکه نیکیس له ریی وزه ی کاربه او به شیوه یهکی پچر پچر و کاتی به هوی نامیری تاییهتوهه بهرهم دیت و هیچ جو ره ماده یهکی تیشکده بهرهم ناهینیت به لام له گه ل نه وه شدا پیوسته هه لمرژاردنی شوین، دامه زراندن و به کارهینانی له لایه ن کومپانیای کهسانی پسپوره تاییهتی بواره که وه نامیری تیشکه نیکیس به پیی رینه می تاییهت و پیوانه ی جیهانی بیت.

- بؤ پاراستنی گیان و سه لامهتی کارمه ندان و به کارهیننه ری نامیرو له پیناوا باشتر خزمه تکردنی





# نەخۇشىيە ئايدىز

## AIDS



**نەخۇشىيە زاپىندى:** واتە بەسەرەككىي نە رىگەي زاپىندى (سىكسىي) يەو نە كەسك بۇ كەسكى تر نەگۈنرۈتەو.

جۈرەكانى نەخۇشىيە زاپىندى: بە پىيى ھۆكارەكانىان نەكرىن بە سى بەشەو:

**1- نەخۇشىيە بەكتىرىي:** وەك: سوزەنك، فەرەنگى (سىفىلىس) و كلامىدىا..

**2- نەخۇشىيە قايرۇسىي:** وەك: ھەوكردىن جگەر (زەردويى جۈرى بى: B)، ئايدىز، تامىسكى زاووزى و پاپىلوما قايرۇس...

**3- نەخۇشىيە مشە خۇرىي:** وەك: ترايكۇمۇنىياسس..

## ئايدىز (AIDS):

كۈنىشانەي كەمىي بەرگرىي بە دەستھاتوو (AIDS: Acquired Immuno Deficiency Syndrome):

ئايدىز بەھۇي قايرۇسى ئىچ ئاي قى (HIV) يەو مەرۇق تەووش نەبىت و قايرۇسەكە دوو جۈرە: جۈرى (HIV1) بەزۈرىي نە نەمىرىكاو نەوورپاو جۈرى (HIV2) نە نەفرىكا بلاوو نە رىي كارى زاپىند (سىكس) يەو نە نىوان مەرۇقى رەگەزجىاواز (heterosexual) يا ھاورەگەزباز (homosexual) و ھۆكارى تەو نەگۈنرۈتەو.

\* نە سەرەتاي دۈزىنەوئى تا سالى (2007) زىاتر نە (35) مىلئون نەخۇش بە ھۇيەو گىيانىانلەدەستداو.

\* سالانە نەجىھاندا زۇرتەر نە پىنج مىلئون كەس

تەووشى نەم نەخۇشىيە نەبن.

\* وا چاوەروان دەكرىت نە سالى (2010) دانزىكەي

(100) مىلئون كەس بىنە ھەنگرى قايرۇسى ئايدىز.

\* نە عىراق (264) نەخۇشى ئايدىز تۆماركراوو

(191) يان گىيانىانلەدەستداو.

\* نە جىھاندا سەرسورھىنەرانە ژمارەي ئايدىز نە

زۈربووندايەو رۇژانە نەبىتەھۇي گىيانلەدەستدانى

(8-6) ھەزار نەخۇش.

\* لاوازبوون و تىكچۈنى سىستىمى بەرگرىي نەش نە

نىشانە جىاكەرەوكانى ئايدىز و سىستىمى بەرگرىي

ناتوانىت نەش نە ھىچ نەخۇشىيەك پىارىزىت.

پىكھاتەي قايرۇسى ئايدىز: مېژووى سەرھەندانى

ئايدىز نە شارى نىۋىۈرك بۇ سالى (1981)

1- كۈنەندامى ھەرس: سىچوونى درىژخايەن، ھەوكردى سورىنچىك و ھەوكردى جگەر.

2- كۈنەندامى ھەناسە: ھەوكردى و سىل (دەردەبارىكە).

3- كۈنەندامى دەمار: ھەوكردى پەردە مىشك، دەردە پشیلەو خەئەفان.

4- كارىگەرىي دەروونىي: خەمۇكىي و دئەراوكى كە نەگەرى خۇكوشتىيان لە مرۇقى ئاسايى زۇرتەر.

دەستىشانكردىن:

\* بە رىگەي ئەلېزا (ELISA) پاش (12) ھەقتە بە دۈزىنەوئى دژەتەن لە خوئىنى توشبوودا ئايدز دەستىشان نەكرىت بە لام

وئىسترن بۇلت (western blot) رىگەيەكى ھەستىارتەر بۇ دەستىشانكردىن ئايدز.

پشكىنىي ئىچ ئاي قى (HIV) بۇ ئەم كەسانە نەكرىت:

\* كاتىك گومان دەكرىت كە نە خۇشېك توشى ئايدز بوو.

\* ژنى سىكېر: پىوئىستە لە سى مانكى يەكەمدا تىستى HIV بۇ بكرىت.

\* خوئىنەخش.

\* نەندامبەخش بە نە خۇشېكى تر.

\* پىش ھاوسەرئى پىوئىستە بۇ ئايدز نىرومى تىست بكرىن.

خۇپاراسا \_\_\_\_\_ تىن:

1- دووركەوتنەو لە كارى سىكسىي لابه لاي جگە لە ھاوسەر.

2- بەكارھىنانى كۈندۈم (نىرومى).

3- پشكىنىي خوئىن و پىكھاتەكانى خوئىن پىش گواستنەو.

4- خەتەنەكردىن نەگەرىي توشبوون بە رىژەي (50%) كەم دەكاتەو.

نەگەرىتەو كاتىك كۆمەئىك لاوى ھاوگرەگەزباز بەمەبەستى شىر پە نچەي پىست (كاپۇسى ساركۇما) سەردانى پزىشكىيان كرىد.

پەلاماردانى سىستەمى بەرگرى لەش: قايرۇسەكە نەچىتە ناو لەشەو پەلامارى خرۇكە سىپىەكان دەدات بە تايبەتى لىمفە خانەكان واتە سى دى چوار (CD4) كە يەكەيەكى گرنگى بەرگرىي لەش.

رىگاكانى گواستنەوئى ئايدز:

- كارى زاينەند (سىكس) يى لە نىوان مرۇقى رەگەزجىاوازباز (heterosexual) يا ھاوگرەگەزباز (homosexual)

- گواستنەوئى خوئىن و پىكھاتەكانى.

- نەندامچاندن لە بەخشەرىكى توشبوو بە ئايدز بۇ نە خۇشېكى وەرگر.

- بەرىژەي (20-25%) لە داىكەو بۇ كۇرپەكەو بە رىژەي (13%) لە رىي شىر پىدانەو.

- سرنجى پىسبوو بە قايرۇسى ئايدز بە تايبەتى لە رىي دەرمانى ھۆشبەرەو.

نىشانەكانى ئايدز: بە شىوئەيەكى گشتى نىشانەكان ئەم كۈنەندامانە نەگرەو:

Main symptoms of AIDS

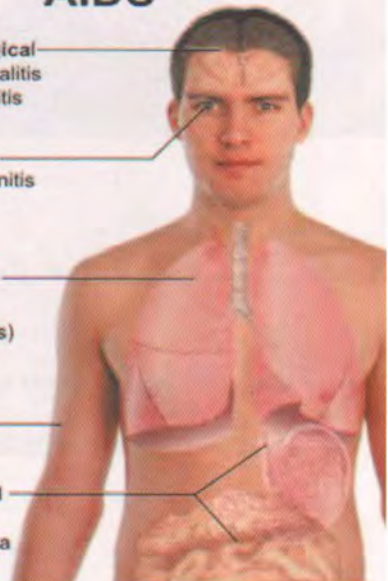
Neurological  
- Encephalitis  
- Meningitis

Eyes  
- Retinitis

Lungs  
- Pneumocystis pneumonia  
- Tuberculosis (multiple organs)  
- Tumors

Skin  
- Tumors

Gastrointestinal  
- Esophagitis  
- Chronic diarrhea  
- Tumors



## سەردانی دایکیک و مندالەکە ی بە بۆلای پزیشکی پسیۆری مندالان

### Mother & Her Kid Visiting a Pediatrician

دکتۆر

عەدنان محمد جەسەن

پسیۆری نەخۆشییەکانی  
مندالان



(دایکیک مندالە سال و نیووەکە ی بە

دەستەووەیە و نەچیتە ژوورەووە بۆلای پزیشکی  
مندالان):

دکتۆر: -- فەرموو خوشکم..

دایک: -- دکتۆر گیان کورەکەم خواردن ناخوات و ئارەزووی  
خواردنی کەمە.

دکتۆر: -- شیرێ نە دەیتێ؟

دایک: -- بە ئێ شیرێ مەمکی خۆمی پێنە دەم.

دکتۆر: -- باشە کورەکەت یاری نە کات و نە جوئیت؟

دایک: -- بە ئێ ژۆریش نە جوئێ و هارووا جیشە.

دکتۆر: -- خەوتنی چۆنە؟

دایک: -- ژۆر باش نە خەوئیت.

دکتۆر: -- جەزی ئە چ خواردنیکە؟

دایک: -- کورەکەم یاری بە خواردن نە کات و ناخوات.

دکتۆر: -- (مندالەکە نە کیشیت و نە پیشکنیت و پاشان

نە ئیت: ) دنیابە تەندروستی کورەکەت ژۆر باشە، مندال ئەم

تەمەنەدا بە هۆی هیواشبوونەووەی گەشە و نەشونمای

ئارەزووی بۆ خواردنی خوراک کەم نە بیتەووە بۆ نەووەی

ئارەزووی خواردنی پێپەیدا بکەیت نە بیت پەیرهوی ئەم

خالانە ی خوارەووە بکەیت:

1- وازی لیبهینە بە ئارەزووی خۆی خواردن هە ئبژیریت.

2- با بە دەستی خۆی خواردن بخوات.

3- دوو کاتژمێر پێش خواردنی ژەمە سەرەکییەکان هیچ

خواردنیکێ مە دەری.

4- ئە کاتی خواردندا مە یخەرە باوێشتەووە نە ک خواردنە کە

بە جیبهینیت و ئارەزووی بچیتە سەر شیرێ خۆت.



## بەرزترین پلەي خوشەويستىيى

بەيانييەك سەرھاللى كار بوم . . .

ئە دەۋرۋەرى كاتژمىر ھەشت و نىودا . . .

پىۋىكى پىرى ھەشتا سالە بۇ لابرندى مورو لە پە نچەيدا  
خۇيكرد بە ژورا

دەريخست كە زۇر پەلەيەتى چونكە وادەيەكى لە كاتژمىر نۇدا  
ھەيە

كورسيەكەم دايە تا دابنیشيت و كە و تمە لابرندى موروكە و  
تىماركرندى دەستى

پرسىارم ئىكرد:

ئايانەم بەيانييە وادەت لەگەن دكتوردا ھەيە وا بە پەلەيت؟  
وەلامى دايەو:

ئە خىر ئە خەئوئەتگەي پىرىي لەگەن ژنەكەمدا وادەم ھەيە كە  
ئانى بەياني پىكەو بەغۇين

پرسىارم ئىكرد:

ھۇكار چىيە ژنەكەت لە خەئوئەتگەي پىرىيە؟

ئە وەلامدا وتى:

ئە و لە و خەئوئەتگەيە چونكە توشى ئە خوشىي ئەلزايمەر  
(بىرچونئەو) بوە

مىش بەدەم تەواوكرندى تىماركرندەكەو ئە ئىم پرسىەو:

ئايانەگەر تۇ تۇزىك دوابكەويت ژنەكەت ئە وەندە زوىرو  
ئانارام ئەبىت كە تۇ وا پەلە ئەكەيت؟

وەلامىدايەو ووتى:

(ئە و ئىتر مەن ئاناسىتەو و پىنج سالىشە مەن ئاناسىتەو)

بەسەر سورمانئەو پىم و ت:

باشە ئەو كە تۇ ئاناسىتەو ئىتر تۇ بۇچى ھەم بەيانييە بۇ  
ئانخواردنى بەيانييە ئەچىت بۇلاي؟

پىاوەكە بەزەردەخەئەو دەستى گوشىم و وتى:

(راستە ئىستا ئەو مەن ئاناسىت كىم بەلام خۇ مەن ئەزانم ئەو  
كىيە . . .)

ھەتا پىاوەكە رۇيشت مەن ئەمتوانى فرمىسكەكانم بشارمەو و  
بە خۇم و ت:

ئا ئەم جۆرە خوشەويستىيەكە كە لە زياندا

پىويستمانە.

5- ھەرچەندە بىكرىت با لەگەن خۇتانا بەكۇمەن خواردن  
بخوات و ھەرگىز خواردنى بە تەنھا بۇ دامەنى.

6- لە كاتى خواردندا شەرى لەگەن مەكەن و لەگەن ئاي  
روخۇش بن.

بەم شىۋەيە ھىيى ھىدى ئارەزوى بۇ خواردن ئەكرىتەو.

**دايك:** - ئايانە ئىستا لە شىرى بېرەو؟

دكتور: - ئە خىر ئىستا لە شىرى مەبەرەو بەلكو كاتىك كە  
تەمەنى گەيشتە دوو سال بە مەرچىك رابىت بەلەينى

كەمەو سى ژەم خواردن بخوات ئەو كاتە لە شىرى بېرەو.

**دايك:** - دكتور بۇچى دەرمانىكى نادەيتى تا ئارەزوى خواردنى  
بىكرىتەو؟

دكتور: - دەرمان سوودى نىيە و ئەوانەيە دەرمان كارىگەرىي  
خراپى ھەبىت و زىانىشى پىيگەيەنەت.

**دايك:** - سوپاس.

دكتور: - بىرت ئەچى پاش يەك مانگى تر بۇ بەدواداچون  
ئەبىت بىھىنەتەو.



# كاپوتين

## Capoten (Captopril)



3 - نەمانى ھەستى تامکردن يا تاميكي ميتاليى  
لەناو دەمدا بەھۇى ماددەى سەئفھايدريل  
(sulfhydryl).

4- بەھۇى نيوە ژيانىيە كورنەكەيەوہ ئەبىت ئە  
رۇژىكدا (2 - 3) جار حەبى كاپوتين (كاپتوپرېل)  
بغوريت و لەوانەيە ھەندى نەخۇش نەتوانن  
لەگەئيدا برۇن.

5- لىرو ھەئناوسانى پىست (angioedema)،  
پەيدا بوونى پرۇتین لە مىزدا (proteinuria)،  
زۇربوونى پۇتاسىيۇم لە خویندا (hyperkalemia)،  
كارىگەرى خراب بو كۇرپە (teratogenicity)،  
نزمە پەستانى خوین لەكاتى راوستان (postural  
hypotension)، پەككەوتنى كتوپرى گورچيلە  
(acute renal failure) و كەمبوونى خرۇكەى سىپى  
لە خویندا (leukopenia).

كاپوتين (كاپتوپرېل): دەرمانىكە بۇچارەسەركردنى  
بەرزە پەستانى خوین (hypertension) و  
پەككەوتنى دلى خوینتيزاو (congestive heart  
failure) بەكارنەھىنرىت و لەرىى متكردى  
ئىنزايمى گورپىنى نەنجىوتىنسىن (ACE  
inhibitor: angiotensin-converting enzyme  
inhibitor) كارنەكات واتە ناھىلىت نەنجىوتىنسىن  
يەك (angiotensin I) بگوردرىت بو نەنجىوتىنسىن  
دوو (angiotensin II) و لە پزىشكىيدا شۇرشىك بوو  
كە لە سالى 1975 دا سەرىھەئدا.

بەكارھىنالى كاپوتين: (كاپتوپرېل):  
(كاپتوپرېل): بەھۇى كارىگەرىى فراوانكردى  
بۇرىيەكانى خوین ئەم دەرمانە بۇ ئەم نەخۇشيانە  
بەكارديت:

1- بەرزە پەستانى خوین.  
2- پەككەوتنى دلى خوینتيزاو و پاش جەئتەى دل  
(post myocardial infarction).  
3- نەخۇشىي گورچيلەى پاش نەخۇشىي شەكرە  
(diabetic nephropathy).

ماكە خراپەكانى كاپوتين: (كاپتوپرېل):  
1- كوكىين (cough): كە بەربلاوترين ماكى  
خراپەتى.  
2- پەئەى پىست بەھۇى ماددەى سەئفھايدريل  
(sulfhydryl).



نەشتەرکار لەوانەییە کە دەرمانە کە بۆ ماوەیەکی کورت بوەستینییت.

بریی کاپۆتین (کاپتۆپریل):

چوار جۆرن: (12.5 ملگم)، (25 ملگم)، (50 ملگم) و (100 ملگم) لەبەردەستدان و نەبییت بە پیی رینماییی دکتۆری پسپۆر بە کاربەینیتریت چونکە بە بریکی کەم دەستپینە کریت و پاش ماوەیەکی کەم بەرەکی زۆر نە کریت.



هەلئاوسانی پیست بەهۆی کاپۆتینەوه

ئینالاپریل (enalapril): جۆریکی نووییە لەم دەرمان کە ماددەیی سەلفایدریل (sulfhydryl) ی تیادا نییە و نابییتەهۆی تامی میتائی ناو دەم و پەلەیی پیست و نیوهرژیانیشی دریزتره واتە لە رۆژیکدا تەنها یەك یا دوو جار حەبە کە وەرئەگیریت و نەخۆش باشتر نەتوانیت پابەندییت بە بەکارهینانییهوه (compliance).

ئامۆزگاریی نە بەکارهینانی کاپۆتین (کاپتۆپریل) دا:

- نەبییت یەك کاترمیر پیش ناخواردن و لە ریی دکتۆری پسپۆرەوه بە کاربەینیتریت و لەگەڵییدا نەبییت ناو زۆر بخوریتەوه.

- نابییت لە کاتی سکیپریدا بە کاربەینیتریت چونکە کاریگەریی خراپی بۆ کۆرپە نەبییت.



- لە کاتی شیرداندا لە ریی شیرەوه نەچیت بۆ کۆرپە و کاریگەریی خراپی بۆ کۆرپە نەبییت.

- لە گەل مە یخواردنەوه دا ناگو نجیت.

- کاتی نەشتەرگەریی نەخۆش نەبییت بە دکتۆرە کە ی بلیت کە کاپۆتین (کاپتۆپریل) وەرئەگیریت و

## زانباری گشتی

ناماده کردنی : نهدازیار مهربوان قهفتان



گهدهی مروّف (35 ملیون) رژین (گلاند) ی هرسی تیادایه و هر دوو ههفته جاریک ناووشیکی نوی دروستده کات، نه گهر وا نه کات ده بیته هوی خوهرسکردن.



توپی چاو (135) ملیون خانهی تیادایه که به رپرسن له وه رگرتنی وینه و جیا کردنه وهی ره نگه کان.

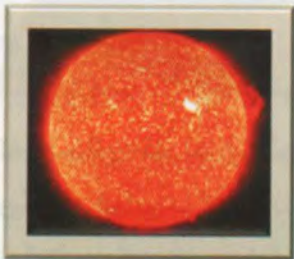


حوشترمه ل: (Ostrich): (نه عامه) تا (75) سال ده ژیی و تا (50) سالیی توانای زاوژی هیه.



مار دواي به سه رچوونی نیو کاتر می ریش له سه رپینی توانای پیوه دانی ده مینیت.

قه باره ی خوّر (330330) جار له قه باره ی زهوی گه وره تره.



له ولاتی چین زیاتر له 50 هزار رووبار هیه.



لووت و گوی ته نها دوو نه نداسی له شی مروّفن که به دریزایی ته مهنی مروّفن له گه شه ناوهستن.

له له شی مروّفندا زمان به هیزترین

## گوڤقارى ( پزىشكىي نوى )

\* گوڤقارىكى وەرزیى رەنگاورەنگى پزىشكىيە سىندىكاي پزىشكان لە شارى سلېمانى دەرىدەكات.

\* گوڤقارىكە تەنھا بۇ بلاوكردنهووى بابەتە پزىشكىيەكانە بە مەبەستى بەرزكردنهووى ناستى رۇشنىبىيرى تەندروستىي ھاولاتيانە.

\* تا مانگى شوباتى ( 2010 ) ھەشت ژمارەى بە بوودجەى سەندىكا لە كوردستانى عىراقدا بلاوكراووتەوہ.

\* لە نايىندەيەكى نزيكدا يەكە بە يەكە ژمارەكانى لە سايتى سىندىكادا پەخش نەكرىن.

\* دەستەى نووسىنى گوڤقارى پزىشكىي نوى بۇ ژمارەكانى داھاتوو داوا لە پزىشكە بەرپزەكانى كوردستانى گەورەو دەرەووى كوردستان دەكات بە ناردنى بابەتە پزىشكىيەكانيان ھاوبەشى پىشكەوتنى گوڤقارەكە بكەن و رەچاوى نەم خالانەى خوارەوہ بكەن:

✚ بابەتەكان زۆر پوون، بى دووبارەبوونەوہ، بە پىزو زانستىي پزىشكىي ھاوچەرخ بن.

✚ نووسىنەكان بۇ زيادكردنى ھوشيارىي پزىشكىي ھاولاتيان و بۇ ھاولاتيان بە سوود بن.

✚ گەر توانرا نكايە نووسىنەكان بە وىنەى رنكاوپرەنگى پەيوەندىدارەوہ بە ئيمەيل بنىردرىن.

✚ نكايە بابەتەكان بۇ نەم ئيمەيلە بنىردرىن:

[faraedonkaftan@yahoo.com](mailto:faraedonkaftan@yahoo.com)